

2005/2006. Indeks potrošačkih cijena

# 2. Upravljanje podacima

# Indeks potrošačkih cijena u BiH



Bosna i Hercegovina

Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine

Federalni zavod za statistiku Federacije Bosne i Hercegovine

Republički zavod za statistiku Republike Srpske

Publik S a d r	acija 2. Upravljanje podacima Žaj	
Predge	ovor	5
Uvod .		7
1. Opć	i stavovi	10
1.1	Razvoj okruženja	
1.2	Struktura baze podataka: konceptualni, logički i fizički nacrt	
1.3	Opis i instalacija aplikacije	
2. Mod	lul 1 - Glavni meni	
3. Mod	lul 1 - Upravljanje tabelama	
3.1	Proizvodi	
3.2	Vrste proizvoda	
3.3	Jedinice mjere	
3.4	Mjesta prikupljanja cijena	
3.5	Ponderi	
3.6	Marke proizvoda	
3.7	Hijerarhija	
3.8	Snimatelji cijena	
4. Mod	lul 1 - Upravljanje mikropodacima	39
4.1	Unos i uređivanje podataka	39
4.2	Unos podataka koji se prikupljaju jednom mjesečno	42
4.3	Unos podataka koji se prikupljaju dva puta mjesečno	60
4.4	Kontrola	
5. Mod	lul 1 - Prosječni podaci	83
6. Mod	lul 1 – Upravljanje makropodacima	87
7. Mod	lul 1 - Dodatne funkcije	90
7.1	Serije	90
7.2	Spremanje	
7.3	Modeli	
7.4	Promjena baze	
8. Mod	lul 1 - Izvještavanje	
9. Mod	lul 2 - Izračunavanje agregatnih indeksa	
9.1	Pokretanje procedure	107
9.2	Polazna forma	107
9.3	Prosječni podaci	108
9.4	Agregatni indeksi	111
9.5	Pomoćne funkcije	113
9.6	Ponderi	115
9.7	Umetanje nedostajućih indeksa	116
Rječni	k	121

#### Predgovor

U 2004. godini u Bosni i Hercegovini (BiH) je provedena Anketa o potrošnji domaćinstava u saradnji s Agencijom za statistiku BiH (BHAS), Federalnim zavodom za statistiku FBiH (FIS) i Republičkim zavodom za statistiku RS (RSIS).

Finansijsku potporu provođenju ove ankete su obezbijedili Vlada Italije i Cooperazione Italiana, uz tehničku podršku stručnjaka iz Italijanskog zavoda za statistiku (ISTAT).

Potporu pri kreiranju uzorka za ovu anketu je obezbijedio Odjel za međunarodni razvoj Velike Britanije (DFID).

Spomenuti projekt je također sadržavao i komponentu Indeksa potrošačkih cijena (eng. Consumer Price Index - CPI). Osnovni cilj navedene komponente jeste definiranje i usvajanje jedinstvene korpe proizvoda za cijelu Bosnu i Hercegovinu, primjena nove metodologije prikupljanja potrošačkih cijena u skladu s evropskim standardima, osmišljavanje i sačinjavanje nove aplikacije za prikupljanje, unos, obradu i upravljanje podacima, procjenjivanje novih pondera baziranih na rezultatima Ankete o potrošnji domaćinstava i izračunavanje novog Indeksa potrošačkih cijena za 2005. i 2006. godinu.

Dvije publikacije o cijenama, načinjene pod rukovodstvom Federica Polidora iz ISTAT-a, i Izvještaj o napretku postignutom u CPI komponenti, sadržavaju vodiče za sva pitanja u vezi sa metodologijom i upravljanjem podacima, kao i analizu novih podataka i indeksa.

Ova publikacija se javlja kao dio HBS serije, te zajedno s dvjema publikacijama vezanim za Metodologiju i Konačne rezultate Ankete o potrošnji domaćinstava predstavlja ključni ishod Projekta provođenja spomenute Ankete.

Direktori statističkih institucija BiH: Zdenko Milinović, direktor Agencije za statistiku BiH, Derviš Đurđević, direktor Federalnog zavoda za statistiku i Slavko Šobot, direktor Republičkog zavoda za statistiku RS, su pružili svesrdnu potporu cjelokupnom projektu čak i prije samog njegovog otpočinjanja dajući nužne vodilje u ovom partnerstvu.

Primjena komponente Cijena je rezultat zajedničkih napora naših kolega sa kojima smo imali čast dijeliti profesionalna i stručna znanja, ali i osjećaj prijateljstva i srdačnosti, *ad hoc* tima stručnjaka koji čine: Rubina Delić, Željka Drašković, Nedžada Hadžalić, Mesuda Kamberović, Denijal Karanović, Amina Muhić, Igor Radan, Bogdana Radić, Edin Šabanović, Nevenka Sekulić, Enzo Agnesse, Giuliano Gialli, Stefania Occhiobello, Federico Polidoro, Antonella Simone, Marco Zaninelli.

Posebno se zahvaljujemo Veri Nastić za prevođenje i pripremanje dokumenta na svim jezicima, Tiziani Pellicciotti za pripremu verzije na engleskom, te Mariji Kovačić – Šmalcelj za lektorisanje lokalnih jezičkih varijanti.

#### Uvod1

Razvoj procedure za izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena u Bosni i Hercegovini je baziran na dugogodišnjem iskustvu Grupe za informacione sisteme koja potpomaže aktivnost prikupljanja i obrade podataka za potrebe statistike potrošačkih cijena u Italiji. Od osamdesetih godina 20. vijeka ISTAT je usvojio proceduru za snimanje i obradu podataka koji su prikupljeni od općinskih statističkih ureda (engl. Municipal Offices of Statistics-MOS) u gradovima koji učestvuju u prikupljanju potrošačkih cijena. Do danas je ova procedura, kodirana programskim jezikom, koju su koristili ISTAT i općinski uredi, implementirala sve organizacione mjere i metodološke inovacije koje su do sada usvojene u istraživanje s ciljem poboljšavanja kvaliteta statistike potrošačkih cijena. Posebno je krajem devedesetih, u operativnom smislu, implementiran prolaz ka lančanim indeksima, a počevši od 2002. godine bilježi i privremeno umanjenje cijena.

Analiza procedure koju je usvojio ISTAT i opća revizija istraživanja u vezi sa potrošačkim cijenama, zajedno sa potrebama naših kolega uključenih u izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena u Bosni i Hercegovini, su omogućili identificiranje tehnološkog okruženja i osnovnih statističkih funkcija i varijabli sa svrhom razvijanja nove procedure za izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena.

U smislu informatičkog pristupa, polazna tačka za statistiku potrošačkih cijena je bila činjenica da nije postojala jedinstvena procedura za unos i izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena u entitetima i Brčko Distriktu (RSIS je koristio Delphi proceduru, a FIS Excel datoteke) što, zajedno s mnogim metodološkim pitanjima, nije dozvoljavalo izgradnju jedinstvenog indeksa cijena na nivou države.

Tako korištene procedure nisu dozvoljavale niti automatsku kontrolu unesenih podataka, kao ni upravljanje nekim od ključnih problema poput problema zamjene proizvoda.

Nova procedura je primijenjena uzimajući u obzir statističke i metodološke aspekte kojima se vodila opća revizija istraživanja potrošačkih cijena u Bosni i Hercegovini.

Procedura koja je razvijena i primijenjena za potrebe izračunavanja Indeksa potrošačkih cijena je uzela u obzir postojeću organizaciju istraživanja potrošačkih cijena na terenu. Kao što je to već ukratko pojašnjeno u prvoj publikaciji, u Bosni i Hercegovini se u 12 gradova (pet u FBiH, šest u RS-u i u Brčko Distriktu) provodi prikupljanje, unos, kontrola cijena, te izračunavanje indeksa i prosječnih cijena na nivou gradova i Distrikta. Zatim, centralni zavodi u Sarajevu i Banjoj Luci, preuzimaju prosječne podatke iz gradova na svojoj teritoriji, i zahtijevaju od njih, ukoliko to bude potrebno, da provedu kontrolu na terenu, nakon čega izračunavaju indekse na nivou entiteta. I konačno,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Stefania Occhiobello, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

BHAS prikuplja prosječne podatke iz svih gradova, uključujući i Brčko, i izračunava indeks na nivou države, koristeći formulu pojašnjenu u prvoj publikaciji (paragraf 1.16). Razvijena procedura, u geografskom smislu i u smislu zadataka dodijeljenih svakoj od institucija (Slika 1.1), reflektira ovaj okvir. Ona se uglavnom sastoji od dva modula: modula za unos, kontrolu podataka i izračunavanje prosječnih podataka na nivou gradova, i modula za izračunavanje indeksa na nivou entiteta i države u cjelini. Prvi modul (tzv. Modul 1) je opisan od 2. do 8. poglavlja, dok će funkcije modula za izračunavanje indeksa na nivou (tzv. Modul 2) biti opisane u 9. poglavlju.





Općenito govoreći proces izračunavanja Indeksa potrošačkih cijena, koji predstavlja osnovu za razvoj procedure, se može prikazati kao grafikon toka sa različitim, često uzastopnim, koracima (Slika 1.2).





#### 1. Opći stavovi

#### 1.1 Razvoj okruženja<sup>2</sup>

Prvi problem kojim smo se pozabavili je bio razvoj tehnološkog okruženja. To okruženje je definirano pažljivim razmatranjem, kako poznavanja informacionih tehnologija njegovih korisnika tako i dostupnih operativnih sistema i tehnoloških platformi u zavodima obuhvaćenim ovom procedurom. Ključni cilj ovog koraka je bilo kreiranje proizvoda kojim će IT stručnjaci FIS-a, RSIS-a, BHAS-a i Brčko Distrikta samostalno moći upravljati. Naposljetku, kao tehnološko okruženje za razvoj procedure za izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena je odabran Microsoft Access 2000 za Microsoft Windows. Access je sistem baza podatka baziran na Windowsu i predstavlja moćan program za kreiranje i upravljanje bazama podataka.

Kao prvo, izbor ovog programa je napravljen na osnovu prepoznavanja nivoa poznavanja informacionih tehnologija njegovih korisnika i dostupnih operativnih sistema i platformi. Kao drugo, pokušali smo zadovoljiti i zahtjev da IT stručnjaci u BiH u budućnosti mogu samostalno održavati i dalje razvijati proceduru. To je bio ključni uvjet čiji je cilj bio osigurati primjenu mogućih novih metodoloških rješenja, zakonskih i organizacionih okvira statistike potrošačkih cijena u postojećoj proceduri. Dalje, usvojena procedura omogućuje statističarima da istražuju proceduru na jednostavan i korisniku naklonjen način. Konačno, analiza potreba nas je vodila ka planiranju fleksibilne strukture baze podataka ovog istraživanja koja dozvoljava izmjene i nadograđivanje. Konačna struktura baze podataka, opisana u sljedećem paragrafu, predstavlja rezultat niza uzastopnih poboljšanja koje je omogućila ova fleksibilna struktura. Tehnološko okruženje je odabrano uzimajući u obzir mogućnost eksporta procedure iz postojeće arhitekture ka ostalim uvezanim okruženjima. Iz ovog razloga cijela procedura, i za Modul 1 i za Modul 2, je podijeljena u dva dijela: pristupni i pomoćni dio (engl. front-end i back-end). Pomoćni dio sadrži samo tabele sa podacima i njihovim odnosima, a pristupni sadrži međusklop aplikacije (engl. application interface).

#### 1.2 Struktura baze podataka: koncepcijski, logički i fizički nacrt<sup>3</sup>

Grafikon odnosa entiteta (engl. Entity-Relationship Diagram-ERD) je predstavljao vodič za aktivnosti provedene s ciljem modeliranja baze podataka i omogućio je grafički prikaz podatak\_objekt (engl. data\_objects) i njihove međusobne odnose. Podatak\_objekt je predstavljen četverouglima s njihovim nazivom i linijama između objekata koje

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Stefania Occhiobello, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

predstavljaju njihov međusobni odnos. Da bi se definirao ovaj grafikon baze podataka usvojen je pristup od-vrha-na-dolje (engl. top-down strategy). Koncepcijski nacrt je nastao kao rezultat uzastopno uvođenih poboljšanja, počevši od početnog nacrta u kojem su odvojeno opisane tri osnovne makro jedinice (engl. macro fundamental entities) (Slika 1.3).





Koncepcijski nacrt je poboljšan i uvećan, a rezultati su prikazani na Slici 1.4

Slika 1.4 Potpuni konceptualni nacrt baze podataka za CPI u BiH



Konačno, opisane su i definirane karakteristike glavnih podatak\_objekata, zajedno s atributima koji opisuju njihove međusobne odnose.

Prijenos koncepcijskog nacrta u fizički je proveden usvajanjem modela odnosa (engl. relation model), što je dovelo do definiranja nacrta prikazanog na Slici 1.5 za osnovne podatke i u Slici 1.6 za njihove agregate.





Slika 1.6 Fizički nacrt baze podataka za agregatne podatke za CPI u BiH

# 1.3 Opis i instalacija aplikacije<sup>4</sup>

Da bi se omogućilo ažuriranje procedure za Modul 1 i 2 oni su podijeljeni u dva dijela: pristupni i pomoćni dio (engl. front-end i back-end).

Pomoćni dio sadrži samo tabele s podacima (moguće je postaviti ulaznu šifru (engl. password) kako bi se spriječilo modificiranje strukture tabela), a pristupni dio sadržava veze tabela (engl. links), forme, izvještaje, makroe, module i procedure.

Kada se jednom definiraju strukture tabela, dalje izmjene aplikacije će se vršiti samo u pristupnom dijelu.

S tim ciljem su kreirane četiri datoteke (engl. files) prikazane na Slici 1.7:

#### Slika 1.7

CPI.mdb	
CPI.mdb	
CPI_be.mdb	
Protetto.mdw	

CPI.mdb je pristupna datoteka;

CPI.mdb je povezana datoteka;

CPI\_be.mdb je pomoćna datoteka tj. baza podataka;

Protetto.mdw predstavlja posebnu datoteku radne grupe u koju se pohranjuju imena korisnika, grupe i njihove pristupne šifre.

Ovisno o ranije postojećoj situaciji, novu proceduru je moguće preuzeti (engl. load) na dva različita načina:

- Ako je ranije preuzeta procedura sadržavala četiri gore navedene datoteke, onda je samo potrebno ponovo preuzeti datoteku cpi.mdb umjesto već pohranjene (ne kao povezanu nego kao pristupnu datoteku) koja će nakon toga postati nova pristupna datoteka.
- 2. Ukoliko CPI procedura nikad ranije nije bila preuzeta (ili ako je potrebno promijeniti kompjuter) sve se datoteke moraju kopirati u fasciklu (engl. folder) i put (engl. path) u cpi.mdb vezi se mora promijeniti. Npr., ako radi na putu G:\Sarajevo, da bi promijenio put u cpi.mdb korisnik mora desnom tipkom miša kliknuti na datoteku cpi.mdb, odabrati Postavke (engl. Properties) i onda povezati. Tada je moguće promijeniti i mjesto pohranjivanja (Slika 1.8).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

#### Slika 1.8

eneral Shorte	ut Compatibility Security
	Pl.mdb
Target type:	Application
Target location	OFRCE11
Larget:	db" Av/RKGRP "G:\BiH\Bijelina\Protetto.mdw/
Startin:	GNSarajavo
Shoricut <u>k</u> ey:	None
<u>B</u> un:	Normal window
Comment:	
Eind	Target Change Icon Advanced
	DK Cancel Appl

Odredišni put (engl. destination path) mora biti postavljen kao: "C:\Programmi\Microsoft Office\OFFICE\MSACCESS.EXE" "G:\Sarajevo\CPI.mdb" /WRKGRP "G:\Sarajevo\Protetto.mdw" (Slika 1.9).

Slika 1.9

I.mdb Prope	erties 🛜
General Shorte	ut Compatibility Security
	Pl.mdb
Target type:	Application
Target location	OFFICE11
Larget:	db" Av/RKGRP "G:\Sarajeve\Protetto.mdw"
Start in:	G:\Sarajayo
Shoricut key:	None
Bun:	Normal window
Comment:	
Eind	Target Change Icon Advanced
	OK Cancel Apply

Također i naziv datoteke u Officeu (Slika 1.10) mora biti određen u skladu s verzijom koja se koristi (kod korištenja Office 2000 MSACCESS.EXE je instaliran u datoteci Office, kod Office XP u Office10, kod Office 2003 u Office11, i tako dalje).

## Slika 1.10

Farget type:	Application
l'arget location Larget:	"C:\Program Files\Microsoft Office\DFRCE11\M
Start in:	G:\Sarajavo
Shoricut <u>k</u> ey:	None
<u>A</u> un:	Noimal window
Comment:	Turnet Themes laws & Odimond
LFind	Target

Nakon što je procedura preuzeta na kompjuter, ona će biti dostupna administratoru (Slika 1.11) koji pokreće cpi.mdb vezu (engl. lounches link), čime se uspostavlja rutinska veza između pristupnih i pomoćnih tabela.

#### Slika 1.11

Logon	? 🛽
Name:	
Administrator	ОК
Password:	Cancel
*0*0*0*0*0*0*0*	

Ukoliko se tabelama odnosa pristupa kao korisnik pojavit će se pogreška (Slika 1.12).

# Slika 1.12



Ukoliko im se pristupa kao administrator pojavljuje se poruka koja zahtijeva da se postavi put (Slika 1.13).

# Slika 1.13



Za instalacije datoteke cpi\_be.mdb (kao pomoćne) u istoj datoteci u kojoj je i cpi.mdb (pristupna), dovoljno je samo odabrati odgovor "da" (engl. yes), ukoliko to nije slučaj onda se bira odgovor "ne" (engl. no) i odabire se novi put (Slika 1.14).





Kada se kreira odnos više neće biti dalje potrebe za povezivanjem, osim ako korisnik ne pomjeri cpi\_be.mdb datoteku na neki drugi put.

#### 2. Modul 1 – Glavni meni<sup>5</sup>

Modul 1 (Slika 2.1) procedure razvijene za potrebe izračunavanja Indeksa potrošačkih cijena omogućuje korisnicima upravljanje osnovnim raspoloživim funkcijama:

- upravljanje tabelama predstavlja sve alate koji korisniku omogućuju upravljanje ključnim informacijama nužnim za provođenje prikupljanja i unosa podataka, izračunavanje prosječnih podataka (informacije o korpi proizvoda, te arhive o njihovim posmatranim vrstama i markama, itd.);
- 2. upravljanje mikropodacima otvara mogućnost unosa ili uređivanja podataka;
- prosječni podaci predstavljaju dijelove procedure koji omogućuju korisniku izračunavanje prosječnih cijena i indeksa na nivou reprezentativnih stavki, kao i preuzimanje indeksa reprezentativnih pozicija u svrhu izračunavanja agregatnih indeksa;
- 4. upravljanje makropodacima omogućuje izračunavanje složenih indeksa;
- 5. pomoćne funkcije (engl. utilities) čine dostupnim neke alate za upravljanje prikupljanjem i unosom podataka;
- 6. izvještavanje dozvoljava korisniku izlistavanje mikropodataka.



#### Slika 2.1

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Stefania Occhiobello, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

Odabirom tipke Upravljanje tabelama (engl. Tables management) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 2.2. Poslije njenog otvaranja korisniku je data mogućnost da pristupi, prikaže ili izmijeni ključne informacije vezane za prikupljanje podataka i izračunavanje indeksa (informacije o korpi proizvoda, vrstama, jedinicama mjere, mjestima prikupljanja cijena, markama proizvoda i snimateljima). Potpun opis ove funkcije se nalazi u 3. poglavlju ove publikacije.



#### Slika 2.2

Odabirom tipke Upravljanje mikropodacima (engl. Microdata management) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 2.3. Ona omogućuje korisniku da unese, uredi i prekontrolira podatke. Potpun opis ove funkcije se nalazi u 4. poglavlju ove publikacije.

Odabirom tipke Prosječni podaci (engl. Average data) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 2.4. Ona omogućuje korisniku da izračuna geometrijsku sredinu mikroindeksa, u svrhu dobijanja indeksa na nivou proizvoda. Ona također omogućuje izračunavanje aritmetičke sredine kvota i indeksa baziranu na aritmetičkoj sredini kvota u svrhu održavanja kontinuiteta izračunavanja Indeksa cijena na malo. Odabirom tipke Preuzimanje (engl. Download) korisnik kreira i preuzima, u direktoriju u kojem aplikacija u tom momentu radi, tekst fajla sa prosječnim kvotama i indeksima na nivou reprezentativne pozicije, koji će se kasnije preuzeti u Modul 2 za potrebe izračunavanja agregatnih indeksa na nivoima entiteta i države. Potpun opis ove funkcije se nalazi u 5. poglavlju ove publikacije.

Slika 2.3

MICRODATA MANAGEMENT
<u>C</u> heck Data Edit
Back

Slika 2.4



Odabirom tipke Upravljanje makropodacima (engl. Macrodata Management) korisnik pristupa novoj maski (Slika 2.5) koja mu omogućuje izračunavanje agregatnih indeksa na nivou gradova sa bazom decembar prethodne godine ili sa referentnom bazom (2005=100). Potpun opis ove funkcije se nalazi u 6. poglavlju ove publikacije.

# Slika 2.5



Odabirom tipke Pomoćne funkcije (engl. Utilities) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 2.6. Ona korisniku omogućuje, u decembru, da kreira novu bazu podataka za potrebe unosa cijena u novoj godini, upravlja serijama, pohrani sve podatke i rezultate izračunavanja tekućeg mjeseca, da odštampa upitnike (kartice) koji će se koristiti pri terenskom prikupljanju cijena. Funkcija Upravljanja pregledom snimatelja (engl. Collector tour management) još uvijek nije implementirana jer ona zahtijeva jasno definiranu organizaciju rada snimatelja i, prema iskustvu iz Italije, posjedovanje prenosivih kompjutera koji omogućuju direktan unos podataka na terenu. Potpun opis ove funkcije se nalazi u 7. poglavlju ove publikacije.

Odabirom tipke Izvještavanje (engl. Reporting) pojavljuje se Slika 2.7, koja omogućuje korisniku pristup mikropodacima koje se prikupljaju jednom ili dva puta u mjesecu. Da bi vidio podatke korisnik može izabrati jednu od sljedeće dvije mogućnosti: Prikaži (engl. Display) koja daje izvještaj koji ne dozvoljava prilagođavanje ali koji se može eksportovati u rtf formatu (Microsoft Word), i Sačuvaj (engl. Save) koja omogućuje korisniku da preuzme listu mikropodataka u Excel formi. Potpun opis ove funkcije se nalazi u 8. poglavlju ove publikacije.

#### Slika 2.6



# Slika 2.7



#### 3. Modul 1 – Upravljanje tabelama<sup>6</sup>

Odabirom tipke Upravljanje tabelama (engl. Tables management) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 3.1. Tada korisnik može pristupiti (a ponekad i izmijeniti) svim bazičnim informacijama koje omogućuju provođenje unosa podataka i izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena na nivou gradova.

S jedne strane se nalaze informacije koje omogućuju upravljanje, prikupljanje i unos podataka poput informacija o proizvodima, vrstama, jedinicama mjere, mjestima prikupljanja cijena, markama i snimateljima.

Sa druge strane se nalaze informacije koje omogućuju izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena na nivou gradova na osnovu pondera i hijerarhije različitih nivoa agregiranja.

#### Slika 3.1

		Medaure
Collection Units	Weights	Brands

#### 3.1 Proizvodi

Odabirom tipke Proizvodi (engl. Products) (Slika 3.1) pojavljuje se Slika 3.2 Slika 3.2

	PR	ODUCT	s		
Product Code Product Description	01.01.01.01.01 1 Pirinač Pirinač, glazina 3	2		_	
Max rate of change +/- Requested quantity	<sup>10</sup> % 4 1000 6		Frequency Unit of measure	Monthly 5 gr 7	
		Back 12	Eind	record F 11 10	н

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Giuliano Gialli, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

#### Opis

- 1 COICOP šifra;
- 2 Kratki naziv proizvoda;
- 3 Detaljni opis proizvoda, koji snimateljima pomaže pri tačnoj identifikaciji elementarnih stavki za koje prikupljaju cijene;
- 4 Maksimalna stopa promjene (engl. maximum rate of change) pokazuje raspon promjene koji se tolerira, u smislu razlike između cijene u tekućem i cijene iz prethodnog mjeseca izražene u postocima. Ukoliko je cijena unesena za tekući mjesec izvan tog raspona, procedura upozorava korisnika (vidjeti 4. poglavlje) i traži da se unese napomena koja pojašnjava veliko odstupanje cijena;
- 5 Frekvencija pokazuje učestalost prikupljanja cijena za odabrani proizvod;
- 6 Tražena količina predstavlja količinu povezanu sa svakim pojedinim proizvodom;
- 7 Jedinica mjere u kojoj je tražena i prikupljena količina izražena.

# Korištenje (engl. Use)

Odabirom tipke (8) korisnik može eksportovati kompletnu listu korpe proizvoda u Excel formatu. Ta Excel datoteka će biti automatski sačuvana u istom direktoriju u kojem se nalazi i CPI aplikacija.

Odabirom tipke Uredi (engl. Edit) (9) pojavit će se slika povezana s odabranim proizvodom slična Slici 3.2, koja omogućuje mijenjanje maksimalne stope promjene. Za sada je maksimalna stopa promjene fiksirana na 10% za sve proizvode, ali bi nakon analize variranja cijena za svaki pojedinačni proizvod trebalo utvrditi njegovu maksimalnu stopu promjene.

Odabirom tipke (10) korisnik može pregledati listu; (11) pronađi uneseni podatak (engl. Find record) se otvara Access Find poruka pomoću koje korisnik može tražiti specifični proizvod unosom njegove šifre, naziva ili opisa. Odabir tipke Natrag (engl. Back) (12) vraća nas na početnu masku (Slika 3.1).

# 3.2 Vrste proizvoda

Odabirom tipke Vrste proizvoda (engl. Varieties) (Slika 3.1) pojavljuje se Slika 3.3. Slika 3.3

	VARIETIES
Product (	Code 01.01.01.01 1
Product )	Name Pirinač 2
Variety code	Variety name
000001	duguljasto zmo - kesa
000002	duguljasto zmo - kesa I klasa
000003	okruglo zmo - kesa
New 4	Edit H Find record H Back 9

## Opis

- 1 COICOP šifra proizvoda;
- 2 Kratki naziv proizvoda;
- 3 Lista vrstā proizvoda. Informacija o vrstama je uvijek povezana s proizvodom, što znači da se mora odabrati proizvod kako bi se prikazala lista njegovih vrstā.

# Korištenje

Odabirom tipke Novo (engl. New) (4) pojavit će se Slika 3.4. Ona omogućuje umetanje nove vrste odabranog proizvoda i njen prikaz u poljima (1) i (2).

📾 Variety_Edit : Maschera	×
Variety Code 000002 Variety name	
Ok Cancel	

Šifra nove vrste se automatski unosi i nije podložna uređivanju. Na masci je prikazano prazno polje u koje korisnik unosi opis nove vrste. Ako korisnik ostavi polje prazno a odabere tipku U redu (engl. OK) pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:



Gornja poruka znači da, prije odabira tipke OK, korisnik mora unijeti opis nove vrste. U protivnom mora izaći iz maske (Slika 3.4) odabirom tipke Odustani (engl. Cancel).

Nije moguće unijeti vrstu koja ima isti opis kao neka već postojeća vrsta. Ako korisnik unese vrstu koja već postoji, procedura prikazuje poruku upozorenja sljedećeg sadržaja:

Microso	ft Access 🛛 🔀
1	The variety OKRUGLO ZRNO KESA already exists for this product!

i onemogućuje unos te vrste. Korisnik mora unijeti drukčiji opis nove vrste, ili odabrati tipku Odustani.

Odabirom tipke Uredi (engl. Edit) (5) korisnik može urediti naziv pojedine vrste. Da bi to napravio korisnik prvo mora (3) odabrati vrstu koju želi urediti.

Ako korisnik odabere tipku Uredi a prethodno ne odabere vrstu koju želi urediti, procedura prikazuje poruku sljedećeg sadržaja:



Korisnik isto tako vrstu može urediti i dvostrukim (engl. double-clicking) označavanjem željene vrste na listi vrstā (3).

Korištenjem tipke (6) se može pregledati kompletna lista vrstā proizvoda.

Mogućnost Pronađi uneseni podatak (engl. Find record) (7) na masci sa Slike 3.3 otvara Access Find poruku koja omogućuje pronalaženje željenog proizvoda unošenjem njegovog naziva ili šifre. Da bi se vidjela specifična vrsta proizvoda potrebno je prvo odabrati proizvod.

Odabirom tipke (8) korisnik može eksportirati kompletnu listu vrsta u Excel formatu koja će automatski biti sačuvana u istom direktoriju u kojem se nalazi i CPI aplikacija. Odabirom tipke Natrag (9) se ponovo vraćamo na Sliku 3.2.

# 3.3 Jedinice mjere

Odabirom tipke Jedinice mjere (engl. Units of measure) (Slika 3.1) pojavljuje se Slika 3.5.

# Slika 3.5



# Opis

1 Na ovoj listi korisnik može vidjeti sve unesene jedinice mjere.

# Korištenje

Odabirom tipke Novo (engl. New) (2) pojavljuje se Slika 3.6 i korisnik tada može unijeti novu jedinicu mjere.

#### Slika 3.6

Unit_Of_Measure_Edit : Maschera	×
Code 59 Name	
Abbreviation	
<u>Ok</u> <u>C</u> ancel	

Šifra nove jedinice mjere se unosi automatski i nije podložna uređivanju. Na masci je prikazano prazno polje u koje korisnik unosi novu jedinicu mjere. Ako korisnik ostavi polje prazno a odabere tipku U redu (engl. OK) pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:



Gornja poruka znači da, prije odabira tipke OK, korisnik mora unijeti opis nove vrste. U protivnom mora izaći iz maske odabirom tipke Odustani (engl. Cancel). Nije moguće unijeti jedinicu mjere koja ima isti opis kao neka već postojeća jedinica mjere. Ako korisnik unese jedinicu mjere koja već postoji, procedura prikazuje poruku upozorenja sljedećeg sadržaja:



i procedura onemogućuje njen unos. Korisnik mora unijeti drukčiji opis jedinice mjere, ili odabrati tipku Odustani.

Odabirom tipke Uredi (3) na Slici 3.5, korisnik može urediti opis odabrane jedinice mjere, prethodno je birajući s liste (1).

Ako korisnik odabere tipku Uredi a da prethodno nije odabrao jedinicu mjere, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:

Microso	ft Access	
⚠	Select a unit of r	neasure!
	OK	

Korisnik isto tako jedinicu mjere može urediti i dvostrukim (engl. double-clicking) označavanjem željene jedinice mjere na listi (1).

Korištenjem tipke (4) se može eksportirati kompletna lista jedinica mjera u Excel formatu koja će automatski biti sačuvana u istom direktoriju u kojem se nalazi i CPI aplikacija.

Odabir tipke Natrag (5) nas vraća na Sliku 3.6.

# 3.4 Mjesta prikupljanja cijena

Odabirom tipke Mjesto prikupljanja (engl. Collection Units-CU, Slika 3.1), pojavljuje se Slika 3.7.



# Opis

- 1 Šifra i ime grada;
- 2 Ime općine;
- 3 Šifra mjesta prikupljanja;
- 4 Šifra mjesta prikupljanja u Poslovnom registru;
- 5 Ime mjesta prikupljanja;
- 6 Adresa mjesta prikupljanja;
- 7 Poštanski broj mjesta prikupljanja;
- 8 Broj telefona;
- 9 Broj zaposlenih;
- 10 Zona: ovo je važna informacija jer nam ukazuje na to nalazi li se mjesto prikupljanja u gradu ili izvan njega;
- 11 Tip prodajnog mjesta: ova nam informacija ukazuje na tip distribucije kojoj prodajno mjesto pripada (supermarket, hipermarket, diskont itd.);
- 12 Površina prodajnog mjesta izražena u kvadratnim metrima;
- 13 Datum unosa prodajnog mjesta u aplikaciju;
- 14 Ovaj datum nam ukazuje i na vrijeme eventualnog korigiranja podataka vezanih za to prodajno mjesto;
- 15 Ovaj datum nam ukazuje na deaktiviranje prodajnog mjesta odabirom tipke (20); ako je prodajno mjesto deaktivirano ono neće biti korišteno pri unosu podataka;
- 16 Ova oznaka ukazuje na to je li prodajno mjesto smješteno u tržnom centru ili ne.

## Korištenje

Odabirom tipke (17) korisnik može eksportirati kompletnu listu prodajnih mjesta u Excel formatu, u slučaju da mu zatreba lista ovog formata. Ta Excel datoteka će biti automatski sačuvana u istom direktoriju u kojem se nalazi CPI aplikacija.

Odabirom tipke Novo (engl. New) (18) korisnik može unijeti novo prodajno mjesto, čime otvara masku prikazanu na Slici 3.8 na kojoj korisnik može vidjeti šifru (automatski dodijeljenu i nepodložnu uređivanju) novounesenog mjesta prikupljanja, kao i prazno polje u koje treba unijeti informacije nužne za identifikaciju novog prodajnog mjesta.

#### Slika 3.8



Ako korisnik ostavi ovo polje prazno, a odabere tipku U redu, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:



Za novo prodajno mjesto obavezan je unos sljedećih podataka: ime, općina, zona i tip prodajnog mjesta.

Odabirom tipke U redu (engl. OK) novo prodajno mjesto je uvršteno u bazu podataka i korisnik ga može vidjeti pritiskom na tipku ► | koja pokazuje posljednje uneseno prodajno mjesto.

Odabirom tipke Uredi (engl. Edit) (19) korisnik može urediti podatke pojedinog mjesta prikupljanja (Slika 3.9). Kao i prije, obavezni podaci su ime, općina, zona i tip prodajnog mjesta.

Odabirom tipke Aktiviraj/deaktiviraj (20) korisnik može deaktivirati prodajno mjesto (npr. zbog definitivnog zatvaranja) te ono ubuduće neće biti razmatrano u aplikaciji. Korisnik može aktivirati prodajno mjesto ponovnim odabirom tipke (20). Odabirom tipke (22) korisnik pregledava listu, a (23) Pronalazi unesene podatke otvaranjem Access Find poruke da bi pronašao željeno prodajno mjesto.

Odabirom tipke Natrag (21) se vraća na početnu masku (Slika 3.8).

	ite curujeve	Municipality M.SAKASEVO
Code	000001	Business register code 4200504460022
lame	AS	
dress	Z.OD BOSNE 46	ZIP Code 71000
hone		Number of employees <mark>26</mark>
Zone	Not classified 🛛 👻	Type Specialised Depa 🗸 Surface (sqm) 250
		Located in a Shopping Center 🗖

# 3.5 Ponderi

Odabirom tipke Ponderi (engl. Weights) (Slika 3.1) pojavljuje se Slika 3.10.

a	-
Weights for reduced price indices	Show Weights

Odabirom vrste pondera koju korisnik želi prikazati (u lijevom kvadratiću), a zatim birajući tipku Prikaži pondere (engl. Show weights), pojavit će se traženi ponderi (Slika 3.11).

Ponderi koji se koriste pri izračunavanju agregatnih indeksa na nivou gradova (bilo uz uključivanje ili isključivanje privremenog sniženja cijena) se baziraju na procjenama izdataka za potrošnju domaćinstava (oni se nazivaju vertikalnim ponderima). Minimalan nivo dostupnih detalja vezanih za izdatke za potrošnju domaćinstava predstavlja nivo entiteta. Zato se ponderi na nivou gradova izračunavaju distribuiranjem pondera s nivoa entiteta u skladu s brojem proizvoda koji se nalaze u korpi proizvoda svakog pojedinog grada.

т	own Saraje	2006	
Papr pop code	Weight	Pepresentative position description	
Rept. pos. code	weight		
01.01.01.01.01	3044	riza Přepična kračna, kijela	<u>^</u>
01.01.01.02.01	5634	Pšenično brašno, djelu Pšenično brašno, crpo	
01.01.01.02.02	1932	Kukuruzpo brašno	
01 01 01 02 04	581	Cereal grain products	
01 01 01 03 01	4596	Polubieli blieb	
01.01.01.03.02	10163	Bijeli hljeb	
01.01.01.03.03	729	Kifla (pecivo)	
01.01.01.04.01	5004	sweet biscuits and pastry products	
01 01 01 01 04	3261	Salted biscuits	
01.01.01.04.04			

#### 3.6 Marke proizvoda

Odabirom tipke Marke (engl. Brands) pojavljuje se Slika 3.12.

#### Slika 3.12

	BRANDS			
		Inserting	Date	
Code	Name	Month	Year	
000003	2 HD	0	0 ^	1
000004	2 KA	0	0	1
000005	29 NOVEMBAR	0	0	
000006	29. NOVEMBAR	0	0	
000007	A.D. Aroma Futog	0	0	
000008	Aaleksandrija	0	0	
000009	AB BEOGRAD	0	0	1
000010	Abi Sez	0	0	
000011	Aceite de oliva	0	0	
000012	AD Aroma	0	0	
000013	AD BEOGRAD	0	0	
000014	ADIDAS	0	0	
000015	Adronalin	n	n 🗠	1
<u>N</u> ew 2	dit3 		4	

#### Opis

1. Na listi korisnik može vidjeti sve unesene marke proizvoda.

#### Korištenje

Odabirom tipke Nova (engl. New) (2) korisnik može unijeti novu marku proizvoda preko Slike 3.13, na kojoj korisnik može vidjeti i šifru novounesene marke (automatski dodijeljenu i nepodložnu uređivanju) i praznu ćeliju u koju se upisuje ime marke.

🛢 Brand_E	dit : Maschera		
	Code 002064 Name	1	
_	Qk	Cancel	

Ako korisnik ostavi ovo polje prazno, a odabere tipku U redu, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:



Nemoguće je unijeti marku s istim imenom kao što ga nosi neka već unesena marka. Ako korisnik unese ime već postojeće marke, procedura prikazuje poruku upozorenja sadržaja kao na Slici 3.14.

000000 Not Classified Code 002064   000001 13 jul Code 002064   000002 13 jul-Vranac Name 13 jul   000003 2 HD Name 13 jul   000004 2 KA 000005 29 NOVEMBAR	002004	N	
000001 13 jul Code 000001   000002 13 jul-Vranac 000003 2 HD Name 13 jul   000004 2 KA 000005 29 NOVEMBAR 000005 29 NOVEMBAR		Not Classified	000000
000002 13 jul-Vranac 000003 2 HD Name 13 jul 000004 2 KA 000005 29 NOVEMBAR	Code offer	13 jul	000001
000003 2 HD Name 13 jul 000004 2 KA 000005 29 NOVEMBAR		13 jul-Vranac	000002
000004 2 KA 000005 29 NOVEMBAR	Name 13 jul	2 HD	000003
000005 29 NOVEMBAR		2 KA	000004
000006 20 NOVEMBAL		29 NOVEMBAR	000005
29. NOVEMBAL		29. NOVEMBAL	000006
000007 A.D. Aroma Fu	Microsoft Access	A.D. Aroma Fu	000007
000008 Aaleksandrija		Aaleksandrija	800000
000009 AB BEOGRAD		AB BEOGRAD	000009
000010 Abi Sez	The brand '13 jul' already exists!	Abi Sez	000010
000011 Aceite de oliva		Aceite de oliva	000011
	OK 1		000012

Slika 3.14

što onemogućuje unošenje marke, pa korisnik mora unijeti drukčiji naziv marke. Odabirom tipke Odustani (engl. Cancel) (bez unošenja imena nove marke) korisniku se prikazuje maska sa Slike 3.13.

Odabirom tipke Uredi (engl. Edit) (3) na masci kao na Slici 3.12 korisnik može urediti ime odabrane marke, prije čega mora odabrati željenu marku s liste (1) koju zatim uređuje. Ako se odabere tipku Uredi a bez prethodnog odabiranja marke, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:

Microso	ft Access	×
♪	Select a br	and!
[	OK	

Korisnik isto tako marku proizvoda može urediti i dvostrukim (engl. double-clicking) označavanjem željene marke s listi (1).

Odabirom tipke (4) na masci sa Slike 3.12 korisnik može eksportirati kompletnu listu raspoloživih marki u Excel formatu ukoliko mu je takav format potreban. Excel datoteka će biti pohranjena u istom direktoriju u kojem se nalazi i CPI aplikacija.

Odabir tipke Natrag (engl. Back) (5) nas vraća na prethodnu masku.

#### 3.7 Hijerarhija

Odabirom tipke Hijerarhija (engl. Hierarchy) (Slika 3.1) pojavljuje se Excel datoteka (Slika 3.15) koja sadržava hijerarhijsku organizaciju odjeljaka, grupa, klasa, vrsta proizvoda i reprezentativnih stavki.

Na prikazanoj listi superiorni agregat, kojem inferiorni pripada, se pojavljuje onoliko puta koliko on sadržava inferiornih agregata.

Divisio						Voice Of			
n Code	Division Descr	Group Code	Group Descr	Class Code	Class Descr	Product Code	Voice Of Product Descr	Pos Rapp Code	Pas Rapp E
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.01	Rice	01.01.01.01.01	Riža
Ď1	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.02	other cereals products	01.01.01.02.01	Pšenicno brašno, bj
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.02	other cereals products	01.01.01.02.02	Pšenicno brašno, crr
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.02	other cereals products	01.01.01.02.03	Kukuruzno brašno
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.02	other cereals products	01.01.01.02.04	Cereal grain products
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.03	Bread	01.01.01.03.01	Polubijeli hljeb
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.03	Bread	01.01.01.03.02	Bijeli hljeb
D1	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.03	Bread	01.01.01.03.03	Kifla (pecivo)
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and careals	01.01.01.04	Other bakery products	01.01.01.04.01	products
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.04	Other bakery products	01.01.01.04.04	Salted biscuits
Ď1	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.04	Other bakery products	01.01.01.04.07	Dvopek
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.05	Pasta products	01.01.01.05.01	pasta
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D1	Bread and cereals	01.01.01.05	Pasta products	01.01.01.05.02	Tjestenina (makaroni
Ď1	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.01	Beef and veal	01.01.02.01.01	Junece meso sa kos
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.01	Beef and veal	01.01.02.01.02	Junece mesa od but:
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.01	Beef and veal	01.01.02.01.03	Telece meso sa kost
Ď1	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.01	Beef and veal	01.01.02.01.04	Telece meso od buta
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	01.01.02	Meat	01.01.02.02	Pork	01.01.02.02.01	Svinjsko meso sa ko
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.02	Pork	01.01.02.02.02	Svinjsko meso od bu
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.03	Lamb, mutton, goat	01.01.02.03.01	Jagnjece meso
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	01.01.02	Meat	01.01.02.04	Poultry	01.01.02.04.01	Svježa piletina
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.04	Poultry	01.01.02.04.02	Pileci fileti
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.05	offal	01.01.02.05.03	Juneca džigerica (jet
01	FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	01.01	Food	D1.D1.D2	Meat	01.01.02.06	meat preparations	01.01.02.06.04	Suha ovcetina, stelja
# 3.8 Snimatelji cijena

Odabirom tipke Snimatelji (engl. Collectors) pojavljuje se Slika 3.16.

# Slika 3.16



# Opis

- 1 Šifra snimatelja;
- 2 Prezime snimatelja;
- 3 Ime snimatelja;
- 4 Godina rođenja;
- 5 Stepen obrazovanja snimatelja.

# Korištenje

Odabirom tipke Novo (6) korisnik može unijeti podatke o novom snimatelju, a prikazuje se sljedeća maska sa Slike 3.17.

# Slika 3.17



Na masci sa Slike 3.17 korisnik može vidjeti šifru novog snimatelja (automatski dodijeljenu i nepodložnu uređivanju), i prazna polja u koja upisuje sve podatke potrebne za identificiranje novog snimatelja. Ako korisnik ostavi ovo polje prazno i odabere tipku U redu, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja:



Korisnik mora unijeti sve tražene podatke. Odabirom tipke U redu novi snimatelj je uvršten u bazu podataka i korisnik ga može vidjeti odabirom tipke ►| koja pokazuje posljednjeg unesenog snimatelja.

Odabirom tipke Uredi (7) korisnik može urediti podatke pojedinog snimatelja. Kao i prije, svi podaci su obavezni.

Odabirom tipke (8) korisnik može eksportirati kompletnu listu snimatelja u Excel formatu, ako mu je takav format potreban. Excel datoteka će biti pohranjena u istom direktoriju u kojem se nalazi CPI aplikacija.

S tipkom (9) korisnik može pregledati cijelu listu, a tipka (10) otvara Access Find poruku kojom se može pronaći specifični snimatelj.

Tipka Natrag (11) nas vraća ne prethodnu masku.

# 4. Modul 1 – Upravljanje mikropodacima

Odabirom tipke Upravljanje mikropodacima (engl. Microdata management) na glavnom meniju (2. poglavlje, Slika 2.1) se pojavljuje Slika 4.1. Ona korisniku omogućuje unos (2), kontrolu (1) i prilagođavanje (2) mikropodataka.



## Slika 4.1

## 4.1 Unos/uređivanje podataka<sup>7</sup>

Odabirom tipke Unos/uređivanje podataka (engl. Data Entry/Data Edit) pojavljuje se Slika 4.2. Ona omogućuje korisniku upravljanje unosom, odnosno uređivanje podataka. Razlika između ovih dviju je: funkcija unosa podataka se koristi za unošenje prikupljenih cijena u mjesecu za koji se radi obrada podataka, dok se funkcija uređivanja podataka koristi za prilagođavanje podataka za tekući mjesec za ona prodajna mjesta ili proizvode čije su cijene već unesene.

Paragrafi 4.1.1 i 4.1.2 opisuju maske i opcije funkcije unosa podataka. Maske i opcije funkcije uređivanja podataka nisu opisivane, jer će to biti učinjeno kroz navedene paragrafe. Dakle, korisnik koji želi ispravno koristiti funkciju Uređivanje podataka treba obratiti pažnju na paragrafe 4.1.1 i 4.1.2.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Federico Polidoro, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

Microsoft Access - [Microdata_Management : Maschera]	_ 7 🗙
Eile         Modifica         Visualizza         Inserisci         Formato         Record         Strumenti         Finestra         ?         Digitare una domar	ida. 🔻 🗕 🗗
DATA ENTRY - DATA EDIT         Town 103 Sarajevo 2	06
3     Choose option       4     Collection unit       Monthly     5       All Collection units       Bimonthly       6       Product       7       All Products	
8       Data Entry       9       Data Edit         Back	
Visualizzazione Maschera	NUM

## Opis

- 1 Godina i mjesec za koje se obrađuju podaci;
- 2 Šifra i ime grada za koji se obrađuju podaci;
- 3 Dio za izbor frekvencije prikupljanja cijena (jednom ili dva puta mjesečno) (engl. monthly ili bimonthly);
- 4 Izbor mjesta prikupljanja (s liste prodajnih mjesta);
- 5 Ako ne izaberemo prodajno mjesto unos i uređivanje podataka će početi s prvim prodajnim mjestom s liste;
- 6 Izbor proizvoda (s liste prodajnih mjesta);
- 7 Ako ne izaberemo proizvod unos i uređivanje podataka će početi s prvim proizvodom s liste;
- 8 Unos podataka;
- 9 Uređivanje podataka.

#### Korištenje

Na masci sa Slike 4.2 je moguće početi s unosom (8) ili uređivanjem podataka (9) za proizvode čije se cijene prikupljaju jednom ili dva puta mjesečno (odabirom frekvencije prikupljanja iz dijela 3). Odabirom funkcije 8 korisnik unosi cijene za tekući mjesec. Odabirom funkcije 9 korisnik uređuje već unesene podatke za odabrani mjesec u kojem su otkrivene eventualne nepravilnosti.

Unos i uređivanje podataka se može vršiti po prodajnom mjestu (4/5) ili po proizvodu (6/7).

Ako korisnik želi otvoriti masku Unos/Uređivanje:

- Odabirom tipke 4 bira prodajno mjesto koje želi vidjeti i prikazuju mu se svi proizvodi koji se posmatraju u tom prodajnom mjestu, počevši od prvog proizvoda s liste (svi proizvodi su na listi složeni po COICOP šiframa) za koji se prikuplja cijena;
- Odabirom tipke 5 prikazuju se podaci za sva prodajna mjesta (počevši od prvog s liste složene po šiframa prodajnih mjesta) za koja unos podataka za odabrani mjesec nije izvršen. Za svako prodajno mjesto proizvodi su poredani prema COICOP šiframa.

Opcije aktivirane i kontrolirane procedurom upozoravaju korisnika ukoliko dođe do pogreške. Npr. poruka sa Slike 4.3 upozorava korisnika da odabere 4 ako nije odabrao prodajno mjesto za koje želi izvršiti unos/uređivanje podataka.

### Slika 4.3

Slika 4.4

Choose option	
Monthly	Microsoft Access
🔍 Bimonthly	Choose the collection unit from where you want start!

Sljedeći primjer automatske kontrole je prikazan na Slici 4.4. Radi se o poruci koja upozorava korisnika da je unos podataka za odabrani mjesec u potpunosti izvršen. U tom slučaju korisnik može samo pokretati funkciju Uredi (9).

Choose option	
Monthly	Collection with  All Collec Microsoft Access
Bimonthly	C Product C All Produc OK

I obratno, ako korisnik odabere tipku Uredi u mjesecu za koji unos podataka još nije izvršen, pojavljuje se poruka kao na Slici 4.5. U tom slučaju korisnik mora pristupiti unosu pokretanjem funkcije Unos (8).

# Slika 4.5

Choose option	Collection unit Access X	
Bimonthly	C Product OK	
	C All Products	

# 4.2 Unos podataka koji se prikupljaju jednom mjesečno<sup>8</sup>

Nakon izbora frekvencije prikupljanja (jednom mjesečno, Slika 4.2) i odabira unosa po prodajnom mjestu ili proizvodu, korisnik odabire tipku 8 (unos podataka) na masci Upravljanja Mikropodacima te se pojavljuje Slika 4.6.

Microsoft Acce	ss - [Honthly : M	ischera]		- F
<u>Eile M</u> odifica <u>V</u> i	isualizza <u>I</u> nserisci	F <u>o</u> rmato <u>R</u> ecord <u>S</u> trumenti	Fi <u>n</u> estra <u>?</u>	Digitare una domanda. 🛛 🚽 🗕
DATA ENT	TRY Town	Prijedor 1	Municipality 2 10740 Prijedor	Year Month 3 2005 1 January
Product 05. Variety 000 Brand 000 Coll. Unit 000 Pre Substitution P	03.01.01.01 4 Fri 0002 5 ma 0665 6 60 0001 7 Pri inice 12 0,0	tider kompresor 2401 IRENJE Idavnica"Gorenje" Off. Quentity 13	1 Coll. Quantity 14	9       table 8 totive       Manad       N/E.       10       N/E.       11       N/E.       11       N/E.       11       N/E.       11       N/E.       11       W/E.       11       W/E.       11       W/E.       11       W/E.       11       Kom
Pric Sk Reduci Reduced Pr Max 25 R of C +7- 10	16 0,0 101 20 102 21 0,0 Flog 00 26	0 <u>Repeat</u> Base 17 0 Reduced Base 22 Substitution 27 <sub>Jariet</sub>	0,00 Index 18 0,00 0,00 Reduced Index 23 0,0 y Brand Collection	000 Rate of change 19 0,00 0000 R.Rate of change 24 0,00 ion Unit Quantity
Collector 100	30 Process	31 Can	col data 32 E	nter
Eind serie 36 Year Month Va 2004 12 00 Note	es 33 riety Price Re 100002 555,00 5	34 H A	se Index Red.Ind. Flag Var.	35 Hack Substitution Brand Coll.U. Quant. Note No No No No
ST.				

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Federico Polidoro, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

## Opis

- 1 Šifra i ime grada za koji se unose podaci;
- 2 Šifra i ime općine za koju se unose podaci;
- 3 Tekuća godina i mjesec koji se posmatraju;
- 4 COICOP šifra i opis proizvoda za koji korisnik prikuplja i unosi cijene;
- 5 Šifra i opis vrste koja identificira elementarnu stavku za koju se prikupljaju i unose cijene; svaki proizvod ima njemu pridružene vrste;
- 6 Šifra i opis marke koja identificira elementarnu stavku za koju se prikupljaju i unose cijene;
- 7 Šifra i ime prodajnog mjesta na kojem se prikupljaju cijene;
- 8 Veze s maskama koje omogućuju korisniku da unese novu (N./) vrstu, marku ili prodajno mjesto ili da uredi (/E.) neki od njih. Ove veze su jako korisne u slučajevima kada je potrebno provesti zamjenu, a korisnik je prethodno zaboravio da unese zamjensku vrstu, marku ili prodajno mjesto;
- 9 Oznaka serije:
  - Da (engl. Yes): serija se koristi pri izračunavanju indeksa za taj proizvod;
  - NeIzbrisano (engl. NoDel): serija se ne koristi pri izračunavanju indeksa za taj proizvod jer je izbrisana;
  - **NeNovo (engl. NoNew)**: serija se ne koristi pri izračunavanju indeksa za taj proizvod jer je nanovo unesena.

Uopće, metodološki dizajn izračunavanja Indeksa potrošačkih cijena se bazira na stabilnosti uzorka u smislu broja osnovnih izvršenih prikupljanja cijena u toku godine: kada se bazne cijene (one iz decembra) za izračunavanje indeksa prikupe, za svaki grad se utvrđuje plan prikupljanja cijena i broj proizvoda (što predstavlja tzv. kvote prikupljanih cijena i serija mikroindeksa). Dakle, serije ne bi smjele biti brisane ili dodavane tokom godine. Ipak, u fazi revizije istraživanja, odnosno tokom prva dva kvartala 2005. godine smo smatrali korisnim da uvrstimo funkciju brisanja serija koje su greškom unesene ili ubacivanja serija koje greškom nisu bile unesene. Mogućnost naknadnog unošenja serija se može iskoristiti u budućnosti za poboljšavanje lokalnih planova prikupljanja cijena, izbjegavanjem situacija da nove serije učestvuju u tekućem izračunavanju indeksa (vidjeti § 7.2);

10 Broj serije: svaki proizvod u svakom gradu ima svoju seriju, tako da je moguće korištenjem šifre proizvoda i broja serije nesumnjivo identificirati elementarnu stavku; 11 Opis tipa prodajnog mjesta (pojedinačni tipovi i njihove šifre su opisani na Slici 4.7);

Tipologija prodajnih mjesta						
Šifra	Tipologija	Opis				
00	Neklasificirano					
01	Nespecijalizirana prodavaonica	Bez prehrambenih proizvoda, površine veće od 400 kvadrata, 5 odjela sa različitim vrstama proizvoda široke potrošnje				
02	Specijalizirana prodavaonica	Bez prehrambenih proizvoda, površine veće od 400 kvadrata, jedna vrsta proizvoda				
03	Hipermarket	Prehrambeni proizvodi (nalik supermarketu) ili bez prehrambenih proizvoda (nalik specijaliziranoj prodavaonici), površine veće od 2500 kvadrata				
04	Diskont	Proizvodi bez marki, srednje površine				
05	Lanac prodavaonica	Barem 6 prodajnih mjesta				
06	Supermarket	Prehrambeni proizvodi, voće i povrće, površine veće od 250 kvadrata				
07	Mikromarket	Prehrambeni proizvodi, površine manje od 250 kvadrata				
08	Tradicionalna radnja					
09	Tržnica					
10	Kooperacija					
11	Ostale jedinice					

- 12 Cijena u prethodnom mjesecu proizvoda kojim se zamjenjuje ranije posmatrani proizvod;
- 13 Službena količina, predstavlja jedinstvenu količinu redefiniranu za svaki pojedini proizvod za koji se prikupljaju cijene što omogućuje izračunavanje prosječne cijene proizvoda;
- 14 Količina za koju je prikupljena cijena;
- 15 Skraćena oznaka jedinice mjere;
- 16 Prikupljena cijena u tekućem mjesecu za koji se podaci obrađuju;
- 17 Baza serije za izračunavanje;
- 18 Indeks tekućeg mjeseca (za svaku elementarnu stavku odabranu lokalnim planom prikupljanja mikroindeks se izračunava kao prosjek cijene tekućeg mjeseca i bazne cijene, npr. cijene iz decembra prethodne godine);
- 19 Stopa promjene indeksa u poređenju s prethodnim mjesecom;
- 20 Postotak umanjenja cijene;
- 21 Umanjena cijena tekućeg mjeseca;
- 22 Baza umanjene cijene;
- 23 Indeks umanjene cijene u tekućem mjesecu;
- 24 Stopa promjene umanjene cijene u odnosu na prethodni mjesec;

- 25 Maksimalna stopa promjene, koja predstavlja raspon toleriranja postotne razlike između unesene cijene tekućeg mjeseca i cijene prethodnog mjeseca. Ako je ta razlika izvan ovog raspona procedura upozorava korisnika i zahtijeva od njega da unese napomenu sa objašnjenjem tako velikog odstupanja;
- 26 Oznaka (engl. flag) (vidjeti tabelu na slici 4.8) koja se odnosi na prikupljene cijene;

Slika	4.8
-------	-----

Oznake	Opis	skraćenica
00	Nema oznake	nf
11	Podatak nije prikupljen: snimatelj nije izvršio prikupljanje	ncdc
12	Podatak nije prikupljen: privremeno zatvaranje	ncdtc
13	Podatak nije prikupljen: definitivno zatvaranje	ncddc
14	Podatak nije prikupljen: proizvod trenutno nedostupan	ncdita
15	Podatak nije prikupljen: proizvod trajno nedostupan	ncdida
16	Podatak nije prikupljen: proizvod prati općinski ured	ncdium
17	Podatak nije prikupljen: proizvod prati Agencija za statistiku	ncdiuS
21	zamjena: cijena za prethodni mjesec je prikupljena	soppm
22	zamjena: cijena za prethodni mjesec je procijenjena	seppm
23	zamjena: fiktivna zamjena (ažuriranje informacija)	sfu
40	Umanjena cijena	rp
41	Puna cijena, umanjena cijena i postotak umanjenja	prppd
42	Prikupljena puna i umanjena cijena	prp
43	Prikupljena umanjena cijena i postotak umanjenja	ppd
44	Prikupljena cijena i postotak umanjenja	rppd

27 Kvadratići za označavanje vrste izvršene zamjene;

28 Šifra i ime snimatelja;

- 29 Napomena: uvijek se traži ako je stopa promjene indeksa odabranog mjeseca izvan unaprijed definiranog raspona (25);
- 30 Obrada podataka (engl. Process): izvodi izračunavanje (mikroindeksa, stope promjene, itd.) na osnovu unesenih podataka;
- 31 Odustani (engl. Cancel): omogućuje korisniku da poništi unesene podatke prije njihovog pohranjivanja;
- 32 Unos (engl. Enter): pohranjuje unesene podatke. Nakon njihovog pohranjivanja a prije izračunavanja prosječnih cijena i preuzimanja elementarnih indeksa, korisnik može uređivati mikropodatke korištenjem funkcije Uredi;
- 33 Pronađi seriju (engl. Find series) omogućuje korisniku da pronađe željenu seriju;
- 34 Odaberi unos (engl. Record selector): pretražuje elementarne stavke po prodajnim mjestima ili proizvodu ovisno o odabranom kriteriju pretraživanja;
- 35 Natrag nas vraća ne prethodnu masku;

- 36 Vremenske serije svih odabranih elementarnih stavki;
- 37 Napomena u vezi s eventualno previsokom stopom promjene zabilježene u prethodnom mjesecu. U ovom polju se može vidjeti napomena vezana za mjesec izabran pod 36 (ako u koloni Napomena (engl. Note) stoji Da, to znači da napomena postoji u tom mjesecu; ako stoji Ne, onda procedura nije zahtijevala unos napomene).

## Korištenje

Funkcija **Unos podatka** se aktivira unosom jedne od vrijednosti navedene na Slici 4.8, odnosno Oznake (engl. Flag) (26) u skladu s tim šta korisnik želi unijeti. Ova lista omogućuje izbor tri osnovna tipa oznaka (oznaka=00; oznake=11,12,13,14,15,16,17; oznake=21,22,23):

#### OZNAKA = 00

Oznaka 00 (Slika 4.9) predstavlja najčešće korištenu oznaku. Ona znači da je cijena prikupljena (a ne procijenjena) i da snimatelj nije izvršio nikakvu zamjenu. Oznaka=00 se može aktivirati i odabirom tipke Unesi (engl. Enter) na tastaturi.

#### Slika 4.9

Pre Substitution Price	5.00	Off_ Quantity	1	Coll. Quantity	Unit of M	leasure m3
Prise 💽	. 19.00	Repeat Dosc	0.00	Index	0.0000 Rate of	change 0.00
10 feetucro-	0					
Hadusad III isa 🚺	0.00	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000 R.Rate o	f change 0.00
RofC+r. 10 Flag		Substitution :	Variely	Brand 🔲	Collection Unit	Quantity
Collector 101	00 no flac 11 no col 12 no col 13 no col 14 no col 15 no col	ected data: collector lected data: tempora lected data: definitive lected data: item data lected data: item data	r has not carrie iry closing a closing iporarily not av	ed out the collection railable	nf on node nedto nedta nedita	-
Find series	16 no col 17 no col	lected data: item uni lected data: item uni	ter observation fer observation	n by municipality n by Statstical Age	ncdium ency ncdiuS	Back
Year Month Variety	21 substi 22 substi 23 substi	tution: observed pric tution: estimated pri tution; fictitious (upd	e for previous ce for previous ating informati	month month on)	soppm seppm sfu	Quant, Note

Odabirom oznake=00 aktiviraju se ćelije za upisivanje cijene (16), umanjene cijene (21) i postotka umanjenja (20) kao na Slici 4.10.

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1	Coll. Quantity	1	Unit of Measu	ure m3
Price	0,00	Repeat Base	0,00	Index	0,0000	Rate of chan	ge 0,00
% Reduction	0						
Reduced Price	0,00	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of cha	ange 0,00
Max R of C + / - 10 Fla	g 00 🔽	Substitution :	Variety 🗖	Brand 🗖	Collection L	Jnit 🗖 Q	uantity 🗖

Možemo se susresti s pet različitih situacija:

# a. Unesena je samo prodajna cijena

Kada je snimatelj prikupio samo prodajnu cijenu u tekućem mjesecu:

- Korisnik unosi tu cijenu u ćeliju Cijena (engl. Price) te onda odabire tipku Obradi (engl. Process) (30) ili tipku Vrati (engl. Return) na tastaturi.
- Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unošenja cijene, procedura će prikazati poruku upozorenja kao na Slici 4.11.

## Slika 4.11

Pre Substitution Price	0,01	Off. Quantity	Coll. Quantity	Unit of Measure m3
Price	0,00	Repeat Base	0,00 badex 0,00	00 Rate of change 0.00
% Reduction	0		MICTOSOTT ACCESS	and the second se
Reduced Price	0,00	Reduced Base	Insert the price ndex 0,0	000 R.Rate of change 0,00
Rof C + /- 10 Flag 00		Substitution :	Collecti	on Unit 🔲 Quantity 🗖
Collector 101 SurC10	1 🕑	Note	OK	n

Nakon odabiranja tipke Obradi, izračunavaju se mikroindeks (18) i stopa promjene (19) u odnosu na prethodni mjesec, korištenjem sljedeće formule:

- ✓ Icm = round ((Pcm / Bcm \* 100);4) [1]
- ✓ Rc<sub>t-1</sub> = round ((Icm/Ipm) \* 100 -100);2) [2]
   gdje je
  - Pcm = cijena tekućeg mjeseca,
  - Bcm = bazna cijena tekućeg mjeseca,
  - Icm = indeks tekućeg mjeseca,
  - Ipm = indeks prethodnog mjeseca,
  - $Rc_{t-1}$  = stopa promjene u odnosu na prethodni mjesec.
- Kontrolna funkcija je aktivirana ako je Rc<sub>t-1</sub> izvan unaprijed definiranog raspona (25) te se traži unos napomene (29) kao na Slici 4.12.

Pre Substitution Price	B <sub>1</sub> EQ	Off. Quantity	Coll. Quantity	Unit of Measure m3
Price	50,00	Repeat Base	25.00 Index 142,85	71 Rate of change 42,86
% Reduction	0		MICTOSOTT ACCESS	
Reduced Price	0,00	Reduced Base	Variation: 42,86 Idex 142,8	571 R.Rate of change 42,86
Nax RofC+/- 10 Flag	00 💌	Substitution :	Collecti	on Unit 🔲 Quantity 🛄
hos laws	404	Here -	OK	
Collector 101  Surc	-	Note		<b>N</b>

Rezultat obrade podataka je vidljiv u ćelijama prikazanim na Slici 4.13.

## Slika 4.13

Pre Substitution Price	0700	Off. Quantity	Coll. Que	ntity 1	Unit of Measure	m3
Price	35,10	Repeat Dos	icrosoft Access	100,2857	Rate of change	0,29
% Reduction	0		ICIUSUIT ACCESS			
Reduced Price	0,00	Reduced Bas	Elaboration successi	ul x 190,285	R.Rate of change	0,29
RofC+/- 10 Flag	10 💽	Substitution		Collection	Unit 🗾 Quantity	
Collector 101 SurC	101 -	Note	ОК	-		-
	Process	1	Cancel data	Ente		
	-	1				

- Korisnik odabire U redu ili tipku Vrati na tastaturi;
- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32) ili tipke Vrati na tastaturi.

Čim se okonča unos podataka, pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# b. Unos prodajne i umanjene cijene

Kada je snimatelj prikupio prodajnu i umanjenu cijenu za tekući mjesec:

- Korisnik unosi prodajnu cijenu u ćeliju Cijena (engl. Price);
- A onda unosi umanjenu cijenu u ćeliju Umanjena cijena (engl. Reduced Price) (Slika 4.14);

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1	Coll. Quantity	Unit of Measure	m3
Price	35,00	Repeat Base	0,00	Index	0,0000 Rate of change	0.00
% Reduction	0					
Reduced Price	31,50	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000 R.Rate of change	0,00
Max RofC+/- 10 Flag	00 -	Substitution :	Variety	Brand	Collection Unit 🔲 Quanti	iy 🗖

## Slika 4.14

- Zatim bira tipku Obradi (30);
- Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unosa cijena procedura prikazuje poruku sa sadržajem kao na Slici 4.11.

Nakon odabiranja tipke Obradi, izračunavaju se mikroindeksi (18) i stope promjene (19), i za prodajnu i za umanjenu cijenu, u odnosu na prethodni mjesec korištenjem formula [1] i [2];

- Postotak umanjenja se onda automatski izračunava na bazi unesene umanjene cijene;
- Za indeks prodajne cijene se aktivira kontrolna funkcija: ako je Rct-1 izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva se unos napomene (29) (Slika 4.12).

Rezultat obrade je vidljiv u ćelijama na masci i automatski se dodjeljuje Oznaka 42 (Slika 4.15);

## Slika 4.15

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1	Coll. Quantity	1	Unit of Measure	m3
Prose 📘	.35.00	Repeat Base	35,00	Index	100,0000	Rate of change	0,00
% Reduction	10						
Reduced P/fee	31,50	Reduced Base	35,00	Reduced Index	90,0000	R.Rate of change	-10,00
Nax R of C+/- 10 Flag	42 .+	Substitution :	Variety	Brand 🔽	Collection	Unit 🗖 Quanti	y 🗖

- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32) ili tipke Vrati na tastaturi.

Čim se okonča unos podataka, pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# c. Unos prodajne cijene i postotka umanjenja

Kada je snimatelj prikupio prodajnu cijenu i postotak umanjenja za tekući mjesec:

- Korisnik unosi prodajnu cijenu u ćeliju Cijena;
- Zatim unosi postotak umanjenja u ćeliju Postotak umanjenja (engl. % of Red. Price) (Slika 4.16);

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1	Coll. Quantity	1	Unit of Measure	m3
Price	35,00	Repeat Base	0,00	Index	0,0000	Rate of change	0,00
% Reduction	15						
Reduced Price	0,00	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of chang	e 0,00
Max RofC+/- 10 Fla	<b>9</b> 00 💌	Substitution :	Variety 🗖	Brand 🗖	Collection U	nit 🗖 Quai	ntity 🗖

- Zatim bira tipku Obradi (30);
- Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unosa cijena procedura prikazuje poruku sa sadržajem kao na Slici 4.11.
- Izračunava se umanjena cijena.

Nakon odabiranja tipke Obradi, izračunavaju se mikroindeksi (18) i stope promjene (19), i za prodajnu i za umanjenu cijenu, u odnosu na prethodni mjesec korištenjem formula [1] i [2];

- Umanjena cijena se zatim izračunava na bazi unesene informacije o postotku umanjenja (Slika 4.17);
- Za indeks prodajne cijene se aktivira kontrolna funkcija: ako je Rc<sub>t-1</sub> izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva se unos napomene (29) (Slika 4.12).

Rezultat obrade je vidljiv u ćelijama na masci i automatski se dodjeljuje Oznaka 43 (Slika 4.17);

Slika 4.17

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quant		Unit of Measure m3
Price	35,00	Repeat Bas	Microsoft Access	100,0000 Rate of change 0.00
% Reduction	10		i) Elaboration successful	
Reduced Price	31,50	<b>Reduced Bas</b>	A.	x 90,0000 R.Rate of change -10,00
Max RotC+/- 10 Flag	43	Substitution	ок	Collection Unit 🔲 Quantity 🛄

- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32).

Čim se okonča unos podataka, pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# d. Unos prodajne cijene, umanjene cijene i postotka umanjenja

Kada je snimatelj prikupio prodajnu cijenu, umanjenu cijenu i postotak umanjenja za tekući mjesec:

- Korisnik unosi prodajnu cijenu u ćeliju Cijena;
- A onda unosi umanjenu cijenu u ćeliju Umanjena cijena (engl. Reduced Price)
   i postotak umanjenja u odgovarajuću ćeliju (Slika 4.18).

511Ka 7.10				-			
Pre Substitution Price	B)UG	Off. Quantity	1000	Coll. Quantity	10.7.0	Unit of Measure	gr
Price	8,20	Repeat Base	0.00	Index	0,000	Rate of change	0,00
% Reduction	12						
Reduced Price	7,20	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of change	0,00
Max RofC+/- 10 Flag	00 💌	Substitution :	Variety	Brand 🛄	Collection L	Init 🔲 Quantii	y 🗖

# <u>Slika 4.18</u>

- Zatim bira tipku Obradi (30);
- Kontrola konzistentnosti prodajne cijene, umanjenje cijene i postotka umanjenja se aktivira, upozoravajući korisnika na moguće pogreške (Slika 4.19); procedura tolerira odstupanja do +/- 2% između stepena unesenog umanjenja i onog izračunatog na osnovi unesenih cijena (Slika 4.20).



- Izračunavaju se mikroindeksi (18) i stope promjene (19) i za prodajnu i za umanjenu cijenu u odnosu na prethodni mjesec, korištenjem formula [1] i [2];
- Postotak umanjenja se onda ponovo izračunava na bazi unesene umanjene cijene;

#### Slika 4.21

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1000	Coll. Quantity	1000	Unit of Measure	gr
Price	0,30	Repeat Base	8,20	Index	100,0000	Rate of change	0,00
% feduction	51						
Reduced Price	7,20	Reduced Base	8,20	Reduced Index	87,8049	R.Rate of change	-12,20
Nax Rot C+1-10 Flu	g (11	Substitution :	Variety	Brand 🛄	Collection I	Unit 🔲 Quant	ity 🗖

 Za indeks prodajne cijene se aktivira kontrolna funkcija: ako je Rct-1 izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva se unos napomene (29) (Slika 4.12).

Rezultat obrade podataka je vidljiv u ćelijama na masci i automatski se dodjeljuje Oznaka 41 (Slika 4.21).

 Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;  Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32).

Čim se okonča unos podataka pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# e. Unos umanjene cijene i postotka umanjenja

Kada je snimatelj prikupio umanjenu cijenu i postotak umanjenja za tekući mjesec:

- Korisnik unosi postotak umanjenja;
- A onda unosi umanjenu cijenu u ćeliju Umanjena cijena (Slika 4.22).

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1000	Coll. Quantity	1000	Unit of Measure	gr
Price	0,00	Repeat Base	0,00	Index	0,0000	Rate of change	0,00
% Reduction	15						
Reduced Price	6,90	Reduced Base	0,00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of change	0,00
Max R of C + / - 10 Flag	g 00 💽	Substitution :	Variety 🗖	Brand 🗖	Collection U	nit 🗖 Quanti	ty 🔳

- Odabire tipku Obradi (30);
- Izračunava se prodajna cijena;
- Izračunavaju se mikroindeksi (18) i stope promjene (19) i za prodajnu i za umanjenu cijenu u odnosu na prethodni mjesec, korištenjem formula [1] i [2];
- Za indeks prodajne cijene se aktivira kontrolna funkcija: ako je Rc<sub>t-1</sub> izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva se unos napomene (29) (Slika 4.12).

Rezultat obrade podataka je vidljiv u ćelijama na masci i automatski se dodjeljuje Oznaka 44 (Slika 4.23)

## Slika 4.23

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity	1000	Coll. Quantity	1000	Unit of Measure	gr
Price	8,12	Repeat Base	8,20	Index	98,9957	Rate of change	-1,00
% Reduction	15						
Reduced Price	6,90	Reduced Base	8,20	Reduced Index	84,1463	R.Rate of change	- 15,85
Max R of C + / - 10 Fla	<b>19</b> 44 👻	Substitution :	Variety	Brand 🗖	Collection I	Jnit 🗖 Quant	ity 🗖

- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32).

Čim se okonča unos podataka, pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# OZNAKE = 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17,18

Oznake od 11 do 18 su namijenjene označavanju podataka koji nedostaju. Prva brojka (1) oznake označava da podatak nedostaje, a druga brojka nam pruža informaciju o razlozima zbog kojih podatak nedostaje, kao što je prikazano na Slici 4.24.

Oznake od 11 do 18 se koriste kada snimatelj nije mogao prikupiti cijenu specifičnog proizvoda, pa se zbog toga cijena procjenjuje. Za sada je usvojeno pravilo da se kao procijenjena cijena uzima cijena iz prethodnog perioda prikupljanja (mjeseca).

Zato, u slučajevima kada podaci nedostaju:

• U skladu s razlogom zbog kojeg cijena nije prikupljena odabire se odgovarajuća oznaka korištenjem strelice za izlistavanje oznaka kao na Slici 4.24;

Pre Substitution Price	1.90	Off. Quantity	1900 Coll. Quantity	Time Unit of Me	asure gr
Prinn [	0.00	Repeat Base	0,00 Index	0,0000 Rate of cl	nange 0,00
* Remanni	0				
renned time	0.00	Reduced Base	0.00 Reduced Index	0,0000 B.Rate of	change 0.00
Max RofC+r- 10 Flag	00 💌	Substitution : Vi	ariety 🔲 Brand 🗔	Collection Unit	Quantity
	00 no fla	g	and a state of the	nf	
Collector III Sul	11 no col	llected data: collector ha	as not carried out the collection	on nede	Г
	12 no col	lected data: temporary o	closing	nedte	
	13 no col	llected data: definitive cli	osing	nedde	
_	14 no col	llected data: item tempo	rarily not available	ncdita	
	15 no col	llected data: item definiti	ively not available	ncdida	
Find series	16 no col	llected data: item under	observation by municipality	ncdium	Back
	17 no col	llected data: item under	observation by Statstical Age	incy incdiuS	
	21 subst	litution: observed price fo	or previous month	soppm	
Year Month Variety	22 subst	itution: estimated price f	for previous month	seppm	Quant. Note
2004 42 000004 0	23 subst	itution: fictitious (updatin	ng information)	sfu	No No

Slika 4.24

Nijedna ćelija za unos neće biti aktivirana i aplikacija automatski u ćeliji Cijena prikazuje cijenu iz prethodnog mjeseca, čime se aktiviraju funkcije Obradi i Odustani (Slika 4.25).

Pre Substitution Price	0.01	Off. Quantity	-1/000	Coll Quantity	1000 U	Intt of Measure	gr
Frice	9,50	Repeat Base	0,00	Index [	0,0000 F	late of change	0.00
& Reduction	0.0.0	Reduced Base	0.00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of change	0.00
Nax RefC+/- 10 Flag	11 -	Substitution :	Variety	Brand	Collection Un	iit. 🗖 Quantity	
Collector 101 Sur	:101 💽	Note					Ē
	Process		<u>C</u> ancel data		Enter		

- Odabire tipku Obradi (30);
- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32).

Čim se okonča unos podataka pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

#### **OZNAKE** = 21, 22, 23

Oznake od 21 do 23 su namijenjene označavanju slučajeva zamjene (engl. substitutions) elementarnih stavki. Prva brojka (2) označava zamjenu, a druga identificira unesenu cijenu, kao 1=prikupljenu ili 2=procijenjenu, ili slučaj ažuriranja informacija o vrsti ili marki kojima ranije nismo raspolagali (3). Značenja pojedinih oznaka se mogu vidjeti na Slici 4.26.

Obično se zamjena proizvoda vrši uslijed promjene u barem jednom od četiri osnovna obilježja svake elementarne stavke:

- a) Marke: marka za koju je do prethodnog mjeseca prikupljana cijena više nije dostupna na tržištu ili je izgubila status "najprodavanije";
- b) Vrste: vrsta za koju je do prethodnog mjeseca prikupljana cijena više nije dostupna na tržištu ili je izgubila status "najprodavanije";
- c) Pakiranja: specifično pakiranje za koje je do prethodnog mjeseca prikupljana cijena više nije dostupno na tržištu ili je izgubilo status "najprodavanijeg";
- d) Prodajnog mjesta: prodajno mjesto na kojem su do prethodnog mjeseca prikupljane cijene je zatvoreno. Zato je potrebno pronaći zamjenu za sve proizvode za koje je cijena prikupljana u tom prodajnom mjestu.

Dalje, zamjena može biti potrebna i zato što je sam proizvod izgubio status "najprodavanijeg" proizvoda.

Pre Substitution Price	0,00 0,00	Off. Quantity	Coll. Quantity	0,0000	Unit of Measure Rate of change	m: 0.0
V Reduction	0.00	Reduced Base	0,00 Reduced Inde	x 0,000	R.Rate of change	0.00
Collector	00 no fla 11 no co 12 no co 13 no co 14 no co	g ilected data: collector h: ilected data: temporary ilected data: definitive c ilected data: item tempi ilected data: item defini	as not carried out the collec closing losing brarily not available twelv not available	ction	nf nodo nodo noddo nodita nodita	ľ
Find series	16 no co 17 no co	llected data: item under llected data: item under	r observation by municipali r observation by Statstical A	ly gency	ncdium	ack
Year Month Variety	21subs22subs23subs	itution: observed price f titution: estimated price titution: fictitious (updati	for previous month for previous month ng information)		soppm Que seppm Que sfu	int. Note

Zbog svega ovoga korisnik mora izabrati jednu od raspoloživih oznaka da bi ubilježio zamjenu. Odabirom oznake se otvaraju mogućnosti zamjene Vrste, Marke, Prodajnog mjesta i Količine i ćelija za upisivanje cijene (Slika 4.27).

## Slika 4.27

Slika 4.26

Product	04.05.04.01.01	Drvo za ogrev	table Active Yes
Variety	000001	DRVA ZA OGREVI NEISCJEPANO	N/E Series 1
Brand	999999	MP	N/E.
Coll. Unit	000000	N.C.	N./E. Not classified
Pre Substitut	ion Price	0,00 Off. Quantity Coll. Qu 0,00 Repeat Base 0,00 I	antity Unit of Measure m3 ndex 0.0000 Rate of change 0,00
% Re Reduce	duction   d Price	0 0,00 Reduced Base 0,00 Reduced	Index 0,0000 R.Rate of change 0,00
Max R of C + / -	10 Flag 21	Substitution : Variety 📕 Brand	Collection Unit 🔲 Quantity 🗍

Nakon toga korisnik mora nastaviti sa provođenjem četiri načina, u ovisnosti o zamjeni koju vrši (za zamjenu vrste, marke, prodajnog mjesta ili količine):

## a. Zamjena vrste

Product	01.01.01.02.01	Pšen	ično bra	šno, bijelo	)			table	Active	Yes
Variety	000002	BIJE.	PSE. BR	RAS. TIP 40	00		•	N./E.	Series	1
Brand	000860	Klas	Sarajevo	1			v	N./E.		
Coll. Unit	000009	MAXI	kod Mare	в			Ŧ	N./E.	Hard dis	count
									_	
Pre Substituti	ion Price	0,00	Off.	Quantity	1000	Coll. Quantity	1000	Init of Mea	asure	gr
	Price	0,00	<u>R</u> epeat	Base	0,00	Index	0,0000 F	Rate of ch	ange	0,00
% Re	duction	0								
Reduce	ed Price	0,00	Reduce	ed Base	0,00	Reduced Index	0,0000	R.Rate of	change	0,00
Max R of C + / -	10 Flag 21	•	Subs	titution :	Variety 🗷	Brand 🗌	Collection Un	iit 🗌	Quantity	

 Odabir nove vrste (Slika 4.29). Ako nova vrsta nije prethodno bila unesena korištenjem funkcije Upravljanje tabelama (engl. Tables management), korisnik je može unijeti korištenjem veze na masci koja omogućuje unos nove vrste (N./), marke ili prodajnog mjesta ili pak uređivanje (/E.) jedne od njih.

Slika	4.29
-------	------

Product 01.01.01.02.01	Pšenično brašno, bijelo	table Active Yes
Variety 000002	BIJE, PSE, BRAS, TIP 400	N./E. Series 1
Brand 000860	BIJE. PSE. BI 000001 01.01.01.02.01 BIJE. PSE. BI 000002 01.01.01.02.01	N/E
Coll. Unit 000009	MAXI kani Mare	N/E Hard discount
Pre Substitution Price	0,00 Off. Quantity 7000 Coll. Quantity 1000 Un	it of Measure gr
Price	0,00 Repeat Base 0,00 Index 0,0000 Ra	te of change   0,00
w Reduction	8	
Reduced Price	0,00 Reduced Base 0,00 Reduced Index 0,0000 R.	Rate of change 0,00
Max R of C+J- 10 Flag 21	Substitution : Variety 🗹 Brand 🗌 Collection Unit	Quantity

- Unosi se cijena u ćeliju Cijena;
- Unosi se cijena nove vrste u prethodnom mjesecu u ćeliju Cijena prije zamjene;
- Odabire se tipka Obradi.

Procedura vrši automatsku kontrolu vrijednosti koje nedostaju i javlja eventualne pogreške poput: nedostatka cijene u tekućem (Slika 4.30) ili prethodnom mjesecu (Cijena prije zamjene, Slika 4.31), nedostatak informacija u okviru Zamjene (Slika 4.32) u slučajevima da korisnik nije izabrao nijednu od opcija za zamjenu, ili nedostatak zamjene (Slika 4.33) kada korisnik nije zamijenio vrstu.

Pre Substitution Price	0,00	Off. Quantity		ntity 1000 Unit of Measure gr
Price	0,00	Repeat Base	Microsoft Access	lex 0,0000 Rate of change 0,00
10 Reduction	0		Insert the price	
Reduced Price	0,00	Reduced Base	-	ndex 0,0000 R.Rate of change 0,00
Max RotC+/-10 Flag	21 🔹	Substitution	ок	Collection Unit 🔲 Quantity 🔲

#### Slika 4.31

Pre Substitution Price	0,00 1,30	Off. Quanti Repeat Bas	Microsoft Access	ty 1000 Unit of Measure gr c 0,0000 Rate of change 0,000
Scheduetion Reduced Price Max R of C + /- 10 Flag	21	Reduced Base Substitution	Insert previous price	ex 0,0000 R.Rate of change 0,00 Collection Unit Quantity

## Slika 4.32

Product	01.01.01.02.01	Pšenično brašno, bijelo	table Active Yes
Variety	000002	BUE PSE BRAS TIP 400	N/E Series 1
Brand	000860	Mas Satalevo	N./E.
Coll. Unit	000009	MADO BOLEMAN	N./E. Hard discount
Pre Substitut	Price	1,30 Bepeat Microsoft Access 0,0000 Re	n of Measure gr te of change 0,00
Rentance Rentance B of C + / -	n Pana 10 Flag 21	0         Produced         Provide the make a change?         0,000 R           0.000 Reduced         Yes         No         Collection Units	Rate of change 0.00

#### Slika 4.33

Product	01.01.01.02.01	Pšenično brašno, bijelo	-	table	Active	es
Variety	000002	BUE, PSE, BRAS, TIP 400	-	N./E.	Series	1
Brand	000860	Idas Sarajevo				
Coll. Unit	000009	MAXI kod Mare	-	N./E.	Hard discount	
Pre Substitut	Price	0,00 Off. Microsoft Access 0,0000	Uni Rai	t of Me te of ch	asure g	0
Reduce Reduce R of C + / -	10 Flog 21	0         Reduce         Do you want to change the variety?         0,000           Image: Substant to the variety?         Image: Substant to change the variety?         0,000	R. Unit	Rate of	change 0.00 Quantity	5

Odabirom tipke Obradi (engl. Process) baza (17) osnovnih serija se preračunava sljedećim algoritmom:

✓ Bn = round ((Pn / Po \* Bo);2)

gdje je

Bn = bazna cijena zamjenskog proizvoda

Bo = bazna cijena zamijenjenog proizvoda

Pn = cijena iz prethodnog mjeseca zamjenskog proizvoda

Po = cijena iz prethodnog mjeseca zamijenjenog proizvoda.

Odabirom tipke Obradi izračunavaju se mikroindeksi (18) i stope promjene (19) u odnosu na prethodni mjesec korištenjem formula [1] i [2];

• Kontrolna funkcija je aktivirana: stopa promjene izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva unošenje napomene (29) kao na Slici 4.12.

Rezultati procesa obrade su vidljivi u ćelijama na masci.

- Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (31) i ponovo pokreće unos podataka;
- Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (32).

Čim se okonča unos podataka pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi i unos podataka za sljedeći proizvod počinje.

# a. Zamjena marke proizvoda

- Odabire se marka u okviru Zamjena (27), zatim ćelija Marka (6) s listom marki čime se otvara ćelija za upisivanje Cijena prije zamjene (engl. Pre Substitution Price) (12) u koju se upisuje cijena nove marke u mjesecu koji je prethodio mjesecu u kojem se vrši zamjena (Slika 4.28);
- Odabire se nova marka. Ako nova marka nije prethodno bila unesena korištenjem funkcije Upravljanje tabelama (engl. Tables management), korisnik je može unijeti korištenjem veze na masci koja omogućuje unos nove (N./) vrste, marke ili prodajnog mjesta, ili uređivanje (/E.) jedne od njih;
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena;
- Unosi se cijena nove marke iz prethodnog mjeseca u ćeliju Cijena prije zamjene;
- Odabire se tipka Obradi.

Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste.

# b. Zamjena prodajnog mjesta

- Odabire se prodajno mjesto u okviru Zamjene (27), ćelija Prodajno mjesto (engl. Collection unit) (7) s liste prodajnih mjesta i ćelija Cijena prije zamjene (12) u koju se upisuju cijene proizvoda u novom prodajnom mjestu;
- Izbor novog prodajnog mjesta. Ako novo prodajno mjesto nije prethodno bilo uneseno korištenjem funkcije Upravljanje tabelama (engl. Tables management), korisnik ga može unijeti korištenjem veze na masci koja omogućuje unos (N./)vrste, marke ili prodajnog mjesta, ili uređivanje (/E.) jedne od njih;
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena;

- Unosi se cijena iz prethodnog mjeseca u novom prodajnom mjestu u ćeliju Cijena u prethodnom mjesecu;
- Odabire se tipka Obradi.

Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste.

# d. Zamjena količine

- Odabire se količina u okviru Zamjene (27), čime se otvara ćelija Količina (engl. Quantity) (14). Ćelija Cijena prije zamjene (12) za unos cijene zamjenske količine u prethodnom mjesecu će se otvoriti samo ukoliko je nova količina veća/manja od količine posmatrane u prethodnom mjesecu +/- 10%. U slučaju da zamjenska količina odstupa manje od +/- 10% od zamijenjene količine, a pretpostavljajući da nije bilo nikakvih drugih promjena, cijena nove količine u prethodnom mjesecu će automatski biti izračunata budući da predstavlja jednostavnu zamjenu pakiranja a ne stvarnu zamjenu elementarne stavke.
- Unosi se nova količina u ćeliju Priku. količina (engl. Coll. Quantity);
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena;
- Ako je ćelija aktivna, unosi se cijena nove količine u prethodnom mjesecu u ćeliji Cijena prije zamjene;
- Odabire se tipka Obradi.

Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste. Automatska kontrola se provodi samo za zamjenu prikupljane količine: ako je nova količina 10 puta manja od službene, odnosno ako predstavlja oko 1/10 službene količine, aplikacija prikazuje poruku tog sadržaja i traži da se još jednom potvrdi da je nova količina zaista takva kakva je upisana (Slika 4.34).

Pre Substitution Price	1,20 Off. Quantity 1000 Coll. Quantity 10 L	Init of Measure gr
Price	Microsoft Access	e of change 0,00
% Reduction Reduced Price Max R of C + / - 10 Flag 22	Too high difference between collected and official quantity! Do you confirm ( Yes No	Rate of change 0,00

# 4.3 Unos podataka koji se prikupljaju dva puta mjesečno<sup>9</sup>

Nakon odabira frekvencije prikupljanja podataka (Slika 4.2) i pristupa po prodajnom mjestu ili proizvodu, korisnik može odabrati 8 (unos podataka) sa maske za upravljanje mikropodacima čime se pojavljuje Slika 4.35.



## Slika 4.35

# Opis

- 1 Šifra i ime grada za koji se unose podaci;
- 2 Šifra i ime općine za koju se unose podaci;
- 3 Tekuća godina i mjesec za koji se obrađuju podaci;
- 4 COICOP šifra i opis proizvoda za koji se unose prikupljene cijene;
- 5 Šifra i opis vrste koja identificira elementarnu stavku za koju se prikupljaju i unose cijene; svaki proizvod ima njemu pridružene vrste;

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Stefania Occhiobello, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

- 6 Šifra i ime prodajnog mjesta u kojem se prikupljaju cijene elementarnih stavki;
- 7 Veze s maskama koje omogućuju korisniku da unese novu (N./) vrstu, marku ili prodajno mjesto ili da uredi (/E.) neki od njih. Ove veze su jako korisne u slučajevima kada je potrebno provesti zamjenu, a korisnik je prethodno zaboravio da unese zamjensku vrstu, marku ili prodajno mjesto;
- 8 Oznake serije (9). Modaliteti i značenja ovih oznaka su opisani u § 4.1;
- 9 Serijski broj. Svaki proizvod u svakom gradu ima svoju seriju, tako da šifra proizvoda zajedno s brojem serije omogućuje nesumnjivu identifikaciju elementarne stavke;
- 10 Opis i tipologija prodajnih mjesta (tipovi prodajnih mjesta sa šiframa opisanim na Slici 4.7);
- 11 Cijena prikupljena tokom prvog snimanja u prethodnom mjesecu za zamjenski proizvod;
- 12 Cijena prikupljena tokom drugog snimanja u prethodnom mjesecu za zamjenski proizvod;
- 13 Službena količina, predstavlja jedinstvenu količinu definiranu za svaki pojedini proizvod za koji se prikupljaju cijene, što omogućuje izračunavanje prosječne cijene proizvoda;
- 14 Količina za koju je prikupljena cijena;
- 15 Prikupljena cijena u prvom snimanju tog mjeseca;
- 16 Tipka za Ponavljanje (engl. Repeat) cijene (u slučaju da je cijena u tekućem mjesecu jednaka posljednjoj prikupljenoj cijeni iz prethodnog mjeseca);
- 17 Skraćeni naziv jedinice mjere;
- 18 Oznaka (vidjeti tabelu na Slici 4.8) prikupljene cijene;
- 19 Kvadratići za označavanje vrste izvršene zamjene;
- 20 Prikupljena cijena u drugom snimanju tog mjeseca;
- 21 Tipka za Ponavljanje (engl. Repeat) cijene (u slučaju da je druga cijena u tekućem mjesecu jednaka prvoj prikupljenoj cijeni iz prethodnog mjeseca);
- 22 Količina za koju je prikupljena cijena;
- 23 Oznaka (vidjeti tabelu na Slici 4.8) prikupljene cijene;
- 24 Kvadratići za označavanje vrste izvršene zamjene količine (u drugom snimanju se može vršiti samo zamjena količine);
- 25 Maksimalna stopa promjene koja predstavlja raspon toleriranja postotne razlike između unesene prosječne cijene tekućeg mjeseca (prosjek cijena iz prvog i drugog snimanja) i prosječne cijene prethodnog mjeseca. Ako je ta razlika izvan ovog raspona procedura upozorava korisnika i zahtijeva od njega da unese napomenu s objašnjenjem tako velikog odstupanja;

- 26 Prosjek dviju prikupljenih cijena u tekućem mjesecu izračunat na bazi službene količine;
- 27 Baza serije za izračunavanje;
- 28 Indeks tekućeg mjeseca (za svaku elementarnu stavku proizvodā za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno se izračunava kao omjer prosječnih cijena dviju prikupljenih elementarnih kvota i prosječnih cijena iz mjeseca koji se smatra baznim. Obično je to decembar prethodne godine);
- 29 Stopa promjene indeksa u odnosu na prethodni mjesec;
- 30 Šifra i ime snimatelja;
- 31 Napomena: uvijek se traži ako je stopa promjene indeksa odabranog mjeseca izvan unaprijed definiranog raspona (25);
- 32 Obrada podataka (engl. Process): vrši izračunavanje (mikroindeksa, stope promjene, itd.) na osnovu unesenih podataka;
- 33 Odustani (engl. Cancel): omogućuje korisniku da poništi unesene podatke prije njihovog pohranjivanja;
- 34 Unos (engl. Enter): pohranjuje unesene podatke. Nakon njihovog pohranjivanja a prije izračunavanja prosječnih cijena i preuzimanja elementarnih indeksa, korisnik može uređivati mikropodatke korištenjem funkcije Uredi;
- 35 Pronađi serije (engl. Find series) omogućuje korisniku da pronađe željenu seriju;
- 36 Odaberi unos (engl. Record selector): pretražuje elementarne stavke po prodajnom mjestu i proizvodu ili po proizvodu i prodajnom mjestu ovisno o odabranom kriteriju pretraživanja;
- 37 Natrag nas vraća ne prethodnu masku;
- 38 Vremenske serije svih odabranih elementarnih stavki;
- 39 Napomena u vezi s eventualno previsokom stopom promjene zabilježene u prethodnim mjesecima. U ovom polju se može vidjeti napomena vezana za mjesec izabran pod 38 (ako u koloni Napomena (engl. Note) stoji Da to znači da napomena postoji u tom mjesecu; ako stoji Ne onda procedura nije zahtijevala unos napomene).

## Korištenje

Funkcija **Unos podatka** se aktivira iz dijela maske namijenjenog prvom prikupljanju cijena. Polazna tačka je izbor jedne od vrijednosti s liste (Slika 4.36), odnosno Oznake (engl. Flags) u skladu s tim šta korisnik želi unijeti.

Col, 1st Pre	Sub Price	0	.00	2nd PreSub Price Off. Quantity Coll,	Quantity	-1800
	Prine	0	100	Repeat Unit of	Measure	207
	Flag	00	•	Substitution : Variety 🗖 Collection Unit 🗐 Quantity 🕅		
-	_		00	no flag	nf	1
ind Col.	Prise Flag or	0,	11 12 13 14 15 16	no collected data: collector has not carried out the collection no collected data: temporary closing no collected data: definitive closing no collected data: item temporarily not available no collected data: item definitively not available no collected data: item under observation by municipality	nede nedte nedde nedita nedida nedium	1000
Max R of C + / Collector	10	Average	17 21 22 23	no collected data: item under observation by Statstical Agency substitution: observed price for previous month substitution: estimated price for previous month substitution: fictitious (updating information)	ncdiuS soppm seppm sfu	0,00

Ova lista omogućuje izbor tri osnovna tipa oznaka (Oznaka=00; Oznake= 11,12,13,14,15,16,17; Oznake=21,22,23).

#### OZNAKA = 00

Oznaka 00 (Slika 4.36) predstavlja najčešće korištenu oznaku: ona znači da je cijena prikupljena (a ne procijenjena) i da snimatelj nije izvršio nikakvu zamjenu. Oznaka=00 se može aktivirati i odabirom tipke Unesi (engl. Enter) na tastaturi.

Ako je aktivirana Oznaka=00 za prvu prikupljenu cijenu u tekućem mjesecu, aktivira se i ćelija Cijena (15) (Slika 4.37).

#### Slika 4.37

1st Col. 1st PreSub Price	9,00	2nd PreSub Price	a,tei	Off. Quantity	1000	Coll. Quantity	1886
Price	0,00	<u>R</u> epeat				Unit of Measure	g.
Flag		Substitution :	Variety 🗖	Collection Unit	Quan	lity 🗖	

Možemo se susresti s dvije različite situacije:

## a. Cijena u drugom snimanju je jednaka cijeni u prvom snimanju

Ako je snimatelj u oba snimanja u tekućem mjesecu prikupio iste cijene:

- Korisnik mora unijeti cijenu prikupljenu u prvom snimanju u ćeliju Cijena, a zatim odabire tipku Obradi (engl. Process) (32).
- Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unošenja cijene, procedura će prikazati poruku upozorenja kao na Slici 4.38.

1st Col. 1st PreSub Price 0,00	2nd PreSub Price 0,00 Off. Quantity 1000 Coll. Quantity	1000
Price 0,00	Repeat Unit of Measure	gr
Flag 00 💽	Substitution : Variety Collection Unit Quantity Microsoft Access	
2nd Col. Price 0,00	Repeat Coll. Quantity Insert at least one price!	1000
Flag 00 💽	Substitution Quantity Quantity	
Max R of C + J - 10 Average pric	e 0,00 Base 0,000 Rate of change	0,00
Collector 101 surC101	Note	Г

Cijena u drugom snimanju (20) se automatski ažurira upisivanjem vrijednosti iz prvog snimanja (Slika 4.39).

Slika 4.39

1st Col. 1st PreSub Price 0,00	2nd PreSub Price 0,00 Off. Quantity 1000 Coll. Qu	antity	1000
Price 3,00	Repeat Unit of Me	asure	gr
Flag 00 💽	Substitution : Variety 🗖 Collection Unit 🗖 Quantity 🗖		
2nd Col. Price 3,00	Microsoft Access	ntity	1000
Flag 🔟 💽	The price of the 2nd collection has been set like the price of the 1st one		
Max R of C + / - 10 Average pri	OK	hange	0,00
Collector 101 surC101	Note		

Prosječna cijena (26) dviju prikupljenih cijena u tekućem mjesecu se izračunava na bazi službene količine.

Nakon odabiranja tipke Obradi, izračunavaju se mikroindeks (28) i stopa promjene (29) u odnosu na prethodni mjesec, korištenjem sljedeće formule:

- ✓ Ibcm = round ((Pbcm / Bbcm \* 100);4) [3]
- $\checkmark \text{ Rbc}_{t-1} = \text{round ((Ibcm/Ibpm) * 100 100);2)}$  [4]gdje je
  - Pbcm = prosječna cijena službene količine u tekućem mjesecu
  - Bbcm = bazna prosječna cijena službene količine u tekućem mjesecu
  - Ibcm = indeks tekućeg mjeseca
  - Ibpm = indeks prethodnog mjeseca
  - Rbc<sub>t-1</sub> = stopa promjene u odnosu na prethodni mjesec;
- Kontrolna funkcija je aktivirana ako je Rc<sub>t-1</sub> izvan unaprijed definiranog raspona (25), te se traži unos napomene (31) kao na Slici 4.40.

1st Col. 1st PreSub Price 0,00	2nd PreSub Price	0,00 Off. Qua	ntity 1000 Coll. Quantity 1000
Price 8,00	<u>R</u> epeat		Unit of Measure gr
Flag 00 💽	Substitution :	Microsoft Access 🛛 🔀	Unit 🗖 Quantity 🗖
2nd Col. Price 8,00	Repeat	Variation: 166,67 Insert a note	Coll. Quantity 1000
Flag 00 💽	Substitution :	ОК	Quantity 🗖
Max R of C + / - 10 Average pric	e 8,00	Base 3,00 Ir	ndex 266,6667 Rate of change 166,67
Collector 101 surC101	Note		<b>되</b>

Rezultati obrade su vidljivi u ćelijama na Slici 4.41.

## Slika 4.41

1st Col. 1st PreSub Price 0,00	2nd PreSub	Price 0,00 Off. Qua	antity 1000 Coll. Quantity 1000
Price 3,00	Repeat		Unit of Measure gr
Flag 00 💽	Substitutio	Microsoft Access 🛛 🔀	Unit 🔲 Quantity 🗖
2nd Col. Price 3.00	Repeat	Elaboration successful	Coll. Quantity 1000
Flag 00 💽	Substitutio	ОК	Quantity
Max R of C + / _ 10 Average pric	ce 3,	00 Base 3,00 h	ndex 100,0000 Rate of change 0,00

- Korisnik odabire tipku U redu (engl. OK);
- ✓ Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (33) i ponovo pokreće unos podataka;
- ✓ Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (34) ili tipke Unesi na tastaturi.

Čim se okonča unos podataka pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# b. Cijena prikupljena u drugom snimanju se razlikuje od cijene iz prvog snimanja

Ako je snimatelj u dva snimanja tekućeg mjeseca prikupio različite cijene:

- Korisnik mora unijeti cijenu prikupljenu u prvom snimanju u ćeliju Cijena;
- Zatim odabire Oznaku 00 za drugu prikupljenu cijenu (Slika 4.42).

L Prive	1	0,09 Repeat	Coll. Quantity	10.00
Flag	00	Substitution :	Quantity 📃	- 1
	00	no flag	nf	
Max	11	no collected data: collector has not carried out the collect	tion node	
of C + 1 -	012	no collected data: temporary closing	nette of change	0,0
	13	no collected data: definitive closing	nedde	-
ollector 10	14	no collected data: item temporarily not available	ncdita	E
4	15	no collected data: item definitively not available	ricdida	-
	16	no collected data: item under observation by municipality	ncdium	
	17	no collected data: item under observation by Statstical Ag	gency nodiuS	
	21	substitution: observed price for previous month	soppm	
	22	substitution: estimated price for previous month	seppm	
Find series	23	substitution: fictitious (updating information)	stu Back	

Otvara se ćelija za upisivanje cijene za drugo snimanje (20) (Slika 4.43).

#### Slika 4.43

Col. Price 0,00 Repeat	Coll. Quantity
Flag 00 Substitution :	Quantity 🔽
Max R of C + / _ 10 Average price 0,00	Base 0,00 Index 0,0000 Rate of change 0,00
Collector 100 arc101 Note	Г
Process	Cancel data

- Korisnik unosi cijenu prikupljenu u drugom snimanju u odgovarajuću ćeliju Cijena (20) i odabire tipku Obradi (32);
- Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unošenja cijene, procedura će prikazati poruku upozorenja kao na Slici 4.38.

Nakon odabiranja tipke Obradi, izračunavaju se mikroindeks (28) i stopa promjene (29) u odnosu na prethodni mjesec, korištenjem formula [3] i [4];

 Kontrolna funkcija je aktivirana ako je Rc<sub>t-1</sub> izvan unaprijed definiranog raspona (25), te se traži unos napomene (31) kao na Slici 4.40.

Rezultati obrade su vidljivi u ćelijama na Slici 4.44.

Unit of Measure gr
soft Access
Elaboration successful Coll. Quantity 1000
Quantity 🗖
ise 3,00 Index 100,0000 Rate of change 0,00
E.
Cancel data Enter

- Korisnik odabire tipku U redu (engl. OK);
- ✓ Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani (33) i ponovo pokreće unos podataka;
- ✓ Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi (34).
- ✓ Čim se okonča unos podataka, pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

### **OZNAKE** = 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17

Oznake od 11 do 17 su namijenjene označavanju podataka koji nedostaju. Prva brojka (1) oznake označava da podatak nedostaje, a druga brojka nam pruža informaciju o razlozima zbog kojih podatak nedostaje, kao što je prikazano na Slici 4.45.

Ove oznake se koriste kada snimatelj nije mogao prikupiti cijenu specifičnog proizvoda, pa se zbog toga cijena procjenjuje. Za sada je usvojeno pravilo da se kao procijenjena cijena uzima cijena iz prethodnog mjeseca. Za proizvode za koje se cijena prikuplja dva puta mjesečno to znači:

- a) Za prvo snimanje u mjesecu ponavlja se cijena iz drugog snimanja prethodnog mjeseca;
- b) Za drugo snimanje u mjesecu ponavlja se cijena prikupljena u prvom snimanju istog mjeseca.

Isto tako u slučajevima nedostatka prikupljene cijene iz prvog, drugog ili iz oba snimanja u datom mjesecu, korisnik se može susresti s dvije moguće situacije ilustrirane u objašnjenju za korištenje Oznake 00 (cijena u drugom snimanju je jednaka cijeni prvog prikupljanja; ili cijena drugog snimanja nije jednaka cijeni iz prvog snimanja) kada koristi gore navedeno uputstvo. U skladu s razlogom zbog kojeg cijena nije prikupljena odabire se odgovarajuća oznaka korištenjem strelice za izlistavanje oznaka kao na Slici 4.45 (za prvo snimanje) i 4.46 (za drugo snimanje).

## Slika 4.45

1st Col. 1st Pre	Sub Price	0,	,00 2	nd PreSub Price 0,00 Off. Quantity 1000 Coll.	Quantity	1000
	Price	3,	00	epeat Unit of	Measure	gr
	Flag	00	•	Substitution : Variety 🗐 Collection Unit 🗐 Quantity 🗐		
			00	no flag	nf	
2nd			11	no collected data: collector has not carried out the collection	nede	
Col.	Price	0,0	12	no collected data: temporary closing	nedte	1000
			13	no collected data: definitive closing	nedde	
	Elen R		14	no collected data: item temporarily not available	ncdita	
	riag	- 0	15	no collected data: item definitively not available	ncdida	
			16	no collected data: item under observation by municipality	ncdium	
Max			17	no collected data: item under observation by Statstical Agency	nediuS	

#### Slika 4.46



Nijedna ćelija za unos neće biti aktivirana, i aplikacija u ćeliji Cijena automatski prikazuje cijenu iz prethodnog mjeseca čime se aktiviraju funkcije Obradi i Odustani (Slika 4.47 za prvo snimanje; Slika 4.48 za drugo).



2nd Coli Pinge	1.00 Rep	eat				Coll. Quantity	1949
Flag 1	<u>.</u> Si	ibstitution :			Quan	tity 🔲	
Max R of C + / - 10	Average price	0,00	Base	0,00 Ind	ex 0,0000	Rate of change	0,00
Collector 101	surC101	Note					Г
	Process		Cancel data	a	Ente	π	
Find series		N.	101		я	Hack	

**OZNAKE= 21, 22, 23** 

Oznake od 21 do 23 su namijenjene označavanju slučajeva zamjene (engl. substitutions) elementarnih stavki. Prva brojka (2) označava zamjenu, a druga identificira unesenu cijenu, kao 1=prikupljenu ili 2=procijenjenu, ili 3=slučaj ažuriranja informacija o vrsti ili marki kojom ranije nismo raspolagali. Značenja pojedinih oznaka se mogu vidjeti na 4.49.

U slučaju prikupljanja cijena za proizvode za koje se snimanje vrši dva puta u mjesecu, a to su uglavnom voće i povrće, zamjena proizvoda se vrši uslijed promjene u barem jednom od tri osnovna obilježja svake elementarne stavke:

- a) vrste: vrsta za koju je do prethodnog mjeseca prikupljana cijena više nije dostupna na tržištu ili je izgubila status "najprodavanije";
- b) količine;
- c) prodajnog mjesta: prodajno mjesto na kojem su do prethodnog mjeseca prikupljane cijene je zatvoreno. Zato je potrebno pronaći zamjenu za sve proizvode za koje je cijena prikupljana u tom prodajnom mjestu.

Dalje, zamjena može biti potrebna i zato što je sam proizvod izgubio status "najprodavanijeg" proizvoda.

**Vezano za prvo snimanje cijena u mjesecu,** moguće je provesti tri tipa zamjene (marka nije relevantna za ovaj tip proizvoda) i korisnik mora odabrati jednu od Oznaka (Oznake 21, 22 ili 23). Odabirom oznake se otvaraju mogućnosti zamjene Vrste, Prodajnog mjesta ili Količine i ćelija za upisivanje cijene (Slika 4.49).

1st Col.	1st PreSub Price	0,00	2nd PreSub Pric	e 0,00	Off. Quantity	1000 Col	I. Quantity 1000
	Price	0,00	<u>R</u> epeat			Unit o	f Measure gr
	Flag	21 💽	Substitution :	Variety 🗖	Collection Unit	Quantity	
		00 no flag				nf	
2nd		11 no collecte	d data: collector has	s not carried out the	collection	nede	
Col.	Price	12 no collecte	d data: temporary cl	losing		nedte	Quantity 1000
		13 no collecte	d data: definitive clo	ising		nedde	
	Elan F	14 no collecte	d data: item tempora	arily not available		ncdita	
	i iay j	15 no collecte	d data: item definitiv	ely not available		ncdida	
		16 no collecte	d data: item under ol	bservation by munic	ipality	nedium	
	Max	17 no collecte	d data: item under ol	bservation by Statst	ical Agency	ncdiuS	t change 0.00
Ro	of C + / - 10	21 substitution	: observed price for	r previous month		soppm	
		22 substitution	: estimated price fo	r previous month		seppm	
Col	lector [101	23 substitution	n: fictitious (updating	(information)		sfu	

Nakon toga korisnik mora nastaviti s provođenjem tri načina, u ovisnosti o zamjeni koju vrši (za zamjenu vrste, količine ili prodajnog mjesta):

### a. Zamjena vrste

Odabire se vrsta u okviru s nazivom Zamjena (engl. Substitution) (19), zatim ćelija Vrsta (5) i odabire se vrsta s liste čime se otvara ćelija za upisivanje Cijena prije zamjene (engl. Pre Substitution Price) u prvom i drugom snimanju, u koju se upisuje cijena nove vrste u prethodnom mjesecu (Slika 4.50);

### Slika 4.50

Product	01.01.07.01.10	Boranija					table manag.	Active	Yes
Variety	000001	n.p				•	N./E.	Series	2
Coll. Unit	000000	NP				~	N./E.	Not classified	
1st Col. 1st Pre	Sub Price	0,00 2nd	PreSub Price	0,00	Off. Quantity	100	0 Co	II. Quantity	1000
	Price	<b>2,00</b> <u>R</u> ep	eat				Unit o	of Measure	gr
	Flag 21	J Su	ibstitution :	Variety 🗹	Collection Unit	Qu	antity 🛛		

 Odabir nove vrste (Slika 4.51). Ako nova vrsta nije prethodno bila unesena korištenjem funkcije Upravljanje tabelama (engl. Tables management), korisnik je može unijeti korištenjem veze na masci koja omogućuje unos nove vrste (N./), ili prodajnog mjesta ili pak uređivanje (/E.) jedne od njih.

Prod	uct 01.01.07.01.10	Boranija		table Active Yes
Varie	ty 000001	n.p	<u>·</u>	N./E. Series 2
Coll. U	nit 000000	n.p new	000001         01.01.07.01.10           000002         01.01.07.01.10	N./E. Not classified
1st Col. <sup>1st</sup>	PreSub Price	0,00 2nd PreSub Price	0,00 Off. Quantity	1000 Coll. Quantity 1000
	Price	0,00 <u>R</u> epeat		Unit of Measure gr
	Flag 21	Substitution :	Variety 🗹 Collection Unit 🗖 🛛	Quantity 🗖

- Unosi se cijena u ćeliju Cijena (15);
- Unosi se cijena nove vrste za dva prikupljanja u prethodnom mjesecu u ćelije Cijene prije zamjene za prvo i drugo snimanje;
- Ako je cijena u drugom snimanju jednaka cijeni u prvom snimanju, odabire se tipka Obradi.

Procedura vrši automatsku kontrolu vrijednosti koje nedostaju i javlja eventualne pogreške poput: nedostatka cijene u tekućem (Slika 4.52) ili prethodnom mjesecu (Cijena prije zamjene za prvo i drugo snimanje, Slika 4.53 i 4.54), nedostatak informacija u okviru Zamjene (Slika 4.55) u slučajevima da korisnik nije izabrao nijednu od opcija za zamjenu; nedostatak zamjene (Slika 4.56) kada korisnik zaboravi da izabere novu vrstu.

# Slika 4.52



#### Slika 4.53





Product 01	.01.07.01.10	Boranija							table manag.	Active	Yes
Variety 000	0001	n.p						~	N./E.	Series	2
Coll. Unit 000	0000	NP						~	N./E.	Not classified	
1st Col. 1st PreSub	Price	0,00	2nd PreS	ub Price		0,00 C	Off. Quantity	10	00 Co	II. Quantity	1000
F	Price	3,00	Repeat						Unit o	of Measure	gr
F	lag 21	•	Substit	ution :	Variety I	Coll	ection Unit	C Qu	antity 🛛		
2nd Col. Pi	rice <b>F</b>	3,00	Repeat		Do you war	nt to make a	a change?		Col	II. Quantity	1000
F	lag 00	•	Substi	Y				Q	uantity 🛛		
Max			_		Yes	No		_	_		
RofC+1-	10 Avera	ge price	e	0,00	Dase		,oo muex	0,00	00 Rate	e of change	0,00

## Slika 4.56

Product	01.01.07.01.10	Boranija					table manag.	Active	Yes
Variety	000001	n.p				•	N./E.	Series	2
Coll. Unit	000000	NP				~	N./E.	Not classified	
1st Col. 1st Pre	Sub Price	0,00 2nd	PreSub Price	0,00	Off. Quantity	10	0 Col	II. Quantity	1000
	Price	3,00 <u>R</u> ep	eat				Unit o	f Measure	gr
	Flag 21	🔹 Su	bstitution :	Variety 🗹	Collection Unit	Qu	antity 🛙		
2nd Col.	Price	3,00 Repe	Microsof	t Access			Col	II. Quantity	1000
	Flag 00	- Su	bst	Do you want to change the variety?		Quantity 📕			
Max R of C + /	10 Avera	age price 🛛		Yes	No mucx	0,00	00 Rate	of change	0,00

 Ako se cijena prikupljena u drugom snimanju razlikuje od cijene iz prvog snimanja, korisnik odabire Oznaku 00 u ćeliji oznaka za drugo snimanje (Slika 4.42).

Otvara se ćelija za upisivanje Cijene (20) iz drugog snimanja (Slika 4.43).

 Korisnik unosi cijenu prikupljenu u drugom snimanju u ćeliju Cijena (20) i odabire tipku Obradi (32).

Ako korisnik odabere tipku Obradi bez prethodnog unošenja cijene, procedura će prikazati poruku upozorenja kao na Slici 4.38.
Odabirom tipke Obradi, baza za elementarne serije (27) se preračunava korištenjem sljedećeg algoritma:

✓ Bbn = round ((Pbn / Pbo \* Bbo);2)

gdje je

Bbn = bazna prosječna cijena službene količine zamjenskog proizvoda

Bbo = bazna prosječna cijena službene količine zamijenjenog proizvoda

Pbn = prosječna cijena zamjenskog proizvoda iz prethodnog mjeseca

Pbo = prosječna cijena zamijenjenog proizvoda iz prethodnog mjeseca.

Odabirom tipke Obradi izračunavaju se mikroindeksi (28) i stope promjene (29) u odnosu na prethodni mjesec korištenjem formula [3] i [4];

 Kontrolna funkcija je aktivirana: ako je stopa promjene izvan unaprijed definiranog raspona (25) zahtijeva se unošenje napomene (31) kao na Slici 4.40.

Rezultati obrade podataka su vidljivi na ćelijama maske.

• Ako se javi greška u unesenim podacima, ili ako iz bilo kojeg razloga korisnik želi da ih poništi, on odabire tipku Odustani i ponovo pokreće unos podataka;

• Ako su uneseni podaci ispravni, korisnik ih može pohraniti u bazu odabirom tipke Unesi.

Čim se okonča unos podataka pokreću se funkcije Obradi, Odustani i Unesi za sljedeći proizvod.

# b. Zamjena mjesta prikupljanja

- Odabire se prodajno mjesto u okviru Zamjene (19), ćelija Prodajno mjesto (engl. Collection unit) (6) s liste prodajnih mjesta i ćelija Cijena prije zamjene u koju se upisuju cijene za prvo i drugo snimanje proizvoda u novom prodajnom mjestu;
- Izbor novog prodajnog mjesta. Ako novo prodajno mjesto nije prethodno bilo uneseno korištenjem funkcije Upravljanje tabelama (engl. Tables management), korisnik ga može unijeti korištenjem veze na masci koja omogućuje unos nove vrste ili prodajnog mjesta (N./) ili njihovo uređivanje (/E.);
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena (15);
- Upisuju se cijene prikupljene u dva snimanja prethodnog mjeseca u zamjenskom mjestu prikupljanja u ćeliju Cijena prije zamjene;

Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste.

## c. Zamjena količine

- U okviru Zamjene se odabire Količina (engl. Quantity) (19);
- Unosi se nova količina u ćeliju Prikupljena količina (engl. Coll. Quantity) (14);
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena.

Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste, osim kod izračunavanja nove baze koja se, samo pri promjeni količine, ne vrši (za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno mikroindeksi se izračunavaju na bazi prosječne cijene preračunate na službenu količinu).

Automatska kontrola se provodi samo za zamjenu prikupljane količine: ako je nova količina 10 puta manja od službene, odnosno ako predstavlja oko 1/10 službene količine, aplikacija prikazuje poruku tog sadržaja i traži da se još jednom potvrdi da je nova količina zaista takva kakva je upisana (Slika 4.57).



CON DIN PODDIO	Provision measurements		- Popermanee
1st Col. 1st PreSub Price	0,00 2nd PreSub Pri	ce 0,00 Off. Quantity	1000 Coll. Quantity 1
Price	46.00 Dieset		Unit of Measure gr
Flag 22	Too high differ	ence between collected and official quantit	v! Do you confirm?
2nd Col. Price			Quantity 1
Flag 00		Yes No	
Max R of C + / - 10 Ave	erage price 0,00	Base 0,00 Index	Rate of change

Vezano za drugo snimanje cijena, moguće je izvršiti samo zamjenu količine (jer je odlučeno da se ostale vrste zamjene mogu vršiti samo u prvom snimanju) i korisnik mora odabrati neku od Oznaka (21, 22 ili 23). Time se aktiviraju ćelije Cijena i Količina u okviru Zamjene (Slika 4.58).





- Unosi se nova količina u ćeliju Prikupljena količina (engl. Coll. Quantity) za drugo snimanje cijena (22);
- Unosi se cijena u ćeliju Cijena za drugo snimanje;
- Odabire se tipka Obradi;
- Automatski se izračunava prosječna cijena za službenu količinu pa se ne izračunava nova baza;
- Za naredne korake korisnik se može voditi uputstvom datim kod pojašnjavanja procesa zamjene vrste.

# 4.4 Kontrola (engl. Check)<sup>10</sup>

Odabirom tipke kontrola unutar Upravljanja mikropodacima (engl. Microdata management) (Slika 4.1) pojavljuje se Slika 4.59. Ova maska omogućuje provođenje kontrola unesenih mikropodataka prije njihovog pohranjivanja. Ustvari, rezultati dobijeni ovom kontrolnom funkcijom upozoravaju korisnika o eventualnim pogreškama ili odstupanjima, koji se mogu prilagoditi korištenjem gore opisane Uredi funkcije. Tabele kontrolnih koje nastaju kao rezultat ovih funkcija se prosljeđuju iz kantonalnih/regionalnih odjeljenja zavodima u Sarajevo i Banju Luku i Agenciji za statistiku BiH za Brčko, koji trebaju provesti daljnje kontrole pa čak i na terenu (vidjeti paragraf 1.19 u 1. poglavlju). Čim se finaliziraju prilagođavanja, korisnik može pohraniti mjesec za koji je obrađivao podatke i početi unos podatka za sljedeći mjesec.



## Slika 4.59

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Stefania Occhiobello, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

# Opis

- 1 Tekuća godina i mjesec za koji se obrađuju podaci;
- 2 Kvadratić za označavanje frekvencije prikupljanja cijena (jednom ili dva puta mjesečno);
- 3 Kvadratić za izbor vrste kontrole za proizvode za koje se cijene mjesečno prikupljaju;
- 4 Kvadratić za izbor vrste kontrole za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno;
- 5 Tipka za prikaz kontrole;
- 6 Tipka Natrag nas vraća na prethodnu masku.

## Korištenje

Kontrolna funkcija omogućuje korisniku provođenje nekoliko kontrola unesenih mikropodataka. Izborom jedne od raspoloživih kontrola (3 za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom i 4 za dva puta mjesečno), i odabirom funkcije Prikaži (engl. Display) pojavljuju se izvještaji koje je moguće štampati. Trenutno su raspoložive sljedeće kontrole (Slika 4.59):

**a.** Cijene jednake **0** (engl. Prices equal to 0, za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom ili dva puta mjesečno)

Mikropodaci za tekući mjesec moraju biti uneseni u potpunosti. Korisnik ne može pohraniti mjesec ukoliko nije unio sve cijene. Kontrolna funkcija omogućuje korisniku da otkrije moguće elementarne stavke kojima je cijena u tekućem mjesecu jednaka 0, što znači da on mora dovršiti unos.

 Ako je unos podataka ispravno napravljen i nema cijena koje nedostaju, pojavljuje se poruka kao na Slici 4.60.

## Slika 4.60



Ako je unos podataka proveden uz izostavljanje jedne ili više cijena, procedura će u tabeli, koju je moguće odštampati (Slika 4.61 za mjesečno snimanje i Slika 4.62 za snimanje dva puta mjesečno), prikazati one elementarne stavke za koje cijene nisu unesene za mjesec koji se obrađuje. Prikazuje se izvještaj s listom svih cijena koje su jednake nuli. Skraćenica za ovaj tip upozorenja je **PZ** (Cijena nula - **P**rice **Z**ero) i označena je žutom bojom;

 Na bazi dobijenog izvještaja korisnik može izabrati tačno onu elementarnu stavku za koju nije unesena cijena, te izvršiti njen unos korištenjem funkcije Unos podataka (engl. Data Entry).

Year	2005	Mo	nfh )	()				M	IONT	HLYI	MICR Price eq	ODA1 Jual0	TA CH	ECI	ĸ	В	iiel	liin	a.				
Prod Code	Vescrip	C MAI	2 eries	Cello	unie. V	in ristry	Brend	Tr	nr der 1	Eel Pnœ	Prey.P	n Price	Prelub I	Eel	% Pre	vBue	В	ue.	Flag	Subst V B	itistian C O	Quant	Eate
01 01 01 01 01 01	Pinnes, p	denne.	1	0000	0.0	10000	000414	PZ		0.00		0.00	0	0			0		00	He He	No No	1000,00	100
01 01 01 01 01 01	Panas, r	denan	2	0000	10 0	00001	000.1.	P2:		0.00		0.00	0	0			0	-	00	No No	Ro Ho	1000,00	
01 01 01 01 01 01	Phinas, r	den m	3	0000	11 0	00001	000414	PZ		0.00	-	0.00	Û.	0	1.0		.0		05	No No	No No	1000.00	\$
Year	2005	Mon	<b>dh</b> 1				H	BIMC	ONTH	LY M Price	ICRO	DATA 0	CHEC	к		Priie	do	ri					
Prod Code	decriti	on S	eries	Cellunit	Writer	1	Error	Pricelr	Pricer	AugPr.	Prespir	Pres Pir	ProBuse	Bese	Figle	r Flælt	v	Sub st C	intion Or O	tr 01	Q2r	Bate	ofCh
101040205	Mileram,		1	000089	000001	PZ	100	0,00	0,00	0,00	0,00	ý,00			- 80	10	No	No	No N	a 1000,0	0 1000,0	0	10 C
101040204	Mileram		2	000140	000001	PZ	- 0	0,00	8,00	0,00	0,00	0.00	_	0	- 86	00	No	No	No N	0 1000,0	0 1000,0	0 0	a

#### Slika 4.61

b.	Previsoka stopa promjene	(engl. T	`oo high	rate of	change)	za pi	roizvode	za koj	е
	se cijene prikupljaju jednom	ili dva	puta mj	esečno.					

Kao što je opisano u § 3.1, svaki proizvod u korpi ima njemu dodijeljenu maksimalnu stopu promjene, koja predstavlja raspon toleriranja postotne razlike između unesene cijene tekućeg mjeseca i cijene prethodnog mjeseca. Ako je ta razlika izvan ovog raspona, procedura upozorava korisnika i zahtijeva od njega da unese napomenu s objašnjenjem tako velikog odstupanja; ova funkcija ističe sve elementarne stavke za koje je izračunata stopa promjene previsoka u poređenju s prethodnim mjesecom.

 Ako nijedna cijena ne prikazuje stopu promjene izvan unaprijed određenog raspona tolerancije, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja (Slika 4.63);





U protivnom, elementarne stavke koje pokazuju stope promjene izvan spomenutog raspona tolerancije bit će navedene na izvještaju (Slika 4.64 za snimanje jednom i Slika 4.65 za dva puta u mjesecu) koji prikazuje nekoliko informacija o pojedinim stavkama. Skraćenica za ovaj tip upozorenja je RC (Stopa promjene - Rate of Change) i označena je rozom bojom.

Year	2005 M	onth 1				MON	THLY N Too hi	I ICRO gh rate o	DAT. f char	A CHE	CK	ł	Biteli	na				
Prod Code + 01 04 01 01	description Dive says per,	lain: I	Cell unit.	Variety 000001	Brand	Erier Outlier EC	Eel Proe	Pret Pri	Price 111 00	PredubP B	Fal %	Prev Base	Base	Fier 80	Subre V B No No	C O	Quant.	Esceof Ch
Slika <sub>Year</sub>	4.65	onth 1				BIMO	NTHLY	MICRO	DDAT	A CH	ECK							
								-					mi en	ntr –				
							Too hi	gh rate o	f chan	ge		F	mea	or				
Prod Code	description	Series	Collunit	Wristy	Error Outlier	Pricelr	Too hi Pricel Aug	gh rate o Pr. Presp	f chan	ge Pir Prel	iaso Ba	r se Fkglr	Flæ2r	Subst VC	titution Q1r Q2r	Q1r	Q2r	Rateof

**c. Privremeno umanjenje cijena veće od 50% prodajne cijene** (engl. Temporary reductions of price greater than 50% compared to the purchase price), raspoloživo je samo za proizvode za koje se cijene prikupljaju mjesečno. Ova kontrolna funkcija prikazuje moguća odstupanja unesenih umanjenih cijena. Usvojen je prag od 50%: prikazane su sve umanjene cijene koje predstavljaju umanjenje veće od 50% pune cijene.

 Ako nijedna cijena ne predstavlja umanjenje veće od 50% pune cijene, pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja (Slika 4.66):

## Slika 4.66



U protivnom, elementarne stavke koje prikazuju umanjenja veća od 50% pune cijene bit će prikazane na izvještaju (Slika 4.67 za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom mjesečno, i Slika 4.68 za prikupljanja dva puta mjesečno) koji prikazuje nekoliko informacija o pojedinim stavkama. Skraćenica za ovaj tip upozorenja je **RP** (Umanjena cijena - **R**educed **P**rice) i označena je narančastom bojom (Slika 4.67).

Slika 4	4.67																
Year	2005 Me	nth 1				MON	Price	Y MIC reduced	RODA more th	TA ( an 50	CHEC 1%	К	Biie	eliina			
Prod.Code	Product	Serie	Coll. un it	Variety	Brand	Ermr Outlier	PrevEPr	Fed. p rice	Prev. Pri.	Price	Pref ub P	E.el %	Prev Base	Base	Fhg	Substitution VBCQQuant.	E
01 01 02 01 01	June de meste sa	1	000002	000001	999999		8,2	7,38	8,20	5.30	0	10	\$,20	8,2	43	No No No No 1000,00	
Pred Code	Product	Serie	Coll.un it.	Variety	Brand	Ermr	PrevEPr	Fed.price	Prev. Pri.	Price	Pref ub P	Rel %	Prev Base	Base	Fhg	Substitution VBCQQuant.	F.
01 01 02 01 02	June de mere ed	1	000002	000001	9999999	EJ	P 9,5	4,25	9,50	9.30	0	55	9,50	9,5	43	No No No No 1000,00	

d. Previsoka stopa promjene između P1 i P2 (engl. Too high rate of Change between P1 and P2) dostupna je samo za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno.

Kontrolna funkcija omogućuje korisniku uočavanje mogućih odstupanja kod proizvoda za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno. Vrši kontrolu u smislu stope promjene između prvog i drugog snimanja (iz tog razloga je ova kontrola dostupna samo za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno).

 Ako nijedna cijena iz drugog snimanja ne pokazuje stopu promjene veću od ±10% u odnosu na cijene unesene za prvo snimanje pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja (Slika 4.68):





U protivnom, elementarne stavke čije cijene iz drugog snimanja pokazuju stopu promjene veću od ±10% bit će prikazane na izvještaju (Slika 4.69) koji prikazuje nekoliko informacija o pojedinim stavkama. Skraćenica za ovaj tip upozorenja je FS (Prvo-Drugo - First-Second) i označena je narančastom bojom (Slika 4.69).

#### Slika 4.69

Year	2005 1	lonth 3				-	BIMC Tee h	NTHI igh rat	LYM e of ch	ICROI ange be	DATA tween P	CHEC 1 and P	к 2	S	araie	70					
Prod Code	description	Series	Collona	Wristr	E mo		Prostr	Pricer	AugPr.	Prespir	Presp2r	Pre Bate	Bate	Fagle	Flæir	v	ubrti C (	ution Jr Ch	r Dir	Qźr	Bate of Ch
01 01.07 02.01	Frompir	3	800017	000001	RC	FY	0,55	6,50	0,58	0,00	0,00	0,58	0,58	00	00	No	N I	No No	1000,00	1000,00	36
01.01.07.02.01	Krompir	4	000018	000001	BC	PS	0,66	0,50	0,38	0,00	9,00	0,65	0,45	00	00	No	No 1	No No	1000,00	1000,00	14

**e. Zamjena bez promjene** (engl. Substitution without change) za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom ili dva puta mjesečno.

Kao što je prikazano u § 4.1 i 4.2, zamjena elementarnih stavki nalaže unos cijene zamjenskog proizvoda iz prethodnog mjeseca. Da bi se izbjegao unos prevelikog broja procijenjenih cijena (ako je cijena procijenjena znači da je jednaka cijeni zamjenskog proizvoda u tekućem mjesecu), ova kontrolna funkcija omogućuje korisniku da uoči elementarne stavke za koje je stavljena oznaka zamjene ali je izračunati indeks isti kao u prethodnom mjesecu (što znači da je cijena zamjenskog proizvoda jednaka cijeni iz prethodnog mjeseca). Cilj ove kontrole je ograničavanje neopravdane stabilnosti vremenskog profila mikroindeksa.

• Ako sve elementarne stavke za koje je izvršena zamjena pokazuju varijaciju u odnosu na prethodni mjesec pojavit će se sljedeća poruka (Slika 4.70):

## Slika 4.70



U protivnom, elementarne stavke za koje je stavljena oznaka zamjene ali je izračunati indeks jednak onome iz prethodnog mjeseca bit će prikazane u izvještaju (Slika 4.71 za proizvode za koje se cijene snimaju jedanput i Slika 4.72 dva puta mjesečno) koji prikazuje nekoliko informacija o pojedinim stavkama. Skraćenica za ovaj tip upozorenja je NS (Nema zamjene - No Substitution) i označena je plavom bojom.

#### Slika 4.71

Year	2005 M.	onth 1				MON	THLY N Substitut	AICRO tion with	DAT out ch	A CHE ange	ECK	H	Biielii	ina					
Prod Code	description	Series	Coll un it	Veriety	Brand	Error Outlier	Rel Price	Prev. Pri.	Price	Prefut P	Fed.%	PrevBase	Base	Fhg	Su V	bstit	ition C C	Quant.	Exe
1 01 02 01 03	Islace mero sa	1	000002	000001	002057	NS	0,00	10,50	10, 10	10,5	0	10,50	10,5	22	No	\$1 ]	Io N	1000,00	0

#### Slika 4.72 BIMONTHLY MICRODATA CHECK Month 3 Year 2005 Saraievo Substitution without change Substitution Imer description Series Collunit, Wriety Frielr Friedr Auppr. Prespir Prespir Presete Base Fight Fight V C Qr Qr Olr Olr Olr Rateof Ch. Prod Code Outlier 4,00 23 St Me No No 1000,00 1000,00 000014 000001 ME 6,00 6.00 6:00 6.00 6,00 6 23 01.01.04.02.0; Mileram,

f. Koeficijent varijacije (engl. Coefficient of variation) samo za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno.

Ova funkcija omogućuje korisniku uočavanje mogućih grešaka ili odstupanja. Mjeri se kao omjer standardne devijacije i izračunate sredine dviju cijena iz tekućeg mjeseca i cijene drugog snimanja prethodnog mjeseca. Ako je ta vrijednost veća/manja od prethodno utvrđenog postotka pojavit će se poruka sljedećeg sadržaja (Slika 4.73):

## Slika 4.73



Skraćenica za ovaj tip upozorenja je **CV** (Koeficijent varijacije - **C**oefficient of **V**ariation) i označena je zelenom bojom (Slika 4.74).

## Slika 4.74

Yea	ur 2006	Month 3			В	IMON	THL C	Y MI( oeff. of	CROD variabi	ATA ( lity	CHECI	K	В	cko						
Prod Code	2 descript	ion Serier	Collundt	Variety	Ermr Oulier	Pre/P2r Offic.Q.	Price Ir Offic. Q.	PriceSr Offic.Q.	ProSPLr	PreSP2r	Pre.Base	Base	Flaglr	Flag2r	Sub V C	stituti Qla	en Q2r	Q.lr	Q2r	Coeffof var
01.04.02.	.05. Milenne,	1	000155	00012 C	V NS FS	4,00	5,00	S,00	2,00	2,00	4,00	5	21	- 00	Si Ne	Sì	Na	400,00	400,00	0,101

#### g. Statistika

Ova funkcija omogućuje korisniku da rezimira ključne informacije u vezi s unesenim podacima za mjesec koji se obrađuje. Lista informacija se prikazuje u formi izvještaja koji je prikazan na slikama 4.75 i 4.76. Prikazivanje statističkih informacija može biti jako korisno za brzo razumijevanje (prije provođenja gore navedenih kontrola) ključnih problema koji utiču na kretanja u mjesecu koji se obrađuje.

Monthly Statistics	Bijelijna	2005	1	
Description		Total		
Recard count.		117+		
Price equal0		1170		
Toohiztrate of change		1		
Rate of charge equal 0		1173		
Substitution		1		
Substitution without change		1		
Reduction price		2		
Reduction greater than 30%.		1		
No collected data		0		

#### Slika 4.76

Record count	224	
Price equal0	0	
Too hist rate of change	û.	
Too high rate of change p 1/p2	n.	
Rate of charge equal 0	149	
Subabria	 0	
Substitution without change	0	
No collected data	 48	

-

h. Stopa promjene <>0 (engl. Rate of change <>0, samo za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno).

Ova kontrola funkcija eksportira Excel datoteku sa svim elementarnim stavkama za koje je izračunata stopa promjene u odnosu na prethodni mjesec, i listu s elementarnim stavkama čija stopa promjene pokazuje promjenu.

 Slika 4.77 prikazuje Excel datoteku koja je nastala kao rezultat odabira tipke Prikaži (engl. Display).

## Slika 4.77

	A	В	C	D	Ê	F	G	ł
1	Town	Month	Prod	Desc Prod	Coll Unit	Price	Variation	
2	103	6	01.01.01.02.01.01	Pšenicno brašno, bijelo	HELJIC	1,54	12,40	
3	103	6	01.01.01.02.01.01	Pšenicno brašno, bijelo	HOSE KOMERC-prodavnica AS	1,35	4,60	
4	103	6	01.01.01.02.01.01	Pšenicno brašno, bijelo	INTEREX	1,32	1,50	
5	103	6	01.01.01.02.02.01	Pšenicno brašno, crno	INTEREX	0,95	9,20	
6	103	6	01.01.01.02.03.01	Kukuruzno brašno	DOBRINJA	1,00	4,10	
7	103	6	01.01.01.02.03.01	Kukuruzno brašno	MERKATOR	1,10	5,70	
8	103	6	01.01.01.02.03.01	Kukuruzno brašno	MIG	1,10	10.00	
9	103	6	01.01.01.02.04.04	Preradevine od žitarica-Comfleks	DOBRINJA	2,75	5,70	
10	103	6	01.01.01.02.04.05	Preradevine od žitarica-Musli	DOBRINJA	2,00	-6,10	
11	103	6	01.01.01.03.01.01	Polubijeli hljeb	INTEREX	0,65	8,30	
12	103	6	01.01.01.03.01.01	Polubijeli hljeb	MERKATOR	0,70	7,60	
13	103	6	01.01.01.03.02.01	Bijeli hljeb	INTEREX	0.67	3,00	
14	103	6	01.01.01.04.01.02	Industrijski rolat	DOBRINJA	1,08	8,00	
15	103	6	01.01.01.04.04.01	Slano trajno pecivo	DOBRINJA	0,50	-5,60	
16	103	6	01.01.01.04.04.01	Slano trajno pecivo	INTEREX	0,45	-6,20	
17	103	6	01.01.01.04.04.01	Slano trajno pecivo	ROBOT HRASNO	0,43	-8,50	
18	103	6	01.01.01.05.02.01	Tjestenina (makaroni, špageti i sl.)	ROBOT HRASNO	2,02	1,00	
	free.				the company and party as	T		

## 5. Modul 1 – Prosječni podaci<sup>11</sup>

Odabirom tipke Prosječni podaci (engl. Average Data) na glavnom meniju (poglavlje 2, Slika 2.1) se pojavljuje Slika 5.1. S ove maske korisnik je u mogućnosti pokrenuti nužne korake za izračunavanje indeksa na nivou grada za sve nivoe agregiranja, uključujući ili isključujući privremena umanjenja cijena.





Odabirom funkcije Izračunaj prosječne podatke (engl. Calculate Average Data) procedura izračunava prosječne podatke, odnosno indekse reprezentativnih stavki i

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Giuliano Gialli, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

prosječne cijene kao geometrijsku sredinu prikupljenih elementarnih cijena. Ako neke od cijena u mjesecu koji se obrađuje nisu unesene pojavljuje se poruka koja javlja pogrešku (engl. Error messagge) (Slika 5.2), koja daje mogućnost pregledavanja cijena koje nedostaju.

# Slika 5.2



Odabirom tipke Preuzmi (engl. Download) na masci sa Slike 5.1, korisnik može preuzeti prosječne podatke (indekse za reprezentativne stavke i prosječne cijene izračunate kao geometrijske sredine) koji učestvuju u izračunavanju Indeksa potrošačkih cijena u njegovom entitetu ili u državi; pojavljuje se Slika 5.3.

Prosječni podaci su preuzeti u formi .txt datoteke, u istom direktoriju u kojem su instalirani back-end and front-end (Slika 5.4). Prvi dio imena datoteke opisuje šifru naziva i grada, a drugi mjesec i godinu na koje se podaci odnose.

#### Slika 5.3



#### Slika 5.4

🚞 X:\BiH\sarajevo06	
Nome	Dimensione
🗐 103-Sarajevo-1-2006.txt	51 KB
🗐 103-Sarajevo-2-2006.txt	51 KB
🗐 103-Sarajevo-3-2006.txt	51 KB
103-Sarajevo-4-2006.txt	51 KB
📃 103-Sarajevo-5-2006.txt	51 KB
🗐 103-Sarajevo-6-2006.txt	51 KB
2)CPI.mdb	6.696 KB
CPI.mdb	2 KB
CRI_be.mdb	27.788 KB
Protetto.mdw	144 KB

Odabirom tipke Vidi geometrijsku sredinu (engl. View geometric mean) na masci sa Slike 5.1, pojavljuje se Slika 5.5. Ova maska omogućuje korisniku da izabere reprezentativnu stavku (odabirom tipke Find record) i pretraživanje vremenskih serija (počevši od decembra prethodne godine) skupa informacija povezanih s njom, uzimajući u obzir privremena umanjenja cijena ili ne. Skup dostupnih informacija sadržava prosječnu baznu cijenu baznog i tekućeg perioda, obje izračunate kao geometrijske sredine prikupljenih cijena, i indekse s bazom decembar prethodne godine=100, stope promjene u odnosu na prethodni mjesec, broj prikupljenih cijena koje učestvuju u izračunavanju prosječnih cijena i indeksa, te baze za izračunavanje indeksa.

Korisnik se može, također, kretati naprijed i nazad po šiframa reprezentativnih stavki, korištenjem strelica iza tipke Pronađi unos (engl. Find record). Tada može pohraniti prikazanu Excel datoteku odabirom Excel ikone.

Odabirom tipke Vidi aritmetičku sredinu (engl. View arithmetic mean) kao na Slici 5.1, pojavljuje se Excel datoteka (Slika 5.6) koja prikazuje aritmetičku sredinu kvota čiji je cilj očuvanje kontinuiteta izračunavanja Indeksa cijena na malo.

Year         Month         Base         Price         Index         Red. Index         No. of           2006         6         1,98         1,92         96,74         1,96         1,92         96,74         0,00         2         2004_12           2006         5         1,88         1,92         96,74         1,96         1,92         96,74         -3,20         2         2004_12           2006         4         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_12           2006         3         1,90         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_12           2006         3         1,90         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_12           2006         3         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         2         2004_12           2006         1         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         2         2004_12 <tr< th=""></tr<>
2006         6         1,98         1,92         96,74         1,99         1,92         96,74         0,00         0,00         2         2004_1           2006         5         1,98         1,92         96,74         1,98         1,92         96,74         -8,20         -8,20         2         2004_1:           2006         5         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         -8,20         -8,20         2         2004_1:           2006         4         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_1:           2006         3         1,96         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_1:           2006         3         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         0,00         0,00         2         2004_1:           2006         1         1,98         2,09         105,44         1,98         2,09         105,44         5,40         2         2004_1:           2005         12         1,98

#### Slika 5.5

## Slika 5.6

	A	В	C	D	E	F	G	Н		J	K	L
												Observations
1	Product	Year	Month	Price	Base	Index	Reducted Price	Reducted Base	Reducted Index	Index Var	Red_Index Var	Number
2	01.01.01.01.01	2006	1	2,11	2,03	103,94	2,11	2,03	103,94	3,90	3,90	. 8
3	01.01.01.01.01	2006	2	2,11	2,03	103,94	2,11	2,03	103,94	0,00	0,00	8
4	01.01.01.01.01	2006	3	2,10	2,03	103,45	2,10	2,03	103,45	-0,40	-0,40	8
5	01.01.01.01.01	2006	4	2,11	2,03	103,94	2,11	2,03	103,94	0,40	0,40	8
6	01.01.01.01.01	2006	5	2,10	2,03	103,45	2,10	2,03	103,45	-0,40	-0,40	8
7	01.01.01.01.01	2006	6	2,10	2,03	103,45	2,10	2,03	103,45	0,00	0,00	. 8
8	01.01.01.02.01	2006	1	1,25	1,23	101,63	1,25	1,23	. 101,63	1,60	1,60	. 8
9	01.01.01.02.01	2006	2	1,23	1,23	100,00	1,23	1,23	100,00	-1,60	-1,60	8
10	01.01.01.02.01	2006	3	1,23	1,23	100,00	1,23	1,23	100,00	0,00	0,00	8
11	01.01.01.02.01	2006	4	1,25	1,23	101,63	1,25	1,23	101,63	1,60	1,60	8
12	01.01.01.02.01	2006	5	1,27	1,23	103,25	1,27	1,23	103,25	1,60	1,60	8
13	01.01.01.02.01	2006	6	1,31	1,23	106,50	1,31	1,23	106,50	3,10	3,10	. 8
14	01.01.01.02.02	2006	1	0,78	0,75	104,00	0,78	0,75	104,00	4,00	4,00	. 3
15	01.01.01.02.02	2006	2	0,79	0,75	105,33	0,79	0,75	. 105,33	1,20	1,20	. 3
16	01.01.01.02.02	2006	3	0,79	0,75	105,33	0,79	0,75	105,33	0,00	0,00	. 3
17	01.01.01.02.02	2006	4	0,79	0,75	105,33	0,79	0,75	105,33	0,00	0,00	. 3
18	01.01.01.02.02	2006	5	0,79	0,75	105,33	0,79	0,75	105,33	0,00	0,00	3
19	01.01.01.02.02	2006	6	0,81	0,75	108,00	0,81	0,75	108,00	2,50	2,50	3

# 6. Modul 1 – Upravljanje makropodacima (engl. Macrodata management)<sup>12</sup>

Odabirom tipke Prosječni podaci (engl. Average data) na glavnom meniju (poglavlje 2, Slika 2.1) pojavljuje se Slika 6.1. Ona predstavlja ključnu masku koja omogućuje korisniku jednostavno izračunavanje agregatnih indeksa na nivou grada. Zapravo, korisnik izračunava sve agregatne indekse s bazom decembar prethodne godine ili referentnom bazom (2005=100), uzimanjem u obzir privremena umanjenja cijena ili ne, jednostavnim odabirom tipke Izračunaj agregatne indekse (engl. Calculate Aggregate Indices).

## Slika 6.1

<u>Calculate Aggregate</u> Indices	View Indices
Indices	<u>V</u> iew Indices

Po završetku izračunavanja pojavit će se poruka sadržaja kao na Slici 6.2.

Zatim, odabirom tipke Vidi indekse (engl. View Indices) pojavljuje se Slika 6.3: odabirom vrste indeksa koje korisnik želi vidjeti (u kvadratiću lijevo) i odabirom tipke Prikaži indekse (engl. Show Indices) pojavljuje se Slika 6.4 (primjer se odnosi na indekse sa referentnom bazom 2005=100 za pojedini grad). Prikazani su svi indeksi od reprezentativnih stavki do općeg indeksa počevši od prvog indeksa koji je izračunat (u 2006. je to januar 2005. za indekse sa bazom 2005=100 i decembar za indekse sa bazom decembar 2005=100).

Prikazana tabela u formi Excel datoteke (Slika 6.5) je već raspoloživa u direktoriju u kojem je pohranjena i sama aplikacija.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

# Slika 6.2



## Slika 6.3

<ul> <li>Calculation base indices</li> <li>Calc. base reduced price indices</li> <li>Reference base indices</li> <li>Ref. base reduced price indices</li> </ul>	Show Indices
---	--------------

## Slika 6.4

Entity Code	, Town Cade	Town	Synthesis Code	Synthesis Description	Synthesis Type Description	Base	200501	200502
1	103	Sarajevo	00	General Index	General Index	Ref	99,04	99,07
1	103	Sarajevo	01	BEVERAGES	Division	Ref	99,18	99,10
1	103	Sarajevo	01.01	Food	Group	Ref	99,53	98,96
1	103	Sarajevo	01.01.01	Bread and cereals	Class	Ref	97,96	98,05
1	103	Sarajevo	01.01.01.01	Rice	Voice Of Product	Ref	97,67	97,67
1	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	Representative Position	Ref	97,67	97,67
1	103	Sarajevo	01.01.01.02	products	Voice Of Product	Ref	98,80	99,10
1	103	Sarajevo	01.01.01.02.01	Pšenicno brašno, bijelo	Representative Position	Ref	95,75	96,21
1	103	Sarajevo	01.01.01.02.02	Pšenicno brašno, crno	Representative Position	Ref	105,05	105,05
1	103	Sarajevo	01.01.01.02.03	Kukuruzno brašno	Representative Position	Ref	99,03	99,03
١	103	Sarajevo	01.01.01.02.04	Cereal grain products	Representative Position	Ref	98,33	98,81
1	103	Sarajevo	01.01.01.03	Bread	Voice Of Product	Ref	95,66	95,66
1	103	Sarajevo	01.01.01.03.01	Polubijeli hljeb	Representative Position	Ref	97,30	97,30
1	103	Sarajevo	01.01.01.03.02	Bijeli hljeb	Representative Position	Ref	94,74	94,74
1	103	Sarajevo	01.01.01.03.03	Kifla (pecivo)	Representative Position	Ref	98,28	98,28
1	103	Sarajevo	D1.01.01.04	Other bakery products	Voice Of Product	Ref	99,67	99,51
1	103	Sarajevo	01.01.01.04.01	sweet biscuits and pastry products	Representative Position	Ref	99,42	99,14

## Slika 6.5

Sarajevo-IndexClc-7-2006.xls

Sarajevo-IndexRef-7-2006.xls

Sarajevo-RedIndexClc-7-2006.xls

Sarajevo-RedIndexRef-7-2006,xls

Struktura naziva datoteke prikazana na Slici 6.5 je sljedeća:

Geografska osnova – Vrsta indeksa-m-gggg.xls

gdje je:

- Geografska osnova= ime grada (npr. Sarajevo);
- Vrsta indeksa=Clc (indeksi sa bazom decembar prethodne godine=100 bez privremenih umanjenja cijena), RedClc (indeksi sa bazom decembar prethodne godine=100 s privremenim umanjenjima cijena), Ref (indeksi sa bazom 2005=100 bez privremenih umanjenja cijena), RedRef (indeksi s bazom 2005=100 s privremenim umanjenjem cijena);
- m= mjesec na koji se izračunati indeksi odnose;
- gggg= godina na koju se izračunati indeksi odnose.

# 7. Modul 1 – Pomoćne funkcije<sup>13</sup>

Odabirom tipke Pomoćne funkcije (engl. Utilities) na glavnom meniju pojavljuje se Slika 7.1. Ona omogućuje korisniku da upravlja serijama (1), da pohrani sve obrađene podatke i rezultate izračunavanja za odnosni mjesec (2), da odštampa upitnike za terensko prikupljanje cijena (3), te da izgradi novu praznu bazu podataka za novu godinu (4). Pri tome se implementira pomoćna funkcija Korisničkog upravljanja (engl. Collector tour management).



## Slika 7.1

## 7.1 Serije

Odabirom tipke Serije unutar pomoćnih funkcija pojavljuje se Slika 7.2. Ova maska omogućuje korisniku upravljanje pojedinačnim serijama. Serija predstavlja broj prikupljenih cijena za jedan proizvod u jednom prodajnom mjestu<sup>14</sup>. Šifra proizvoda zajedno sa šifrom prodajnog mjesta i serijskim brojem jasno identificira osnovno snimanje.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> "Mješavina informacija o proizvodu, prodajnom mjestu, vrsti, marki i pakiranju koji jasno definira pojedinačni proizvod za koji se cijena prikuplja jednom ili dva puta mjesečno" (Priručnik za prikupljanje potrošačkih cijena u BiH). Koncept serije predstavlja vremensku tačku u kojoj se snima cijena pojedinog proizvoda.

U decembru lokalni plan prikupljanja se definira za svaki grad koji učestvuje u prikupljanju. Osnovno je pravilo da se tokom godine taj plan ne mijenja, osim zbog stvarno neizbježnih zamjena, pri kojima ukupan broj elementarnih snimanja (serija) ostaje nepromjenjiv.

Stoga, funkcije koje se mogu aktivirati s ove maske moraju se, s velikom pažnjom i jasnim i specifičnim ciljevima, upotrebljavati za:

- Umetanje novih serija s ciljem unapređivanja lokalnih planova prikupljanja. Ove nove serije ne učestvuju u tekućim izračunavanjima indeksa (deaktivirane su).
- Nakon prikupljanja i pohranjivanja podataka za decembar, godišnjom promjenom baze deaktiviraju se serije koje je potrebno isključiti iz lokalnog plana prikupljanja (ova funkcija se može i obrnuto koristiti, ponovnim aktiviranjem serija ako su greškom ranije isključene).



#### Slika 7.2

#### Opis

- 1 Kvadratić za upravljanje mjesečnim serijama;
- 2 Kvadratić za upravljanje serijama proizvoda za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno;
- 3 Kvadratić za aktiviranje i deaktiviranje serija;
- 4 Kvadratić za umetanje serija.

# Korištenje

Odabirom različitih parova mogućnosti možemo upravljati dvjema osnovnim funkcijama:

#### **UMETANJE NOVE SERIJE**

Odabirom unosa cijena za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom mjesečno (engl. Monthly) (1) i tipke Umetni (engl. Insert ) (4) pojavljuje se Slika 7.3. Maske i opcije vezane za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno neće biti posebno opisivane (osim ćelija vezanih za unos dviju cijena i količina) budući da su u potpunosti iste kao i za mjesečno prikupljanje. Stoga, korisnik koji želi umetnuti serije proizvoda za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno može se voditi uputstvom koje ćemo dati za umetanje serija proizvoda za koje se cijene prikupljaju jedanput mjesečno.

#### Slika 7.3



## Opis

- 1 Šifra i ime općine;
- 2 Šifra i naziv proizvoda;
- 3 Šifra i naziv vrste;
- 4 Šifra i naziv mjesta prikupljanja;
- 5 Šifra i naziv marke;
- 6 Šifra i ime snimatelja;
- 7 Prikupljena cijena;

- 8 Prikupljena umanjena cijena (ako postoji);
- 9 Postotak umanjenja (ako postoji);
- 10 Prikupljena količina;
- 11 Tipka za umetanje serija;
- 12 Novi serijski broj;
- 13 Tipka Natrag.

#### Korištenje

Kvadrati sa Slike 7.3 omogućuju korisniku da prikaže informacije o općini (1), proizvodu (2), vrsti (3), mjestu prikupljanja (4), marki (5) i snimatelju (6). Nakon toga unosi prikupljenu cijenu (7, obavezan podatak), zatim, ako postoji, umanjenu cijenu ili postotak umanjenja, ili obje te informacije.

Za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno obavezno je unošenje podataka o cijeni prikupljenoj u prvom snimanju (Slika 7.4). Ako cijena prikupljena drugim snimanjem nije unesena, cijena iz prvog snimanja će automatski biti prenesena i za drugo snimanje. Ukoliko nije unesen nijedan podatak o prikupljenoj količini, automatski se pretpostavlja da je u oba snimanja posmatrana službena količina.

Slika 7.4



I za proizvode za koje se cijene snimaju jedanput mjesečno automatski se pretpostavlja da se posmatra službena količina (10), ali se ona i može promijeniti.

Čim se unesu sve informacije korisnik može pohraniti novu seriju odabirom tipke Umetni seriju (engl. Insert series) (11). Ako je unesena serija već postojala pojavit će se poruka sadržaja kao na Slici 7.5.



Poruka sa Slike 7.5 se pojavljuje samo ako su sve unesene informacije potpuno iste kao i one unesene za neku već postojeću seriju. Unos nove serije, vezane za proizvod za koji su elementarne stavke već odabrane unutar konkretnog prodajnog mjesta, pretpostavlja da se ta nova serija razlikuje od već postojeće po svojoj marki i vrsti. Ovaj slučaj je moguć samo ako je unutar tog prodajnog mjesta sadržan veliki dio tražnje, tako da je poželjno prikupljati cijene za dvije elementarne stavke (npr. pakiranje od 500g Buitoni i 500g Barilla tjestenine) istog proizvoda (tjestenina za supu od bijelog brašna s jajima, šifra 01.01.05.02) u istom prodajnom mjestu. Ako korisnik želi unijeti seriju istog proizvoda u istom prodajnom mjestu, ali druge marke i vrste, procedura od njega traži da to i potvrdi porukom sadržaja kao na Slici 7.6.





Ako se taj unos potvrdi odabirom tipke U redu (engl. OK) kao na Slici 7.6, ili ako je unesena serija zaista nova, pojavit će se Slika 7.7 i procedura automatski prenosi u sljedeći mjesec unesenu cijenu i indeks (koji će biti jednak 100) i tako sve do decembra prethodne godine.





Kontrole unesenih cijena će biti provedene: ako je eventualna umanjena cijena veća od pune prodajne cijene pojavit će se poruka o grešci (Slika 7.8) će se pojaviti i automatski će se aktivirati ćelija za upisivanje umanjene cijene (Slika 7.9) nove serije kako bi se ispravila pogreška.

# Slika 7.8

Coll.Unit	000006	MERKATOR	Microsoft Office	e Access	×	2
Brand	000004	-2K-2112-	A Duto	reduction exceptor th		
Collector	102	Kešan	- Price	OK	nan pricer	
Price 5,00	Red Price 7,00	Red %	Ouantity 1000,00	Inse	ert series	New Series

Slika 7.9



U slučaju nekonzistentnosti između eventualne umanjene cijene i postotka umanjenja pojavit će se poruka o pogrešci (Slika 7.10), i postotak će biti označen kako bi se mogao ispraviti (Slika 7.11).





Slika 7.11



#### AKTIVIRANJE/DEAKTIVIRANJE SERIJA

Odabirom proizvoda za koje se cijene prikupljaju mjesečno (engl. Monthly) (1) i tipke Aktiviraj/Deaktiviraj (3) na masci sa Slike 7.2, pojavljuje se Slika 7.12. Maske i opcije za proizvode za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno neće biti posebno opisivane, budući da su potpuno iste kao i za proizvode za koje se cijene prikupljaju mjesečno (osim za cijene iz dva snimanja i prikupljene količine). Stoga, korisnik koji želi aktivirati ili deaktivirati serije proizvoda za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno može se voditi uputstvom datim za aktiviranje/deaktiviranje mjesečnih serija.

ACTIV.	DEACT. MONT	HLY SERIES
Product 01.01.01.01.01 Ri	ža onth Var. Collection Unit	Series 9 Brand Price Index Calc. Ind.
Deactiv	2 ate series	Activate Series
	Back	

#### Slika 7.12

Budući da je lokalni uzorak nepromjenjiv tokom godine, podrazumijeva se da nova umetnuta serija ne učestvuje u izračunavanju elementarnih indeksa osim ako nije izričito aktivirana. Zato stoji oznaka (1) NeNovo (engl. NoNew) (Ne za ne učestvuje u izračunavanju, Novo za novu seriju), što znači da nova serija ne učestvuje u izračunavanju indeksa proizvoda (odnosno, deaktivirana je).

Obično se zadaci aktiviranja i deaktiviranja serija provode na kraju godine, nakon unosa podataka za tekuću godinu a pri godišnjoj promjeni baze, kada postoji mogućnost revizije korpe proizvoda i strukture pondera kao i lokalnog uzorka.

Naprimjer, ako serije umetnute tokom nove godine s vrijednošću NeNovo moraju biti aktivirane s ciljem da učestvuju u izračunavanju indeksa, korisnik ih može aktivirati odabirom tipke Aktiviraj serije (engl. Activate series) (2). Tada se pojavljuje Slika 7.13.

## Slika 7.13

Product	Series Year	Mo			Price	Index	Calc. Ind
01,01,01,01.01	1 2005	4 Microso	ft Access	×	01	88,16	Yes
	Deac	iva iva	This series will enter any more in the calculation	of Indices	1		

Tada se oznaka (1 na Slici 7.14) mijenja u Da.

#### Slika 7.14

Product	Series	Year	Month	Var.	Colle	ction Unit	Brand	Price	Index	Calc. Ind.
01.01.01.01.01	9	2005	4	000001	000005	VILNED	000004	5,00	100,00	Yes

U protivnom, ako naprimjer elementarna stavka više nije dostupna ili je zamijenjena drugom stavkom u prodajnom mjestu sa širom ponudom i korisnik želi da je ukloni, može je deaktivirati odabirom tipke Deaktiviraj serije (engl. Deactivate series) (2). U tom slučaju ta serija nije fizički nego samo logički izbrisana, što znači da se u Unosu podataka cijena treba ponavljati do kraja tekuće godine.

Deaktiviranje serija znači da one više ne učestvuju u izračunavanju indeksa, kao što je to vidljivo sa Slike 7.15. Zato je i predviđeno da se deaktiviranje serija radi zajedno sa mijenjanjem baze, po završenom prikupljanju i pohranjivanju podataka za decembar tekuće godine.

# Slika 7.15



Nova vrijednost (1, Slika 7.16) će postati NeIzbriši (engl. NoDel) (Ne za ne učestvuje u izračunavanju i Izbrisano za logički izbrisano).

#### Slika 7.16



# 7.2 Spremanje

Odabirom tipke Spremanje (engl. Storing) (2) sa Slike 7.1 svi mjesečni podaci (izračunati mikro, prosječni i agregatni podaci) bit će pohranjeni (Slika 7.17) i bit će omogućen unos podataka za sljedeći mjesec.

## Slika 7.17



Ovaj korak se mora napraviti svaki mjesec nakon završenog unosa podataka i korigiranja eventualnih pogreški u mikropodacima (koje je moguće otkriti korištenjem opcija Kontroliraj ili Izvijesti (engl. Check ili Reporting)) i nakon izračunavanja prosječnih i agregatnih podataka. Očito je da korisnik mora provesti nužna prilagođavanja mikropodataka prije njihova pohranjivanja, jer procedura ne dozvoljava korigiranje pohranjenih podataka.

Ako prikupljena cijena nije unesena ili ako je u tekućem mjesecu jedna ili više cijena jednaka nuli, izračunavanje prosječnih podataka neće biti moguće i pojavit će se poruka sadržaja kao na Slici 7.18.



Tada korisnik mora, korištenjem funkcije Provjeri mikropodatke (engl. Check in Microdata) (vidjeti poglavlje 4), otkriti cijene jednake 0 i među proizvodima za koje se

cijene prikupljaju jednom i među proizvodima za koje se cijene prikupljaju dva puta mjesečno, zatim okončati unos cijena i provesti sve ostale navedene korake.

# 7.3 Modeli

Odabirom tipke Modeli (engl. Models) (3) na masci sa Slike 7.1 pojavljuje se Slika 7.19.



MODELS
Choose model Monthly Bimonthly Display:
Back

# Opis

- 1 Kvadratić za upravljanje modelima za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom mjesečno;
- 2 Kvadratić za upravljanje modelima za proizvode za koje se cijene prikupljaju dvaput mjesečno;
- 3 Kvadratić za odabir specifičnog mjesta prikupljanja;
- 4 Kvadratić za izbor svih mjesta prikupljanja.

# Korištenje

Odabirom različitih parova mogućnosti korisnik može upravljati dvama tipovima upitnika:

- Upitnikom za mjesečno prikupljanje cijena (na sljedećoj stranici). Svaki upitnik je vezan za specifični proizvod i sadržava informacije o proizvodu, vrsti, marki i prodajnom mjestu (i informacije o gradu u kojem se cijene prikupljaju, snimatelju, itd.);
- Upitnikom za prikupljanje cijena dva puta mjesečno (stranica iza sljedeće). Ovaj upitnik sadržava iste informacije kao i upitnik za mjesečno prikupljanje cijena.

# ZAVOD ZA STATISTIKU ANKETA POTROŠAČKIH CIJENA

ŠIFRA G	RADA/IME:	103	Sarajevo			ANKETAF	R:	101		
ŠIFRA PRODAJNOG MJESTA: O OZNAKA PRODAJNOG MJESTA:			000001 AS			TIP PROD	AJNO	G MJEST.	A:	02
ŠIFRA PI OPIS PR	Roizvoda: Oizvoda:	01.01.01.01 Riža Riža, glazira	01 ana			SERIJE:	1			
Zabilješke	:									
Jedinica m	njere: <b>gr</b>					Referentna	količin	a:	1000	
Marka:	001048	ZLATO	POLJE							
<ol> <li>Supstitut</li> <li>Supstitut</li> <li>Supstitut</li> </ol>	ıcija ıcija ıcija							·····		
Vrsta :	000000	Opća vr	sta							
1 Supstitu 2 Supstitu 3 Supstitu	cija cija cija	-						·····		
Prikupljer	na količina :	1000	1. Supstitucija :	2. Supstituc	cija :		;	3. Supstit	ucija	

Prikupljena količina : 1000 

2005

Mjeseci		Prikupljena ciiena			Promjene		Signal	Prethodna cijena	Umanjena	%
		Cijena	Marka	Vrsta	Količina	Prodajno mjesto	promjena	Cijena	Cijena	popusia
12	Decembar	1,19	441	0	1000,00	1	0	0,00	1,19	0,00
1	Januar	1,10	441	0	1000,00	1	0	0,00	0,00	0,00
2	Februar									
3	Mart									
4	April									
5	Maj									
6	Juni									
7	Juli									
8	August									
9	Septembar									
10	Oktobar									
11	Novembar									
12	Decembar									

## ZAVOD ZA STATISTIKU

# ANKETA POTROŠAČKIH CIJENA ZA SVJEŽE POVRĆE I VOĆE

ŠIFRA GRADA/IME:	103	Sarajevo	ANKETAR:	102	
ŠIFRA PRODAJNOG OZNAKA PRODAJNO	MJESTA: )G MJESTA :	000015 PIJACA CIGLANE	TIP PRODAJN	OG MJESTA:	06
ŠIFRA PROIZVODA: OPIS PROIZVODA:	01.01.04.02 Pavlaka Domaća i i	2.05 ndustrijska	SERIJE: 1		
Zabilješke: Jedinica mjere:	gr		Referentna ko	ličina: <b>1000</b>	

Vrsta:	000001	Vrsta 1	
1. Supst 2. Supst	itucija		
3. Supst	itucija		
Prikupljer	na količina:	1000	1. Supstitucija :

					2005						
	Mianoni	Prikuj cije	pljene ene	Signal		Promjena					
	Mjeseci	prvi period	drugi period	promjena	Prodajno mjesto	Vrsta	Kol. prvi	Kol. drugi	prvi period	drugi period	
12	Decembar	6,00	6,00	0	15	1	1000,00	1000,00	0,00	0,00	
1	Januar	6,00	14,00	0	15	1	1000,00	1000,00	0,00	0,00	
2	Februar										
3	Mart										
4	April										
5	Maj										
6	Juni										
7	Juli										
8	August										
9	Septembar										
10	Oktobar		·								
11	Novembar										
12	Decembar										

Upitnici trebaju biti odštampani na početku godine, nakon godišnje promjene baze tako da knjižice (jedna za svako prodajno mjesto) za snimatelje budu spremne.

U svakom slučaju, ako se tokom godine izvrši zamjena prodajnih mjesta moguće je prikazati i ponovo odštampati upitnike odabirom prodajnog mjesta (3) i tipke Prikaži (engl. Display) (Slika 7.19).

## 7.4 Promjena baze

Funkcije Promjene baze (engl. Changing Base) moraju biti provedene na kraju godine po okončanju, u decembru tekuće godine, prikupljanja podataka, izračunavanja prosječnih podataka i indeksa te potvrde podataka na bazi izabranog uzorka iz decembra prethodne godine.

Trenutno, najbolji način za nastavak je:

- Nakon potvrde i pohranjivanja podataka za decembar tekuće godine, pravi se rezervna kopija (back-up) pomoćnih tabela (back-end), s ciljem pohranjivanja mikropodataka i izračunavanja indeksa (referntni bazni indeksi će ostati raspoloživi unutar pomoćnih tabela za sljedeću godinu);
- U pomoćne tabele koje će se koristiti u narednoj godini potrebno je unijeti sve promjene, u uzorku elementarnih stavki kako bi se osiguralo da plan na nivou grada bude reprezentativan u smislu promjena u distribuciji trgovine i ponašanju potrošača;
- Odabirom tipke Promijeniti bazu (engl. Changing Base) na meniju Pomoćnih funkcija pojavljuje se Slika 7.20. Odabirom tipki Pohrani (engl. Store) i Kreiraj novi set podataka (engl. Create New Dataset) (1) kreira se novi set podataka za narednu godinu. Funkcija Ponovo izgradi bazu (engl. Rebuild Database) će naknadno biti ugrađena u aplikaciju, a omogućit će korisniku da vrati prethodni set podataka. Odabirom tipke (1) aktiviraju se neke od kontrola.



Slika 7.20

Ako unos podataka za tekuću godinu nije završen, pojavljuje se Slika 7.21. U tom slučaju unos podataka se mora kompletirati (kao i izračunavanje prosječnih podataka i potvrda podataka) bilo u pomoćnim tabelama za novu godinu ili unutar rezervne kopije pomoćnih tabela.

# Slika 7.21



Ako se procedura nastavi, poruka sadržaja kao na Slici 7.22 upozorava korisnika da operacije Pohrani i Kreiraj novi set podataka nije moguće vratiti unatrag (pa je zato i izričito preporučeno da se pravi rezervna kopija pomoćnih tabela prije odabira funkcija sa Slike 7.20).

Odabirom tipke Da, moguće je resetovati pomoćne tabele čime će biti izbrisani svi mikropodaci umetnuti tokom godine.

# Slika 7.22

Confirm	×
?	This operation will delete all monthly and bimonthly data for the last year. If you want to abort press No, otherwise Yes!
	Yes No

Kada se obrada okonča pojavljuje se Slika 7.23, nakon čega je moguće započeti unos podataka za narednu godinu.

## Slika 7.23



# 8. Modul 1 - Izvještavanje<sup>15</sup>

Odabirom tipke izvještaj (engl. Reporting) na glavnom meniju pojavljuje se maska Izvještaja (Slika 8.1).



Slika 8.1

S ove maske korisnik može prikazati mikropodatke za proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom ili dvaput mjesečno. Da bi vidio podatke korisnik može izabrati jednu od dvije mogućnosti: da odabere tipku Prikaži (engl. Display), čime se pojavljuje (Slika 8.2 i 8.3), koju nije moguće uređivati ali ju je moguće eksportirati u rtf formatu (Microsoft Word) (u Excelu se gubi izgled formata). Izvještaj prikazuje: proizvod, vrstu, marku, mjesto prikupljanja, općinu i sve ostale informacije o cijeni iz prethodnog mjeseca, bazi, eventualnim cijenama prije izvršenih zamjena, indeksima itd.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

#### MONTHLY ELEMENTARY DATA

Let birblooi Abboart ber	Product:	01.01.01.01.01.01	– Pirinač, glaciran
--------------------------	----------	-------------------	---------------------

		Series: 1
Variety:	000001	Okruglo zmo
Brand:	002377	FRUCTA PAK
Collection Unit	000004	DO"ŽARATEKS"
Municipality:	10162	Brcko

Month	Yea	Variety	Brand	Price	Base	Price PreCh	Index	Quant H	lag	Note	Red. Perc.	Red. Pric	Red.Inde	Red. Base	Ind Clc
7	2006	000001	002377	0,0000	0,0000	0,0000	0,0000	1000,00	00	No	0	0,0000	0,0000	0,0000	Ĭв
6	2006	000001	002377	1,1900	1,1200	0,0000	106,2500	1000,00	00	No	0	0,0000	106,2500	1,1200	۲ø
S	2006	000001	002377	1,1900	1,1200	0,0000	106,2500	1000,00	00	No	0	0,0000	106,2500	1,1200	۲ø
4	2006	000001	002377	1,1900	1,1200	0,0000	106,2500	1000,00	00	No	0	0,0000	106,2500	1,1200	Y es
3	2008	000001	002377	1,1900	1,1200	a,aaaa	106,2300	1000,00	ω	No	0	0,0000	105,2500	1,1200	ĩe
2	2006	000001	002377	1,1900	1,1200	0,0000	106,2500	1000,00	00	No	0	0,0000	106,2500	1,1200	గ్ ల
l	2006	000001	002377	1,1900	1,1200	0,0000	106,2500	1000,00	00	No	0	0,0000	106,2500	1,1200	۲e
12	2005	000001	002377	1,1200	1,1200	0,0000	100,0000	1000,00	00	Мо	0	0,0000	100,0000	1,1200	ٰ

#### Slika 8.3

#### BIMONTHLY ELEMENTARY DATA

Product:	01.01.04.02.05.05	Mileram, da	amći i industrijski
LI UMM-L.	01.01.04.06.05.05	TABOTAN, NO	WINCE E HEURSER & STAL

		Series: 1
Variety:	000001	Domaći
Collection Unit	000002	MGS"CENTAR"
Municipality:	10162	Brcko

Month	Year	Variety	Pricel	Price2	Avg Price	Base	PreChal Pr	PreCha2 Pr	Index	Quantl	Quant2	Flagl	Flag2	Note	IndClc
12	2005	000001	3,0000	2,6000	2,8000	2,8000	0,0000	0,0000	100,0000	1000,00	1000,00	00	00	No	Yes
7	2006	000002	0,0000	0,0000	0,0000	0,0000	0,0000	0,0000	0,0000	400,00	400,00	00	00	No	Yeş
б	2006	000002	2,0000	2,0000	5,0000	5,0000	0,0000	0,0000	100,0000	400,00	400,00	00	00	No	Yes
5	2006	000002	2,0000	2,0000	5,0000	5,0000	0,0000	0,0000	100,0000	400,00	400,00	00	00	No	Yes
4	2006	000002	2,0000	2,0000	5,0000	5,0000	0,0000	0,0000	100,0000	400,00	400,00	00	00	No	Yes
3	2006	000002	2,0000	2,0000	5,0000	5,0000	2,0000	2,0000	100,0000	400,00	400,00	21	00	No	Yes
2	2006	000001	2,0000	2,0000	4,0000	4,0000	0,0000	0,0000	100,0000	500,00	200,00	00	00	No	Yes
1	2006	000001	2,0000	2,0000	4,0000	4,0000	2,0000	2,0000	100,0000	500,00	200,00	21	00	No	Yes

Druga mogućnost je odabir funkcije "Sačuvaj datoteku (engl. Save on a file)" (Slika 8.4). Pojavljuje se prozor koji traži put za spremanje Excel datoteke, koja je uvijek sačuvana pod imenom "QTableMonthlyDatas" ili "QTableBimonthlyDatas", ovisno o tome odnosi li se na proizvode za koje se cijene prikupljaju jednom ili dva puta mjesečno.

#### Slika 8.4

Output su						×
Look jn:	Він		-	-110	× 🖬 🖬 🔹	Strymenti +
My Recent Documents Desktop My Documents My Computer	BiH Bijeljina sarajevo QMediumData QTableMonthi	Geom.xls yDatas.xls				
Mu Network	File <u>n</u> ame:	1			×.	Open
Places	Files of type:	Database Acc	ess (.mdb)	F.1.		Cancel

Nakon što se odredi put, datoteka se automatski otvara. Ona prikazuje podatke kao i prethodni izvještaj, ali daje mogućnost manipulacije podacima u različitim formulama ili za potrebe analize (Slika 8.5).

#### Slika 8.5

	AE12 •	<i>f</i> x 0									
	A	В	С	D	E	F	G	Н		J	K.
1	Municipality	Municipality Desc	Town	Town Desc	Prod Code	Prod Desc	Series	Year	Month	Var Code	Var 🗖
2	10880	N.SARAJEVO	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	1	2005	1	000000	Generic
3	10880	N.SARAJEVO	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	1	2005	2	000000	Generic
4	10880	N.SARAJEVO	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	1	2005	3	000000	Generic
5	10880	N.SARAJEVO	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	1	2005	4	000000	Generic
6	10880	N.SARAJEVO	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	1	2005	12	000000	Generic
7	10871	N.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	2	2005	1	000000	Generic
8	10871	N.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	2	2005	2	000000	Generic
9	10871	N.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	2	2005	3	000000	Generic
10	10871	N. GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	2	2005	4	000000	Generic
11	10871	N.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	2	2005	12	000000	Generic
12	10901	S.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	3	2005	1	000000	Generic
13	10901	S.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	3	2005	2	000000	Generic
14	10901	S.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	3	2005	3	000000	Generic
15	10901	S.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	3	2005	4	000000	Generic
16	10901	S.GRAD	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	3	2005	12	000000	Generic
17	10839	CENTAR	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	4	2005	1	000000	Generic
18	10839	CENTAR	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	4	2005	2	000000	Generic
19	10839	CENTAR	103	Sarajevo	01.01.01.01.01	Riža	4	2005	3	000000	Generic
0 .∎∎	10839 ▶ ▶I\ <b>0Tab</b> l	CENTAR emit	103	Saraiovo	01 01 01 01 01	<b>Riža</b>	4	2005	A	ักกกกกก	Generic 👗

# 9. Modul 2 – Izračunavanje agregatnih indeksa<sup>16</sup>

# 9.1 Pokretanje procedure

Za pokretanje procedure korisnik mora dvostruko odabrati datoteku "Cpi.mdb" u direktoriju u kojem je aplikacija instalirana. Sva uputstva data na sljedećih nekoliko stranica važe za izračunavanje agregatnih indeksa na nivou države i na nivou entiteta. Zato se, ukoliko drukčije nije naglašeno, sljedeća uputstva odnose na izračunavanje Indeksa potrošačkih cijena na nivoima entiteta i države u cjelini.

# 9.2 Polazna forma

Prvi raspoloživi meni u proceduri za izračunavanje agregatnih indeksa je onaj prikazan na Slici 9.1 koji prikazuje podatke za referentni mjesec koji se obrađuje. Sa njega korisnik može:

- Pristupiti koracima pohranjivanja i prikazivanja indeksa reprezentativnih stavki i prosječnih cijena iz gradova u kojima se prikupljaju cijene (Prosječni podaci);
- Izračunavati i preuzimati agregatne indekse (Agregatni indeksi);
- Koristiti različite Pomoćne funkcije;
- Prikazati i preuzeti pondere korištene za izračunavanje agregatnih indeksa.



#### Slika 9.1

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Federico Polidoro, Antonella Simone, ISTAT, Odjel statistike cijena i vanjske trgovine, pododjel statistike cijena.

## 9.3 Prosječni podaci

Odabirom tipke Prosječni podaci (engl. Average data) pojavljuje se Slika 9.2. S ove maske korisnik može poduzimati korake potrebne za izračunavanje indeksa na svim nivoima agregiranja. Odabirom tipke Preuzmi (engl. Upload) korisnik može preuzeti prosječne podatke (indekse reprezentativnih stavki i prosječne cijene izračunate kao geometrijska sredina) iz svih gradova koji učestvuju u izračunavanju Indeksa potrošačkih cijena.

## Slika 9.2



Da bi se preuzeli prosječni podaci iz gradova oni se moraju kopirati u direktorij u kojem se nalaze pomoćne tabele (back-end) i polazna forma (front-end) (Slika 9.3).

Odabirom tipke Preuzmi (engl. Upload) (Slika 9.2) pojavljuje se Slika 9.4. S nje korisnik može odabrati gradove za koje želi preuzeti prosječne podatke (indekse reprezentativnih stavki i prosječne cijene izračunate kao geometrijska sredina) u bazu podataka. Na nivou entiteta, s ciljem izračunavanja agregatnih indeksa, obavezno je preuzeti prosječne podatke iz svih gradova unutar tog entiteta, dok za cijelu državu procedura ne zahtijeva preuzimanje podataka za sve gradove da bi izračunala indekse (procedura izračunava indekse bez algoritma procjene za gradove za koje podaci nedostaju, to jeste koristi djelimične podatke). Kada se podaci za jedan grad preuzmu pojavljuje se Slika 9.5.
Slika	9.	3
-------	----	---

Nome -	Dimensione	Tipo	Data ultima modifica
9 102-Mostar-12-2005.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 14.44
103-Sarajevo-1-2006.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 15.22
103-5arajevo-12-2005.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 15.22
104-Tuzla-1-2006.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 15.24
9 104-Tuzla-12-2005.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 15.24
105-Zenica-1-2006.txt	50 KB	File TXT	12/06/2006 15.25
105-Zenica-12-2005.txt	50 KB	File TXT	12/06/2006 15.24
106-Brcko-1-2006.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.41
9 106-Brcko-12-2005.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.40
2101-Banja Luka-1-2006.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 14.33
2101-Banja Luka-12-2005.txt	51 KB	File TXT	12/06/2006 14.33
102-Bijeljina-1-2006.txt	48 KB	File TXT	15/06/2006 15.53
102-Bijeljina-12-2005.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.38
9 2103-Trebinje-1-2006.txt	46 KB	File TXT	12/06/2006 15.23
2103-Trebinje-12-2005.txt	46 KB	File TXT	12/06/2006 15.23
9 2104-Doboj-1-2006.txt	48 KB	File TXT	15/06/2006 15.48
12104-Doboj-12-2005.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.42
9 2105-Prijedor-1-2006.txt	48 KB	File TXT	12/06/2006 16.45
9 2105-Prijedor-12-2005.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 16.45
9 2106-East Sarajevo-1-2006.txt	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.43
100-East Sarajevo-12-2005	49 KB	File TXT	12/06/2006 14.43
CPI.mdb	5.200 KB	Applicazione Micros	13/07/2006 15.46
CPI.mdb	2 KB	Collegamento	14/06/2006 16.01
CPI_be.mdb	52.292 KB	Applicazione Micros	13/07/2006 14.20
Protetto.mdw	120 KB	Informazioni gruppo	01/04/2005 10.29

UPLOA	D AVERA	GE DA January	<b>TA</b> 2006
Towns	Bihac Mostar Sarajevo Tuzla Zenica Brcko Banja Luka Bijeljina Trebinje Doboj Prijedor East Sarajevo	<b>101</b> 102 103 104 105 106 2101 2102 2103 2104 2105 2106	

UPLOAD AVERAGE DATA January 2006
Upload X Towns Bihac OK
<u>U</u> pload
<u>B</u> ack

Odabirom tipke Vidi geometrijsku sredinu (engl. View geometric mean) (Slika 9.2) pojavljuje se Slika 9.6. Ona omogućuje korisniku da izabere reprezentativnu stavku (odabirom tipke Pronađi unos, engl. Find record) i pretražuje serije (počevši od decembra prethodne godine) setova podataka povezanih s izabranom reprezentativnom stavkom, uključujući ili isključujući privremena umanjenja cijena: prosječnu baznu cijenu (geometrijska sredina) i prosječnu tekuću cijenu (geometrijska sredina), indekse, stope promjene u odnosu na prethodni mjesec, te baze za izračunavanje indeksa. Korisnik se također može kretati naprijed ili natrag po šiframa reprezentativnih pozicija korištenjem strelica pored tipke Pronađi unos. Prikazani podaci se mogu pohraniti u Excel datoteci odabirom Excel ikonice.

ACCRAGE DATA         PI-01-01       Fiza         Index Month Ease       Price       Monte Colspan="2">Monte Colspan="2">Monte Colspan="2">Monte Colspan="2"       Monte Colspan="2"        Monte Colspan="2"       Monte Colspan="2"       Monte Colspan="2"        Monte Colspan="2"        Monte Colspan="2"        Monte Colspan="2"            <th colspan="2</th> <th>📰 Mediu</th> <th>im_Data</th> <th>a : Mas</th> <th>chera</th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th>×</th>	📰 Mediu	im_Data	a : Mas	chera								×
01.01.01.01         Ri2a           Towns Year         Month         Base         Price         Reduced         Reduced         Index         Red. Index         No.           101         2005         1         1,9800         1,9800         1,9800         105,4300         1,9800         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,1100         2,9400         100,0000         0,000         2,000         3         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2004_12         2         2         2004_12         2         2004_12         2         2         2004_12         2         2         2         2         <						AVE	RAG	E DA	TA			
P1.01.01.01         Riža           Towns Year Month Base         Price         Reduced Index         Reduced Base         Reduced Price         Index         Red. Index         No. Var. Prev. Var. Prev. of Month Month Obs. Base           101         2005         1         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,00,000         0,00         0,00         2         2004_12         1           101         2005         12         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,9800         1,00,000         0,00         0,00         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         2         2004_12         1         1         2         2004_12         1         1         1         2         2         2         2         2         2         2         2         2         2         2         2         2         2 <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th>_</th> <th></th> <th></th>										_		
Index         Red. Index         Reduced Index         Reduced Base         Reduced Price         Index         No. Var. Prov. Var. Prev. of Month         No. Month           101         2006         1         1,9800         2,0900         105,4300         1,9800         1,0800         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         2,0900         105,4300         5,40         2         2004_12 </th <th></th> <th>01</th> <th>.01.01.0</th> <th>1.01</th> <th>Riža</th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th>		01	.01.01.0	1.01	Riža							
101       2006       1       1,9800       2,0900       105,4300       2,0900       105,4300       5,40       2       2004_12         101       2005       12       1,9800       1,9800       100,000       1,9800       100,000       0,00       0,00       2,004_12         102       2005       12       2,8400       2,8400       100,000       2,9400       3,0900       105,1100       5,10       5,10       5,10       3       2004_12         103       2006       1       1,8800       100,0000       2,9400       100,0000       0,00       0,00       3       2004_12         103       2006       1       1,8800       100,0000       1,9800       100,0000       0,00       8       2004_12         103       2005       12       1,8800       10,6000       1,9800       100,0000       0,00       8       2004_12         104       2006       1       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       100,0000       0,00       0,00       8       2004_12         104       2005       12       1,6700       1,6700       16,700       1,6700       100,0000       0,00       0,00       5,2	Town	s Year	Mont	h Base	Price	Reduced Index	Reduced Base	Reduced Price	Index	Index Var. Pre Month	Red.Ind v. Var.P Month	ex No. rev.of Obs. Base
101       2005       12       1,8800       1,9800       1,9800       1,9800       105,000       0,00       0,00       2,00       102,100       2,100       2,004,12         102       2005       12       2,9400       2,9400       100,0000       2,9400       100,0000       0,00       0,00       3       2004,12         103       2005       12       1,8800       2,0700       104,5400       1,9800       100,0000       0,00       3       2004,12         103       2005       12       1,8800       1,9800       1,9800       100,0000       0,00       4,50       4,50       8       2004,12         104       2005       1       1,8700       1,7500       104,7800       1,7500       104,5400       4,70       4,70       6       2004,12         104       2005       12       1,6700       1,7500       104,7800       1,8700       104,7800       4,70       4,70       6       2004,12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       104,000       0,00       6,20       2004,12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       1	101	2006	1	1,9800	2,0900	105,4300	1,9800	2,0900	105,4300	5,40	5,40 2	2004_12
102       2005       12       2,9400       2,9400       2,9400       100,0000       0,00       0,00       3       2004_12         103       2006       1       1,8800       2,0700       104,5400       1,9800       100,0000       0,00       3       2004_12         104       2006       1       1,6700       1,7500       104,7800       1,9800       100,0000       0,00       0,00       0,00       3       2004_12         104       2006       1       1,6700       1,7500       104,7800       1,7500       104,7800       4,70       4,70       6       2004_12         105       2005       12       1,8700       1,6700       105,2500       1,4200       100,0000       0,00       0,00       6       2004_12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       5,20       5,20       5,20       5       2004_12         106       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       5       2004_12         106       2005       12       1,400       100,0000       1,4200       100,0000       0,00       3,90	101	2005	12	2,9400	3,0900	105,1100	2,9400	3,0900	105,1100	5,10	5,10 3	2004_12
103       2006       1       1,8800       2,0700       104,5400       1,9800       1,0800       2,0700       104,5400       4,50       8       2004_12         103       2005       12       1,8800       1,9800       1,0800       1,9800       1,0800       0,0000       0,00       0,00       0,00       8       2004_12         104       2006       1       1,6700       1,7500       104,7800       1,6700       104,7800       4,70       4,70       6       2004_12         104       2005       12       1,6700       1,6700       106,000       1,6700       100,000       0,00       0,00       6       2004_12         105       2006       1       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       0,00       5,20       5,20       5,20       5,20       5,20       5,20       5,20       2,004_12         106       2006       1       1,2200       1,4200       100,0000       1,4200       100,0000       0,00       0,00       5       2004_12         106       2006       1       1,2200       1,2600       103,700       3,90       3,90       3,90       3,90       3,90	102	2005	12	2,9400	2,9400	100,0000	2,9400	2,9400	100,0000	0,00	0,00 3	2004_12
103       2005       12       1,8800       1,0800       1,0800       100,0000       0,00       0,00       8       2004_12         104       2005       12       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       100,0000       0,00       0,00       8       2004_12         104       2005       12       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       100,0000       0,00       0,00       8       2004_12         105       2006       1       1,4200       1,4900       105,2500       1,4200       1,4900       105,2500       5,20       5,20       5       2004_12         105       2006       1       1,4200       1,4900       105,2500       1,4200       100,0000       0,00       6       2004_12         106       2006       1       1,2200       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       0,00       3       2004_12         106       2005       1       1,1400       103,2700       1,2600       103,2700       3,20       3       2004_12         2101       2005       1       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       3,90       5       2004_12	103	2006	1	1,9800	2,0700	104,5400	1,9800	2,0700	104,5400	4,50	4,50 8	2004_12
104       2006       1       1,6700       1,7500       104,7800       1,7500       104,7800       4,70       4,70       6       2004_12         104       2005       12       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       100,0000       0,00       0,00       6       2004_12         105       2006       1       1,4200       1,4900       105,2500       1,4200       100,0000       0,00       6       2004_12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       0,00       5       2004_12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       0,00       5       2004_12         106       2005       12       1,400       103,2700       1,2600       103,2700       3,20       3,20       3,20       3,20       3,20       3,20       3,20       3,20       3,20       3,90       5       2004_12       100,0000       1,03,000       2,100       100,0000       0,00       0,00       3,90       5       2004_12       100,000       100,0000       0,00       3,90       5       2004_12       100,00	103	2005	12	1,9800	1,9800	100,0000	1,9800	1,9800	100,0000	0,00	0,00 8	2004_12
104       2005       12       1,6700       1,6700       1,6700       1,6700       1,00,000       0,00       0,00       6       2004_12         105       2005       12       1,4200       1,4200       1,00,000       1,4200       100,000       0,00       0,00       6       2004_12         105       2005       12       1,4200       1,4200       100,000       1,4200       100,000       0,00       0,00       5       2004_12         106       2006       1       1,2200       1,4200       100,000       1,4200       100,000       0,00       5       2004_12         106       2006       1       1,2200       1,2200       1,2600       103,2700       3,20       3       2004_12         106       2005       12       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       100,000       0,00       0,00       3       2004_12         2101       2006       1       2,1700       2,2600       103,9400       2,1700       104,9400       3,90       3,90       5       2004_12         2101       2006       1       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       3,90       5       2004_12	104	2006	1	1,6700	1,7500	104,7800	1,6700	1,7500	104,7800	4,70	4,70 6	2004_12
105       2005       12       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       1,4200       100,0000       0,00       5       2004_12         106       2006       1       1,2200       1,2600       103,2700       1,2600       103,2700       3,20       3,20       3       2004_12         106       2005       12       1,400       1,4000       1,4400       1,4000       100,0000       0,00       5       2004_12         105       2005       12       1,400       103,2700       1,2600       103,2700       3,20       3       2004_12         105       2005       1       2,1700       2,2600       103,9400       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       3       2004_12	104	2005	12	1,8700	1,6700	100,0000	1,8700	1,6700	100,0000	0,00	0,00 6	2004_12
108       2006       12       1,4800       103,200       1,2200       1,2200       103,200       3,20       3       2004_12         105       2005       12       1,1400       100,0000       1,1400       100,0000       0,00       0,00       3,90       3       2004_12         2101       2006       1       2,1700       2,2600       103,9400       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       3       2004_12         I       2006       1       2,1700       2,2600       103,9400       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12	105	2006	1	1,4200	1,4900	105,2500	1,4200	1,4900	105,2500	5,20	5,20 5	2004_12
106       2005       12       1,1400       1,0400       1,1400       1,0400       1,0400       1,0400       1,00,0000       0,00       0,00       3,90       3,90       3,90       3,90       3,90       3,90       3,90       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       2,1700       2,2600       103,9400       3,90       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       3,90       5       2004_12       2,2600       103,9400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400       1,1400	106	2006	1	1,2200	1,4200	103,2200	1,4200	1,4200	103,2700	3.20	3 20 3	2004_12
2101 2006 1 2,1700 2,2600 103,9400 2,1700 2,2600 103,9400 3,90 3,90 5 2004_12 ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■	106	2005	12	1,1400	1,1400	100,0000	1,1400	1,1400	100,0000	0,00	0,00 3	2004 12
Image: Second	21.01	2006	1	2,1700	2,2600	103,9400	2,1700	2,2600	103,9400	3,90	3,90 5	2004_12 🖵
Image: Section of the section of t				1			1		- I		1 · 1	
Image: Second system       Image: Second system     Image: Second system     Image: Second system     Image: Second system     Image: Second system												
	2	g							14 4	<u>F</u> ind r	ecord	- F   FI
Back												
							Bac	k!				
							L					

### 9.4 Agregatni indeksi

Odabirom tipke Agregatni indeksi (engl. Aggregate Indices) (Slika 9.1) pojavljuje se Slika 9.7. Ovo je ključna maska budući da omogućuje korisniku jednostavno izračunavanje agregatnih indeksa. Ustvari, korisniku je omogućeno da izračuna sve agregatne indekse s bazom decembar prethodne godine ili s referentnom bazom (2005=100), uključujući ili isključujući privremena umanjenja cijena, jednostavnim odabiranjem tipke Izračunaj agregatne indekse (engl. Calculate aggregate Indices). Na kraju obrade, koja traje nekoliko minuta, pojavljuje se Slika 9.8. Zatim, odabirom tipke Vidi indekse (engl. View Indices) pojavljuje se Slika 9.9. Izborom tipa indeksa koje korisnik želi da prikaže (u kvadratu lijevo) i odabirom tipke Prikaži indekse (engl. Show Indices) pojavljuje se Slika 9.10 (primjer se odnosi na indekse s referentnom bazom 2005=100 za nivo države). Prikazani su svi indeksi od reprezentativnih stavki do općeg: za izračunate indekse su prikazani indeksi od januara tekuće godine, dok se referentni bazni indeksi prikazuju u odnosu na isti mjesec prethodne godine. Tabela je već u Excel datoteci tako da može biti pohranjena unutar liste prikazane na Slici 9.11.



```
Slika 9.8
```



Slika 9.9



Entity	Code	Town Code	Town	Synthesis Code	Synthesis Description	Synthesis Type Description	Base	200501	20050
Ó		000	BiH	00	General Index	General Index	Ref	98,95	99,•
Ó		000	BiH	01	ALCOHOLIC	Division	Ref	98,52	99,E
Ó		000	BiH	01.01	Food	Group	Ref	98,82	99.
Ó		000	BiH	01.01.01	Bread and cereals	Class	Ref	100,14	99,6
Ó		000	BiH	01.01.01.01	Rice	Voice Of Product	Ref	99,11	99,3
Ó		000	BiH	01.01.01.01.01	Riža	Representative Position	Ref	99,11	99,0
Ó		000	BiH	01.01.01.02	other cereals products	Voice Of Product	Ref	99,96	99,E
Ō		000	BiH	01.01.01.02.01	Pšenicno brašno, bijelo	Representative Position	Ref	99,76	99,1
Ó		000	BiH	01.01.01.02.02	Pšenicno brašno, crno	Representative Position	Ref	100,30	100,2
Ő		000	BiH	01.01.01.02.03	Kukuruzno brašno	Representative Position	Ref	100,32	100,
Ó		000	BiH	01.01.01.02.04	Cereal grain products	Representative Position	Ref	99,41	99,3
Ó		000	BiH	01.01.01.03	Bread	Voice Of Product	Ref	99,79	99,3
Ó		000	BiH	01.01.01.03.01	Polubijeli hljeb	Representative Position	Ref	99,10	98,8
Ó		000	BiH	01.01.01.03.02	Bijeli hljeb	Representative Position	Ref	100,03	99,5
Ó		000	BiH	01.01.01.03.03	Kifla (pecivo)	Representative Position	Ref	100,78	100,
Ó		000	BiH	01.01.01.04	Other bakery products	Voice Of Product	Ref	101,88	100,-
Ó		000	BiH	01.01.01.04.01	pastry products	Representative Position	Ref	100,42	100,2
6		000	0.11	01 01 01 01 01	0 1 111 1	D D . M	0 1	404.00	400 4

## Slika 9.11

BiH-IndexClc-1-2006,xls

BiH-IndexRedClc-1-2006.xls

BiH-IndexRedRef-1-2006.xls

BiH-IndexRef-1-2006.xls

Struktura naziva datoteka prikazana na Slici 9.11 je sljedeća:

Geografska osnova –Vrsta indeksa-x-gggg.xls

gdje je

- Geografska osnova= BiH, Federacija ili RS;
- Vrsta indeksa=Clc (indeksi s bazom decembar prethodne godine=100 bez privremenih umanjenja cijena), RedClc (indeksi s bazom decembar prethodne godine=100 s privremenim umanjenjem cijena), Ref (indeksi s bazom 2005=100 bez privremenim umanjenjem cijena), RedRef (indeksi s bazom 2005=100 s privremenim umanjenjem cijena);
- x= mjesec na koji se izračunati indeksi odnose;
- gggg= godina na koju se izračunati indeksi odnose.

## 9.5 Pomoćne funkcije

Odabirom tipke Pomoćne funkcije (engl. Utilities) (Slika 9.1) pojavljuje se Slika 9.12 za Federaciju (za RS i državu vidjeti § 9.7). Funkcija raspoloživa na ovoj masci je funkcija pohranjivanja: nakon kontrole agregatnih indeksa i eventualnog zahtijevanja dodatnih kontrola prikupljenih cijena, odabirom tipke Pohrani (engl. Storing) korisnik može pohraniti rezultate provedene obrade za taj mjesec, čime je procedura automatski pripremljena za obradu podataka za sljedeći mjesec.



Čim spremanje bude kompletirano pojavljuje se poruka kao na Slici 9.13, i podaci za sljedeći mjesec mogu biti obrađivani. Na nivou države, ako korisnik izračunava agregatne indekse korištenjem podseta podataka sa nivoa gradova, on ne mora konsolidirati podatke.



#### 9.6 Ponderi

Odabirom tipke Ponderi (engl. Weights) (Slika 9.1) pojavljuje se Slika 9.14 (na nivou zemlje) i Slika 9.15 (na nivou entiteta).





Slika 9.15



Izborom vrste pondera koje korisnik želi da prikaže (kvadrat lijevo) i odabirom tipke Prikaži pondere (engl. Show weights) bit će moguće vidjeti izabrane indekse.

Ponderi za izračunavanje indeksa reprezentativnih stavki na nivou entiteta (sa ili bez privremenih umanjenja cijena) su bazirani na procjenama broja stanovnika u kantonu/regiji, i isti su za sve reprezentativne stavke, a različiti za svaki grad. Ostali ponderi su bazirani na potrošnji domaćinstava.

#### 9.7 Umetanje nedostajućih indeksa

Ovo poglavlje je posvećeno pojašnjavanju agregatnih indeksa za Republiku Srpsku. U 2006. godini u Republici Srpskoj cijene koje se odnose na reprezentativnu stavku 07.03.03.01.01 (aviokarte) nisu prikupljane. Ustvari, jedna od ključnih polaznih stavki reorganizacije izračunavanja Indeksa potrošačkih cijena u Bosni i Hercegovini bilo je usvajanje jedinstvene korpe proizvoda za cijelu zemlju i entitete. Zato podaci koji nedostaju moraju biti procijenjeni za reprezentativnu stavku 07.03.03.01.01 (aviokarte). Odlučeno je da se izvrši procjena na nivou prosječnih podataka i da se usvoje prosječne cijene i indeksi ove stavke (sa i bez privremenih umanjenja cijena) izračunati za Federaciju BiH. Tako da procedura na nivou entiteta (za Republiku Srpsku) i za nivo države dozvoljava umetanje indeksa koji nedostaju a koje Federalni zavod prosljeđuje Republičkom zavodu i Agenciji za statistiku. Umetanje podataka se vrši odabirom tipke Izračunaj agregatne indekse (engl. Calculate aggregate Indices) (Slika 9.7). Ako indeksi koji nedostaju još nisu umetnuti, pojavljuje se Slika 9.16. Odabirom tipke Da, pojavljuje se Slika 9.17 u koju je korisnik u mogućnosti da umetne indekse koji nedostaju i odabere tipku Umetni (engl. Insert), nakon čega se pojavljuje Slika 9.18.



```
Slika 9.17
```

	INS	ERT MISS	December 2005	
Repr. Position	07.03.03.01.01	Tickets for air		T
	Index Ra	ed Index 0,0000	Insert	

Slika 9.18

	INSERT MISSING INDEX December 2005	
Repr. Position	07.03.03.01.01 - Tickets for air Microsoft Office Access	-
	Index Red Index OKert	

Ako korisnik primijeti da su uneseni indeksi pogrešni ili ako u međuvremenu primi revidirane podatke, npr. kao rezultat daljnjih terenskih kontrola, omogućeno je da se urede umetnuti indeksi, odabirom tipke Pomoćne funkcije (engl. Utilities) na glavnom meniju (Slika 9.1) se pojavljuje Slika 9.19 (na nivou države i Republike Srpske). Funkcija Pohrani je već ranije opisana u poglavlju 9.5. Što se tiče funkcije uređivanja, odabirom funkcije Uredi indekse koji nedostaju (engl. Edit missing indices) pojavljuje se Slika 9.20. Ako korisnik umetne vrijednosti indeksa izvan utvrđenog raspona, procedura prikazuje poruku upozorenja kao na Slici 9.21.

U		S cember 2005	
Edit missing indices		<u>S</u> toring	
	Back		

## Slika 9.20

	EDITINDEX	
	December 2005	
07.03.03.01.01	Tickets for air	•
	Error	
	Do you want to insert them?	
Index Red Ind	Yes No	
1001,0000 1001,00	.0000 Edit	
	07.03.03.01.01	December 2005 07.03.03.01.01 - Tickets for air Frror The indices are too high! Do you want to insert them? Yes No Index Red Index 1001,0000 Edit

Slika 9.21

	EDIT I	NDEX December 2005
Repr. Position	07.03.03.01.01 - Tickets for air	Indices are too low!
	Index Red Index Yes Yes	No

Kada je korisnik siguran da su indeksi ispravni, odabire tipku Uredi (engl. Edit) i indeksi će biti izmijenjeni (Slika 9.22). U ovom koraku korisniku je omogućeno da agregira indekse za nivo Republike Srpske i Bosne i Hercegovine u cjelini, te da pohrani rezultate obrade nakon njihove uobičajene kontrole (§ 5).

	EDIT INDEX December 20	05
Repr. Position	07.03.03,01.01 - Tickets for air	<u>.</u>
	Index Red Index OK	

## Rječnik

**Agregatni indeksi:** indeksi koji su izračunati kao ponderisani prosjeci elementarnih indeksa, a odnose se na hijerarhijske pozicije počinjući od proizvoda.

**Agregiranje (indeksa)**: kombinacija povezanih kategorija, obično unutar zajedničke grane hijerarhije, koja pruža informacije na širem nivou nego što je onaj na kojem su izvršena posmatranja.

**Bazni period:** vremenski period čiji se prikupljeni podaci koriste kao baza za izračunavanje indeksa ili drugih omjera.

Bazna cijena: cijena iz baznog perioda.

Cijena prije zamjene: cijena zamjenskog proizvoda iz prethodnog mjeseca.

**Elementarna stavka:** proizvod koji je identificirao snimatelj koji ujedno bira i specifične vrste, marke i pakiranja. Za svaki proizvod je određena odgovarajuća kvota.

**Frekvencija prikupljanja:** stopa po kojoj se prikupljaju elementarne cijene. Za CPI i HICP u BiH odabrana su prikupljanja jednom ili dva puta mjesečno.

**Hijerarhija:** struktura po kojoj su klasificirani indeksi potrošačkih cijena. Predstavljena je piramidalnom strukturom, počinjući od najdetaljnijeg do agregatnog nivoa.

**Izračunati bazni indeksi:** indeksi koji se izračunavaju s bazom decembar prethodne godine kao referentnim indeksnim periodom.

Izvještavanje: formatirana lista informacija poput cijena, indeksa itd.

**Jedinica mjere:** stvarna jedinica kojoj su pridružene vrijednosti i u kojoj je izražena prikupljena količina pojedinačnog proizvoda.

**Kontrole:** specifične kontrole cijena i indeksa koje omogućuju korisniku da otkrije moguće pogreške u mikropodacima.

**Korpa proizvoda:** izbor proizvoda koja domaćinstva kupuju putem novčanih transakcija, i za koje se prikupljaju cijene. Odabire se s ciljem predstavljanja najčešćeg ponašanja potrošača u smislu njihove finalne potrošnje.

**Lančani indeks:** indeksi koji su povezani usvajanjem zajedničkog referentnog indeksnog perioda za izračunate bazne indekse s bazom decembar prethodne godine.

Marka: omogućuje identificiranje proizvođača svakog proizvoda.

Makropodaci: agregatni indeksi dobijeni Laspeyresovom formulom.

Mikropodaci: prikupljene elementarne cijene.

Modeli: upitnici koji se popunjavaju cijenama prikupljenim na terenu.

Oznake: kvalitativni pokazatelj povezan s prikupljenom cijenom.

**Prikupljena količina**: specifična količina u kojoj se proizvod prodaje. Izražena je u različitim jedinicama mjere.

Prodajno mjesto: osnovne jedinice (prodavaonice) u kojima se prikupljaju cijene.

**Prosječni podaci**: vrijednosti koje su izračunate na bazi prikupljenih elementarnih cijena. Radi se o prosječnim cijenama ili prosječnim indeksima koji se odnose na specifični proizvod. Općenito, za CPI u BiH one su izračunate kao geometrijske sredine. Prosječni podaci su izračunati Modulom 1 procedure na nivou grada, a koriste se za izračunavanje agregatnih indeksa na nivou grada, entiteta ili države.

**Pohranjivanje:** korak u radu kojim se podaci pohranjuju i zaštićuju od mijenjanja. Provodi se na kraju procesa ocjenjivanja vrijednosti mikro i makro podataka.

**Ponderi:** koeficijenti kojima se izražava važnost proizvoda u korpi i po kojima se izračunavaju agregatni indeksi kao ponderisani prosjeci, počevši od elementarnih indeksa. Bazirani su na podacima povezanim s finalnom potrošnjom domaćinstava ili na podacima o procijenjenom broju stanovnika prema rezultatima HBS ankete provedene 2004. godine.

**Referentni bazni indeksi:** indeksi izračunati na bazi 2005. Dobijeni su ulančavanjem izračunatih baznih indeksa.

**Referentni indeksni period:** period za koji je indeksna baza 100. CPI u BiH je izračunata s bazom decembar prethodne godine (izračunati indeksi) ili s bazom 2005. (referentni indeksi) koja je zajednička baza koja omogućuje poređenje između različitih godina.

**Referentni period cijena:** period u kojem je vrednovana cijena. Općenito za CPI u BiH ovaj period je decembar prethodne godine.

**Referentni period pondera:** period iz kojeg su uzeti troškovi sa ciljem izračunavanja pondera.

**Serija**: set redovnih zakazanih snimanja cijena u međusobno slijedećim vremenskim periodima (jednom ili dva puta mjesečno). Odnosi se na elementarne stavke.

**Stopa promjene:** stopa promjene u specifičnom referentnom periodu u poređenju s vrijednošću s početka tog perioda ili iz konkretno definiranog ranijeg perioda. Općenito za CPI su najznačajnije stope koje predstavljaju poređenje tekućeg mjeseca u odnosu na

prethodni mjesec ili u odnosu na isti mjesec prethodne godine (ova posljednja predstavlja mjeru inflacije).

**Tip prodajnog mjesta:** tipologija prodajnih mjesta kojoj prodajno mjesto pripada (supermarket, hipermarket, diskont itd.).

**Vrsta:** detaljnije definira specifičnu odabranu stavku u prodajnom mjestu, a u skladu s opisom proizvoda koji su dali statistički zavodi. Za svježe voće i povrće su to prirodne vrste, a za uređaje su određene tehničkim karakteristikama svakog od njih.

**Zona prodajnog mjesta:** pokazuje nalazi li se mjesto prikupljanja cijena u gradskoj ili prigradskoj zoni.